

Preis 30 Mark.

Allgemeiner  
Harz-  
Berg-Kalender

für das Jahr

1923

Clausthal  
Druck u. Verlag: Pieperische Buchdruckerei

Gegründet um das Jahr 1600.



# H. W. Brinkmann



Zellerfeld im Oberharz

Fernsprecher 249.

Untere Marktstraße 207.



Kolonialwaren Delikatessen Spirituosen  
Konserven Konfitüren Weine Liköre  
Zigarren Zigaretten Tabake

## W. Wibbelmann, Zellerfeld i. H.

Goslarschestrasse

5 Minuten vom Bahnhof

Uhren  
Gold- und Silber-  
Waren



Hochzeits-  
u. Gelegenheits-  
Geschenke

in grosser Auswahl

Uhren- und Goldwaren-Reparatur-Werkstatt

Gravierungen sofort und billigst



Glück auf!



# Allgemeiner Harz-Berg-Kalender 1923



## Zum Geleit

**H**ab' Sonne im Herzen, ob's stürmt oder schneit,  
Ob der Himmel voll Wolken, die Erde voll Streit . . .

Hab Sonne im Herzen, dann komme was mag:  
Das leuchtet voll Licht dir den dunkelsten Tag!

Hab' ein Lied auf den Lippen mit fröhlichem Klang  
Und macht auch des Alltags Gedränge dich bang . . .

Hab' ein Lied auf den Lippen, dann komme was mag:  
Das hilft dir verwinden den einsamsten Tag!

Hab' ein Wort auch für andere in Sorg' und in Pein  
Und sag' was dich selber so frohgemut läßt sein:

Hab' ein Lied auf den Lippen, verlier nie den Mut,  
Hab' Sonne im Herzen, und alles wird gut.

Osar Haischlen.



# Januar

(31 Tage)

100 jähriger Kalender

Fährt fort mit Kälte bis zum 11.,  
vom 12.—18. gelind und trübe, vom  
19.—24. hell und kalt, vom 25.—31.  
Wind und Schnee.

Bauernregeln

Nebel im Januar machen ein nass  
Frühjahr. — Paulus klar, bringt gutes  
Jahr. — Ist der Jänner naß, bleibt  
leer das Faß. — Ist der Januar gelind,  
die Trauben im Oktober trefflich find

Tag	Reichs- Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ug. u. W.	Mond- Ug. u. W.	Ug. u. W.	Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender
<b>1</b>	<b>Neujahr</b>		Ev. Von der Beschneidung Christi. Luf. 2. Ep. Ehe denn der Glaube				
Mont.	1 <b>Neujahr</b>	<b>Neujahr</b>	8 14 3 53	3 5 6 0			1
Dienst.	2 Abel, Seth	Makarius	8 13 3 54	3 57 6 58			2
Mittw.	3 Enoch	Genoseda	8 13 3 56	4 58 7 50	☉ 4 Uhr morg.		3
Donn.	4 Lot, Balth.	Titus	8 13 3 57	6 5 8 34			4
Freitag	5 Simeon	Telesphor.	8 13 3 58	7 18 9 13			5
1 Sonn.	6 <b>Heil. 3 Könige</b>		8 13 3 59	8 34 9 47			6
<b>2</b>	<b>1. Sonntag nach Epiph.</b>		Ev. Da Jesus 12 Jahre alt war. Luf. 2. Ep. Ich ernähme euch aber. Röm. 12.				
Sonnt.	7 Julian	Naimund	8 12 4 1	9 51 10 17			7
Mont.	8 Ehrhard	Severinus	8 12 4 2	11 8 10 45	( Erdnähe		8
Dienst.	9 Martialis	Marc., Tit.	8 11 4 3	— 11 12			9
Mittw.	10 Paul. Einf.	Paul. Einf.	8 11 4 5	12 25 11 40	☾ 2 Uhr morg.		10
Donn.	11 Hygien	Hygien	8 10 4 6	1 41 12 10			11
Freitag	12 Reinhold	Reinhold	8 9 4 8	2 56 12 43			12
2 Sonn.	13 Hilarius	Hilarius	8 9 4 9	4 8 1 22			13
<b>3</b>	<b>2. Sonntag nach Epiph.</b>		Ev. Die Hochzeit zu Cana. Joh. 2. Ep. Hat jemand Weissagung. Römer 12.				
Sonnt.	14 Felix	Felix	8 8 4 11	5 15 2 9			14
Mont.	15 Maurus	Maurus	8 7 4 12	6 15 3 2			15
Dienst.	16 Marcellus	Marcellus	8 6 4 14	7 6 4 2			16
Mittw.	17 Antonius	Antonius	8 5 4 15	7 49 5 5	☉ 4 Uhr morg.		17
Donn.	18 Brisca	Brisca	8 4 4 17	8 25 6 11			18
Freitag	19 Marius	Kanut, Mar.	8 3 4 19	8 55 7 17			19
3 Sonn.	20 Fab. u. Seb.		8 2 4 20	9 21 8 23			20
<b>4</b>	<b>3. Sonntag nach Epiph.</b>		Ev. Von dem Ausfüßigen u. Sichtbr. Math. 8. Ep. Haltet euch nicht selbst für. Römer 12.				
Sonnt.	21 Agnes	Agnes	8 1 4 22	9 45 9 27			21
Mont.	22 Vincentius	Vincentius	8 0 4 24	10 8 10 31			22
Dienst.	23 Emerent.	Maria B.	7 59 4 26	10 29 11 33	) Erdferne		23
Mittw.	24 Timotheus	Timotheus	7 57 4 28	10 52 —			24
Donn.	25 Pauli Bef.	Pauli Bef.	7 56 4 29	11 17 12 36	☉ 5 Uhr morg.		25
Freitag	26 Polykarp	Polykarp	7 55 4 31	11 45 1 39			26
4 Sonn.	27 Joh. Ehrh.	Joh. Ehrh.	7 53 4 33	12 28 2 42			27
<b>5</b>	<b>Geptungefima</b>		Ev. Vom Weinberge Christi. Math. 19. Ep. Wißt ihr nicht, daß. 1. Cor. 9.				
Sonnt.	28 Karl	Karl d. Gr.	7 52 4 35	12 57 3 43			28
Mont.	29 Valerius	Franz Cal.	7 50 4 37	1 44 4 42			29
Dienst.	30 Adalgunde	Martina	7 49 4 39	2 40 5 37			30
Mittw.	31 Vigilius	Petrus Kol.	7 47 4 40	3 45 6 26			31

# Februar

(28 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Vom 1.—3. kalter Regen, vom 4. bis 13. stürmisches Wetter, vom 14. bis 19. Regen und Schnee, vom 20. bis zum Ende abwechselnd.

Mariä Lichtmess hell und klar, gibt insgemein ein schönes Jahr. — Mattheis bricht's Eis, findet er keins, so macht er eins. — Wenn der Nordwind im Februar nicht will, so kommt er sicher im April.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Mg. u. M.	Ug. u. M.	Rauf	Mond- Mg. u. M.	Ug. u. M.	Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender
Donn.	1 Brigitte	Ignatius	7 46	4 42	☾	4 57	7 8	☾ 5 Uhr nachm.	1
Freitag	2 Mariä Rein. (Vichtm.)	7 44	4 44	☾	6 14	7 45			2
5 Sonn.	3 Blasius	Blasius	7 43	4 46	☾	7 33	8 18		3
6	Sexagesimä	Ev. Vom Säemann. Luc. 8. Ep. Es ist mir ja das Mühen. 2. Cor. 12.							—
Sonnt.	4 Veronika	Veronika	7 41	4 48	☾	8 52	8 48	( Erdnähe	4
Mont.	5 Agatha	Agatha	7 39	4 50	☾	10 11	9 16		5
Dienst.	6 Dorothea	Dorothea	7 37	4 52	☾	11 30	9 44		6
Wittw.	7 Richard	Romuald	7 36	4 54	☾	—	10 14		7
Donn.	8 Salomon	Joh. v. M.	7 34	4 55	☾	12 46	10 47	☾ 10 Uhr morg.	8
Freitag	9 Apollonia	Apollonia	7 32	4 57	☾	1 59	11 24		9
6 Sonn.	10 Scholastica	Scholastica	7 30	4 59	☾	3 7	12 7		10
7	Estomihi	Ev. Vom Leiden Christi. Luc. 18. Ep. Wenn ich mit Menschen. 1. Cor. 13.							—
Sonnt.	11 Euphrosina	Desiderius	7 28	5 1	☾	4 8	12 57		11
Mont.	12 Eulalia	Eulalia	7 26	5 3	☾	5 1	1 53		12
Dienst.	13 Fastnacht (Bergfest)	7 24	5 5	☾	5 46	2 54			13
Wittw.	14 Aschermittwoch	7 22	5 7	☾	6 24	3 58			14
Donn.	15 Faustinus	Faustinus	7 20	5 9	☾	6 56	5 3	☾ 8 Uhr abends	15
Freitag	16 Juliana	Juliana	7 18	5 11	☾	7 24	6 9		16
7 Sonn.	17 Constantia	Donatus	7 16	5 13	☾	7 49	7 13		17
8	Innocent	Ev. Von der Versuchung Christi. Matth. 4. Ep. Wir ermahnen euch aber. 2. Cor. 6.							—
Sonnt.	18 Concordia	Flavian	7 14	5 15	☾	8 12	8 17	) Erdferne	18
Mont.	19 Susanna	Gabinus	7 12	5 17	☾	8 34	9 21		19
Dienst.	20 Eucherius	Eucherius	7 10	5 19	☾	8 57	10 23		20
Wittw.	21 Quatemb.	Quatemb.	7 8	5 20	☾	9 21	11 26		21
Donn.	22 Pet. Stuhl.	Pet. Stuhl.	7 6	5 22	☾	8 47	—		22
Freitag	23 Serenus	Eberhardt	7 4	5 24	☾	10 17	12 28		23
8 Sonn.	24 Matthias	Matthias	7 2	5 26	☾	10 52	1 28	☾ 1 Uhr morg.	24
9	Reminiscere	Ev. Vom kananäischen Weibe. Matth. 15. Ep. Weiter, lieben Brüder. 1. Thes. 4.							—
Sonnt.	25 Nicephorus	Nicephorus	7 0	5 28	☾	11 34	2 27		25
Mont.	26 Restor	Alexander	6 58	5 30	☾	12 24	3 22		26
Dienst.	27 Veander	Veander	6 55	5 32	☾	1 23	4 13		27
Wittw.	28 Zofius	Romanus	6 53	5 33	☾	2 31	4 58		28

Im Herzen Lieb und Wahrheit,  
Im Geiste Kraft und Klarheit,  
Im Handeln Recht und Pflicht,

Im Glauben ohne Wanken,  
Im Wünschen enge Schranken,  
Wer's hat, dem nichts gebricht!



# März

(31 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Vom 1.—5. rauh und kalt, vom 6.—9. gelinde, den 10. u. 11. Regen, vom 12.—16. schön, vom 17.—20. windig und kühl, vom 22. bis zum Ende windig und kalt, bringt auch mitunter Schnee.

Märzschnee tut der Saat weh. — März- und April-Regen verheißt im Mai großen Segen. — Ist am Josephs-Tag das Wetter schön, so folgt ein gutes Jahr.

Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Afz. Ua. U. M. U. M.	Mon- Afz. Ua. U. M. U. M.	Wondwechsel, Planetenlauf u.	Schreibkalender
Donn.	1 Albinus	Albinus	6 51 5 35	3 45 5 38		1
Freitag	2 Simplicius	Simplicius	6 49 5 37	5 4 6 13		2
9 Sonn.	3 Kunigunde	Kunigunde	6 47 5 39	6 25 6 45	☾ 4 Uhr morg.	3
<b>10</b>	<b>Deuli</b>		Ev. Vom Bekehren und Summen. Luc. 11. Ep. So seid nun Gottes Nachfolger. Eph. 5.			
Sonnt.	4 Adrianus	Adrianus	6 44 5 41	7 47 7 14	( Erdnähe	4
Mont.	5 Friedrich	Eusebius	6 42 5 43	9 9 7 44		5
Dienst.	6 Gottfried	Viktor Phil.	6 40 5 45	10 30 8 15		6
Mittw.	7 Perpetua	Thomas	6 37 5 46	11 47 8 48		7
Donn.	8 Cyprianus	Joh. de Deo	6 35 5 48	— 9 24		8
Freitag	9 Franziska	Franziska	6 33 5 50	12 58 10 6	☾ 8 Uhr abends	9
10 Sonn.	10 Alexander	40 Märtyrer	6 31 5 52	2 2 10 54		10
<b>11</b>	<b>Lätare</b>		Ev. Jesu Steinigung. Joh. 8. Ep. Christus aber ist kommen. Ebr. 9.			
Sonnt.	11 Konstantin	Heraclius	6 28 5 54	2 58 11 49		11
Mont.	12 Gregor d. G.	Gregor d. G.	6 26 5 55	3 46 12 48		12
Dienst.	13 Ernst	Ernst, Euph.	6 24 5 57	4 26 1 50		13
Mittw.	14 Zacharias	Mathilde	6 21 5 59	4 59 2 54		14
Donn.	15 Longinus	Longinus	6 19 6 1	5 27 3 59		15
Freitag	16 Cyriacus	Heribert	6 17 6 3	5 53 5 3		16
11 Sonn.	17 Gertrud	Gertrud	6 14 6 4	6 16 6 7	☾ 2 Uhr nachm.	17
<b>12</b>	<b>Judica</b>		Ev. Er wird groß sein. Luc. 1. Ep. Den wird sie Immanuel heißen. Jes. 7.			
Sonnt.	18 Eduard	Ed. Bened.	6 12 6 6	6 38 7 10		18
Mont.	19 Joseph	Joseph	6 10 6 8	7 1 8 13	) Erdferne	19
Dienst.	20 Joachim	Joachim	6 7 6 10	7 24 9 16		20
Mittw.	21 Benedictus	Benedictus	6 5 6 11	7 50 10 17		21
Donn.	22 Mittfasten	Mittfasten	6 3 6 13	8 18 11 18		22
Freitag	23 Eberhard	Otto	6 0 6 15	8 50 —		23
12 Sonn.	24 Gabriel	Gabriel	5 58 6 17	9 29 12 17		24
<b>13</b>	<b>Palmarum</b>		Ev. Vom Leidenden u. Messias. Jes. 53. Ep. Ein jeglicher sei gesinnet. Phil. 2.			
Sonnt.	25 Maria Verkündig.		5 55 6 18	10 15 1 13	☾ 6 Uhr nachm.	25
Mont.	26 Emanuel	Emanuel	5 53 6 20	11 8 2 4		26
Dienst.	27 Hoffmannsche Stiftg.		5 51 6 22	12 10 2 50		27
Mittw.	28 Gideon	Sixtus	5 48 6 24	1 19 3 31		28
Donn.	29 Gründonnerstag		5 46 6 25	2 34 4 7		29
Freitag	30 Karfreitag		5 44 6 27	3 53 4 40		30
13 Sonn.	31 Detlaus	Amos	5 41 6 29	5 15 5 11		31

21. März Frühlingsanfang, Tag und Nacht gleich.

# April

(30 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Bis zum 4. hell und kalt, den 4. ein heller Tag, vom 6.—10. trübe und Regen, vom 11.—18. kalt, hell u. windig, den 19. Regen, vom 20.—22. windig und kalt, den 23. etwas warm, den 24. und 25. Regen und Sonnenschein, von da bis zu Ende abwechselnd kühl und warm.

So lange die Frösche vor Martius quaken, solange schweigen sie nachher, — Warmer Aprilregen großer Segen. — Wenn die Nebel um George sind blind, darf sich freier Mann und Kind.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen-Mg. Ua. u. M.	Uauf	Mond-Mg. Ua. u. M.	Wondwechsel, Planetenlauf u.	Schreibkalender
<b>14 Heiliges Osterfest</b>							
			Ev. Auferstehung Christi. Ep. Euer Ruchm ist nicht fein.			16. Marc. 1. Cor. 5.	
Sonnt.	1	Ostersonntag	5 39 6 31	☾	6 38 5 41	☉ 2 Uhr nachm.	1
Mont.	2	Ostermontag	5 27 6 32	☾	8 2 6 11	☉ 2 Uhr nachm.	2
Dienst.	3	Darius	5 34 6 34	☾	9 24 6 43	☉ 2 Uhr nachm.	3
Mittw.	4	Ambrosius	5 32 6 36	☾	10 41 7 19	☉ 2 Uhr nachm.	4
Donn.	5	Marinus	5 30 6 38	☾	11 51 8 0	☉ 2 Uhr nachm.	5
Freitag	6	Trenäus	5 27 6 39	☾	— 8 48	☉ 2 Uhr nachm.	6
1 Sonn.	7	Hegeippus	5 25 6 41	☾	12 52 9 41	☉ 2 Uhr nachm.	7
<b>15 Quasimodogeniti</b>							
			Ev. Vom ungläubigen Thomas. Joh. 20. Ep. Wer da glaubet, daß.			1. Joh. 5.	
Sonnt.	8	Herodion	5 23 6 43	☾	1 44 10 40	☉ 6 Uhr vorm.	8
Mont.	9	Demetrius	5 20 6 44	☾	2 27 11 42	☉ 6 Uhr vorm.	9
Dienst.	10	Daniel	5 18 6 46	☾	3 2 12 46	☉ 6 Uhr vorm.	10
Mittw.	11	Ezechiel	5 16 6 48	☾	3 32 1 51	☉ 6 Uhr vorm.	11
Donn.	12	Julius	5 13 6 50	☾	3 58 2 55	☉ 6 Uhr vorm.	12
Freitag	13	Hermeneg.	5 11 6 51	☾	4 22 3 59	☉ 6 Uhr vorm.	13
2 Sonn.	14	Tiburtius	5 9 6 53	☾	4 44 5 2	☉ 6 Uhr vorm.	14
<b>16 Miseric. Domini</b>							
			Ev. Vom guten Hirten. Joh. 10. Ep. Das ist Gnade, so jemand.			1. Petr. 2.	
Sonnt.	15	Olympiades	5 7 6 55	☾	5 6 6 5	☉ 7 Uhr vorm.	15
Mont.	16	Karon	5 5 6 57	☾	5 29 7 8	☉ 7 Uhr vorm.	16
Dienst.	17	Rudolf	5 2 6 58	☾	5 53 8 10	☉ 7 Uhr vorm.	17
Mittw.	18	Valerian	5 0 7 0	☾	6 20 9 12	☉ 7 Uhr vorm.	18
Donn.	19	Hermogenes	4 58 7 2	☾	6 51 10 12	☉ 7 Uhr vorm.	19
Freitag	20	Marcellin	4 56 7 4	☾	7 27 11 8	☉ 7 Uhr vorm.	20
3 Sonn.	21	Anselm	4 54 7 5	☾	8 10 12 0	☉ 7 Uhr vorm.	21
<b>17 Subilate</b>							
			Ev. Ueber eines Kleines. Joh. 16. Ep. Lieben Brüder, ich.			1. Petr. 2.	
Sonnt.	22	Sot. u. Caj.	4 51 7 7	☾	9 0 —	☉ 6 Uhr morg.	22
Mont.	23	Georg	4 49 7 9	☾	9 58 12 47	☉ 6 Uhr morg.	23
Dienst.	24	Albert	4 47 7 10	☾	11 2 1 29	☉ 6 Uhr morg.	24
Mittw.	25	Marcus Ev.	4 45 7 12	☾	12 12 2 6	☉ 6 Uhr morg.	25
Donn.	26	Kletus	4 43 7 14	☾	1 27 2 39	☉ 6 Uhr morg.	26
Freitag	27	Anastafius	4 41 7 16	☾	2 45 3 9	☉ 6 Uhr morg.	27
4 Sonn.	28	Vitalis	4 39 7 17	☾	4 6 3 37	☉ 6 Uhr morg.	28
<b>18 Cantate</b>							
			Ev. Christi Hingang. Joh. 16. Ep. Selig ist der Mann.			2. Cor. 1.	
Sonnt.	29	Sibylla	4 37 7 19	☾	5 29 4 6	☉ 10 Uhr abds.	29
Mont.	30	Eutropius	4 35 7 21	☾	6 54 4 37	☉ 10 Uhr abds.	30



# Mai

(31 Tage)

## 100 jähriger Kalender

Vis zum 3. nachts hell und kalt,  
den 6. hell und warm, vom 7.—16.  
warme Tage und kalte Nächte, den  
17. trübe, vom 18.—30. kühl, mitunter  
Regen, den 31. Regen.

## Bauernregeln

Rasse Pfingsten sette Weibnachten.—  
Maientau macht grüne Än, Maierfröste,  
umflüßte Gasse. — Viel Gewitter im Mai,  
singt der Bauer Zuckhei. — Mairegen auf  
die Saaten, dann regnet es Dufaten.

Tag	Reichs- Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Hö. u. Lg.	Mon- Hö. u. Lg.	Mond- Hö. u. Lg.	Mondwechsel, Planetenlauf u.	Schreibkalender
Dienst.	1 <b>Philipp.</b>	Jak. (Baly.)	4 33 7 23	8 14 5 11			1
Mittw.	2 Sigismund	Athanasius	4 31 7 24	9 30 5 50			2
Donn.	3 † Erfindung	† Erfindung	4 29 7 26	10 38 6 35			3
Freitag	4 Florian	Stth. B., M.	4 27 7 28	11 36 7 28			4
5 Sonn.	5 Vitaf., Joh.	Pius V.	4 25 7 29	— 8 27			5
<b>19 Rogate</b> Ev. Wahre Bethaus. Joh. 16. Ep. Seid aber Täter des Wortes. Jac. 1.							
Sonnt.	6 Dietrich	Joh. v. d. Pf.	4 23 7 31	12 24 9 30			6
Mont.	7 Gottfried	Stanislaus	4 21 7 33	1 30 10 35		☾ 7 Uhr abends	7
Dienst.	8 Stanislaus	Michael Erf.	4 20 7 34	1 36 11 41			8
Mittw.	9 Hermes	Gregor Naz.	4 18 7 36	2 3 12 46			9
Donn.	10 <b>Christi Himmelfahrt</b>		4 16 7 38	2 28 1 50			10
Freitag	11 Mamertus	Mamertus	4 14 7 39	2 50 2 54			11
6 Sonn.	12 Pantratus	Pantratus	4 13 7 41	3 12 3 57			12
<b>20 Exaudi</b> Ev. Vom Tröster. Joh. 15, 16. Ep. So seid nun mächtig. 1. Petr. 4.							
Sonnt.	13 Servatius	Servatius	4 11 7 42	3 34 5 0		☾ Erdsferne	13
Mont.	14 Christian	Bonifacius	4 9 7 44	3 58 6 3			14
Dienst.	15 Sophia	Sophia	4 8 7 46	4 24 7 5		☾ 12 Uhr Mittern.	15
Mittw.	16 Peregrinus	Joh. v. Nep.	4 6 7 47	4 53 8 6			16
Donn.	17 Liberatus	Ubalduß	4 5 7 49	5 28 9 4			17
Freitag	18 Liborius	Benantius	4 3 7 50	6 8 9 58			18
6 Sonn.	19 Potentiana	Petr. Colest.	4 2 7 52	6 56 10 47			19
<b>21 heiliges Pfingstfest</b> Ev. Vom heiligen Geiste. Joh. 14. Ep. Ausgießung d. Heil. Geistes. Ap. Gesch. 2.							
Sonnt.	20 <b>Pfingstsonntag</b>		4 0 7 53	7 51 11 30			20
Mont.	21 <b>Pfingstmontag</b>		3 59 7 55	8 52 —			21
Dienst.	22 Helena	Julia	3 58 7 56	9 59 12 8			22
Mittw.	23 <b>Quatem.</b>	<b>Quatem.</b>	3 56 7 58	11 11 12 41		☾ 3 Uhr nachm.	23
Donn.	24 Johanna	Johanna	3 55 7 59	12 25 1 11			24
Freitag	25 Urban	Urban	3 54 8 0	1 42 1 39			25
8 Sonn.	26 Beda	Beda	3 53 8 2	3 2 2 6			26
<b>22 Trinitatisfest</b> Ev. Jesus und Nicodemus. Joh. 3. Ep. D. wech eine Tiefe. Röm. 11.							
Sonnt.	27 Johann B.	Wilhelm	3 51 8 3	4 23 2 35			27
Mont.	28 Wilhelm	Germanus	3 50 8 4	5 44 3 6		☾ Erdnähe	28
Dienst.	29 Maximus	Maximus	3 49 8 6	7 3 3 41			29
Mittw.	30 Wigand	Benantius	3 48 8 7	8 16 4 22		☾ 6 Uhr vorm.	30
Donn.	31 Petronilla	<b>Frontleich.</b>	3 47 8 8	9 21 5 11			31

Der Mensch soll zur Selbstthätigkeit im Dienst des Wahren und Guten gebracht werden. A. Diesterweg.



# Juni

(30 Tage)

100 jähriger Kalender

Bauernregeln

Vom 2.—4. windiges Wetter, den 5. viel Regen, vom 6.—9. gutes Wetter, vom 10.—16. regnerisch, dann bis ans Ende heiße Tage.

Wie es Medardi wittert, so wittert es den ganzen Monat. — Wenn es auf Johanni regnet, so misraten die Misse. — Viel Donner im Juni, bringt ein fruchtbares Jahr. — Vor St. Johannisstag keine Gerste man loben mag.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Uf. u. M.	Mond- Uf. u. M.	Uf. u. M.	Wondwefel, Planetenlauf ic.	Schreibkalender
Freitag 9 Sonn.	1 Nicomedes 2 Ephraim	Inventius Erasmus	3 46 8 9 3 45 8 10	9 10	10 16 11 1	6 8 7 11	1 2
<b>23</b>	<b>1. Sonnt. nach Trinitatis</b>	Co. Vom reichen Manne. Luc. 16. Ep. Gott ist die Liebe. 1. Joh. 4.					
Sonnt. Mont. Dienst. Mittw. Donn. Freitag 10 Sonn.	3 Erasmus 4 Davius 5 Bonifacius 6 Longinus 7 Artenius 8 Medardus 9 Primus	Klothide Quirinus Bonifacius Norbert Hylarion Medardus Jel. u. Prim.	3 45 8 12 3 44 8 13 3 43 8 14 3 42 8 15 3 42 8 15 3 41 8 16 3 41 8 17	11 37 — 12 7 12 32 12 55 1 18 1 40	8 17 9 25 10 32 11 38 12 43 1 46 2 49		23 24 25 26 27 28 29
<b>24</b>	<b>2. Sonnt. nach Trinitatis</b>	Co. Vom großen Abendmahl. Luc. 14. Ep. Verwundet euch nicht. 1. Joh. 3.					
Sonnt. Mont. Dienst. Mittw. Donn. Freitag 11 Sonn.	10 Flavius 11 Barnabas 12 Basilides 13 Tobias 14 Basilus 15 Vitus 16 Justina	Margareta Barnabas I. a. S. Jac. Anton v. P. Elikius Vitus Benno	3 40 8 18 3 40 8 19 3 40 8 19 3 39 8 20 3 39 8 21 3 39 8 21 3 39 8 22	2 2 2 27 2 55 3 27 4 5 4 51 5 44	3 52 4 55 5 57 6 57 7 54 8 46 9 31		10 11 12 13 14 15 16
<b>25</b>	<b>3. Sonnt. nach Trinitatis</b>	Co. Vom Bülner und Eimer. Luc. 15. Ep. So demüthiget euch nun. 1. Petr. 5.					
Sonnt. Mont. Dienst. Mittw. Donn. Freitag 12 Sonn.	17 Volkmar 18 Homer 19 Raphael 20 Silvester 21 Albanus 22 Agrippina 23 Basilus	Montanus R. u. Marx. Gerv. u. P. Sylas Moysus Paulinus Edeltrudj	3 39 8 22 3 39 8 23 3 39 8 23 3 39 8 24 3 39 8 24 3 39 8 24 3 39 8 24	6 44 7 50 9 0 10 14 11 29 12 45 2 3	10 11 10 46 11 17 11 45 12 29 12 11 12 38		17 18 19 20 21 22 23
<b>26</b>	<b>4. Sonnt. nach Trinitatis</b>	Co. Vom Splitter im Auge. Luc. 6. Ep. Die neue Creatur. Röm. 8.					
Sonnt. Mont. Dienst. Mittw. Donn. Freitag 13 Sonn.	24 Johannes d. Täufer 25 Elogius 26 Jeremias 27 Siebenschläfer 28 Leo II. Papsi 29 Peter und Paul 30 Ludovica	Prosper Joh. u. Paul Soh. u. Paul Leo II. Papsi Peter und Paul Pauli Ged.	3 39 8 24 3 40 8 24 3 40 8 24 3 40 8 24 3 41 8 24 3 41 8 24 3 42 8 24	3 22 4 40 5 55 7 3 8 3 8 53 9 34	1 6 1 37 2 15 2 59 3 51 4 51 5 56		24 25 26 27 28 29 30

22. Juni **Sommersanfang**, längster Tag.

22. Juni Sommeranfang, längster Tag.



# Juli

(31 Tage)

## 100 jähriger Kalender

Den 1. und 2. trübe, den 3. Regen, vom 4.—9. heißes Wetter, den 10. Gewitter, den 11. schönes Wetter, vom 12.—18. abwechselnd, auch Gewitter mit starkem Regen, dann kühl bis zur Ende.

## Bauernregeln

Wenn die Aneisen hohe Häufen bauen, wird der Winter kalt. — In den Hundstagen das Wetter heiß und klar, so gibts ein gutes Jahr. — Margarete und Jakob lieben schwere Gewitter.

Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- U. M.	U. M.	U. M.	Mond- U. M.	U. M.	Mondwechsel, Planetenlauf zc.	Schreibkalender
<b>27</b>	<b>5. Sonnt. nach Trinitatis</b>		Ev. Vom Hinzugange Petri. Ep. Endlich aber seid alleinamt.			Lukas 5. 1. Petri 3.			
Sonnt.	1 Theobald	Theobald	3 43	8 24	A	10 7	7 5		1
Mont.	2 Mariä Heimsuchung		3 43	8 24	A	10 35	8 14		2
Dienst.	3 Cornelius	Eulogius	3 44	8 23	B	11 0	9 21		3
Mittw.	4 Ulrich	Ulrich	3 45	8 23	B	11 23	10 28		4
Donn.	5 Charlotte	Domitius	3 46	8 22	C	11 45	11 33		5
Freitag	6 Jelaia	Hektor	3 46	8 22	C	—	12 36	☾ 3 Uhr morg.	6
1 Sonn.	7 Willibald	Willibald	3 47	8 21	C	12 7	1 39	( Erdferne	7
<b>28</b>	<b>6. Sonnt. nach Trinitatis</b>		Ev. Pharisäer Gerächigkeit. Ep. Wiset ihr nicht, daß alle.			Matth. 5. Röm. 6.			
Sonnt.	8 Kilian	Elisabeth	3 48	8 21	C	12 31	2 42		8
Mont.	9 Cyrillus	Briccius	3 49	8 20	C	12 57	3 45		9
Dienst.	10 7 Brüder	7 Brüder	3 50	8 19	D	1 27	4 46		10
Mittw.	11 Pius	Pius	3 51	8 18	D	2 3	5 44		11
Donn.	12 Heinrich	Johann G.	3 52	8 18	D	2 46	6 39		12
Freitag	13 Margareta	Margareta	3 53	8 17	E	3 36	7 28		13
2 Sonn.	14 Bonavent.	Bonavent.	3 55	8 16	E	4 34	8 11	☾ 2 Uhr morg.	14
<b>29</b>	<b>7. Sonnt. nach Trinitatis</b>		Ev. Von Speisung der 4000 Mann. Ep. Wie nun? sollen wir.			Marc. 8. Röm. 6.			
Sonnt.	15 Apostel Feil.	Apostel Feil.	3 56	8 15	F	5 39	8 48		15
Mont.	16 Ruth	Maria v. B.	3 57	2 14	F	6 49	9 21		16
Dienst.	17 Alexius	Alexius	3 58	8 13	G	8 3	9 50		17
Mittw.	18 Eugenius	Friedericus	4 08	12	G	9 18	10 17		18
Donn.	19 Rufina	Arjenius	4 18	10	H	10 34	10 44		19
Freitag	20 Elias	Margareta	4 28	9	H	11 51	11 11		20
3 Sonn.	21 Praxedis	Praxedis	4 48	8	I	1 8	11 41	☾ 3 Uhr morg.	21
<b>30</b>	<b>8. Sonnt. nach Trinitatis</b>		Ev. Vom falschen Propheten. Ep. So find wir nun, lieben Br.			Matth. 7. Röm. 8.			
Sonnt.	22 Maria Mg.	Maria Mg.	4 58	7	I	2 25	—	☾ Erdnähe	22
Mont.	23 Apollinaris	Apollinaris	4 68	5	J	3 39	12 15		23
Dienst.	24 Christine	Christine	4 88	4	J	4 49	12 55		24
Mittw.	25 Jakobus	Jakobus	4 98	2	K	5 51	1 42		25
Donn.	26 Anna	Anna	4 118	1	K	6 44	2 37		26
Freitag	27 Martha	Pantaleon	4 128	0	L	7 29	3 39	☾ 12 Uhr Mittern.	27
4 Sonn.	28 Pantaleon	Innocenz	4 14	7 58	A	8 6	4 45		28
<b>31</b>	<b>9. Sonnt. nach Trinitatis</b>		Ev. Vom ungerechten Haushalter. Ep. Ich will euch aber, lieben Br.			Luc. 16. 1. Cor. 10.			
Sonnt.	29 Beatrix	Martha	4 15	7 57	A	8 36	5 54		29
Mont.	30 Abdon	Abdon	4 17	7 55	B	9 3	7 3		30
Dienst.	31 Sgn. Loyola	Sgn. Loyola	4 18	7 53	B	9 27	8 11		31

# August

(31. Tage)

100 jähriger Kalender

Den 2. trübe mit Regen, darauf bis zum 6. heißes Wetter, den 7. Gewitter und Regen, vom 8.—18. warm mit Regen, dann bis zu Ende trockenes Wetter.

Bauernregeln

Jetzt es in der ersten Woche heiß, so bleibt der Winter lange weiß. — Die Witterung um Mariä Himmelfahrt pfelegt sich 14 Tage lang zu halten. — Je mehr Regen im August, je weniger Wein.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol.	Sonnen- Hf. u. M.	U. u. M.	Lauf	Mond- Hf. u. M.	U. u. M.	Mondwechsel, Planetenlauf etc.	Schreibkalender
Mittw.	1 Petri Kettf.	Petri Kettf.	4 20	7 52	☾	9 49	9 17		1
Donn.	2 Gustav	Portiuncul.	4 21	7 50	☾	10 11	10 22		2
Freitag	3 August	Stephan Er.	4 23	7 48	☾	10 34	11 25	( 8 Uhr abends	3 in 7
6 Sonn.	4 Dominicus	Dominicus	4 24	7 46	☾	10 59	12 28	( Erdferne	4
<b>32</b>	<b>10. Sonnt. n. Trinitatis</b>		Ev. Berührung Jerusalems. Luc. 19. Ep. Von den geistlichen Gaben. 1. Cor. 12.						
Sonnt.	5 Oswald	Maria Sch.	4 26	7 45	☾	11 27	1 31		5
Mont.	6 Berkl. Chr.	Berkl. Chr.	4 27	7 43	☾	12 0	2 32		6
Dienst.	7 Afra	Oswald	4 29	7 41	☾	—	3 31		7
Mittw.	8 Cyriacus	Cyriacus	4 31	7 39	☾	12 39	4 27		8
Donn.	9 Roland	Cajetanus	4 32	7 37	☾	1 25	5 19		9
Freitag	10 Laurentius	Laurentius	4 34	7 35	☾	2 20	6 5		10 in 8
7 Sonn.	11 Hermann	Eufanna	4 36	7 33	☾	3 23	6 46		11
<b>33</b>	<b>11. Sonnt. n. Trinitatis</b>		Ev. Vom Phariseer und Hölzer. Luc. 18. Ep. Ich erinnere euch aber. 1. Cor. 15.						
Sonnt.	12 Klara	Klara	4 37	7 31	☾	4 32	7 21	☾ 12 Uhr mittags	12
Mont.	13 Hippolytus	Hippolytus	4 39	7 29	☾	5 45	7 52		13
Dienst.	14 Eusebius	Eusebius	4 40	7 27	☾	7 2	8 21		14
Mittw.	15 Mariä Himmelfahrt		4 42	7 25	☾	8 20	8 48		15
Donn.	16 Rochus	Hyacinthus	4 44	7 23	☾	9 39	9 16	) Erdnähe	16
Freitag	17 Vertram	Viberatus	4 46	7 21	☾	10 57	9 45		17
8 Sonn.	18 Agapetus	Agapetus	4 47	7 19	☾	12 14	10 18		18
<b>34</b>	<b>12. Sonnt. n. Trinitatis</b>		Ev. Vom Tauben und Stummen. Marc. 7. Ep. Ein solch Vertrauen. 2. Cor. 8.						
Sonnt.	19 Sebald	Ludwig	4 49	7 17	☾	1 29	10 55	☾ 7 Uhr vorm.	19
Mont.	20 Bernhard	Bernhard	4 51	7 15	☾	2 39	11 39		20
Dienst.	21 Adolf	Anastafius	4 52	7 13	☾	3 43	—		21
Mittw.	22 Timotheus	Thimotheus	4 54	7 11	☾	4 38	12 30		22
Donn.	23 Zachäus	Philipp	4 56	7 9	☾	5 25	1 28		23
Freitag	24 Bartholom.	Bartholom.	4 57	7 7	☾	6 4	2 32		24
9 Sonn.	25 Ludwig	Ludwig	4 59	7 4	☾	6 37	3 39		25
<b>35</b>	<b>13. Sonnt. n. Trinitatis</b>		Ev. Vom barmherzigen Samariter. Luc. 10. Ep. Christus aber hat uns erhöht. Gal. 3.						
Sonnt.	26 Samuel	Zephyrinus	5 17	2	☾	7 5	4 47	☾ 11 Uhr vorm.	26
Mont.	27 Gebhard	Klufus	5 27	0	☾	7 29	5 55		27
Dienst.	28 Augustinus	Augustinus	5 46	58	☾	7 52	7 2		28
Mittw.	29 Joh. Enth.	Joh. Enth.	5 66	55	☾	8 15	8 8		29
Donn.	30 Hebeffa	Noja	5 76	53	☾	8 38	9 12		30
Freitag	31 Paulinus	Waimund	5 96	51	☾	9 2	10 15		31

Innerhalb der Schranken wachsen die Vorteile wie Pflichten eines jeden Standes. H. v. Kratel.



# September

(30 Tage)

100 jähriger Kalender

Vom 1.—5. windig, des morgens etwas Frost, vom 6.—11. Regen, aber warm dabei, den 12. trübe, den 13. und 14. Reif und Frost, den 15. hell, dann etliche Tage trübe, vom 20. bis ans Ende warm und naß.

Bauernregeln

Was Juli und August nicht tochen taten, wird der September auch nicht braten. — Viel Eicheln um Michaelis, viel Schnee um Weihnacht. — K's am 1. September hübsch rein, wird's den ganzen Monat so sein.

Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ma. u. M.	Ua. u. M.	Vauf	Mond- Ma. u. M.	Ua. u. M.	Mondwechsel, Planetenlauf ic.	Schreibkalender
10 Sonn.	1 Aegidius	Aegidius	5 11	6 49	☾	9 28	11 18	( Erderne	1
<b>36</b>	<b>14. Sonnt. n. Trinitatis</b>		Ev. Von 10 Ausfägigen. Luc. 17. Ep. Ich sage aber, wandelt. Gal. 5.						
Sonnt.	2 Nahel, Lea	Nahel, Lea	5 12	6 46	☾	9 59	12 19		2
Mont.	3 Manjuetus	Manjuetus	5 14	6 44	☾	10 35	1 18	☾ 2 Uhr nachm.	3
Dienst.	4 Kofalia	Kofalia	5 16	6 42	☾	11 17	2 15		4
Mittw.	5 Herkules	Laurentius	5 17	6 40	☾	—	3 8		5
Donn.	6 Magnus	Zacharias	5 19	6 37	☾	12 7	3 56		6
Freitag	7 Regina	Regina	5 20	6 35	☾	1 5	4 39		7
11 Sonn.	8 Mariä Geb.	Mariä Geb.	5 22	6 33	☾	2 10	5 17		8
<b>37</b>	<b>15. Sonnt. n. Trinitatis</b>		Ev. Vom Dammton. Matth. 6. Ep. So wir im Geiste leben. Gal. 5.						
Sonnt.	9 Gorgonius	Gorgonius	5 24	6 30	☾	3 22	5 50		9
Mont.	10 Iobocus	Nicol. v. E.	5 26	6 28	☾	4 38	6 20	☾ 10 Uhr abends	10
Dienst.	11 Protus	Protus	5 27	6 25	☾	5 57	6 49		11
Mittw.	12 Syrus	Tobias	5 29	6 23	☾	7 18	7 17	) Erdnähe	12
Donn.	13 Amatus	Maternus	5 31	6 21	☾	8 39	7 46		13
Freitag	14 + Erhöhung	+ Erhöhung	5 32	6 18	☾	10 0	8 18		14
12 Sonn.	15 Rifomedes	Rifomedes	5 34	6 16	☾	11 18	8 55		15
<b>38</b>	<b>16. Sonnt. n. Trinitatis</b>		Ev. Vom Jüngling zu Nain. Luc. 7. Ep. Mir, dem Allergeringsten. Eph. 3.						
Sonnt.	16 Euphemia	Cornel u. C.	5 36	6 14	☾	12 31	9 38		16
Mont.	17 Lambertus	Franciscus	5 37	6 11	☾	1 37	10 27	☾ 1 Uhr nachm.	17
Dienst.	18 Titus	Thom. v. A.	5 39	6 9	☾	2 35	11 23		18
Mittw.	19 Quatemb.		5 41	6 6	☾	3 24	—		19
Donn.	20 Fausta	Eustachius	5 42	6 4	☾	4 5	12 24		20
Freitag	21 Matth. Ev.	Matth. Ev.	5 44	6 2	☾	4 39	1 29		21
13 Sonn.	22 Moriz	Moriz	5 46	5 59	☾	5 8	2 36		22
<b>39</b>	<b>17. Sonnt. n. Trinitatis</b>		Ev. Vom Wasserflüchten. Luc. 14. Ep. So ermahne ich euch nun. Eph. 4.						
Sonnt.	23 Thella	Thella	5 47	5 57	☾	5 33	3 43		23
Mont.	24 Joh. Empf.	Joh. Empf.	5 49	5 54	☾	5 56	4 50	Herbst Anfang.	24
Dienst.	25 Kleophas	Kleophas	5 51	5 52	☾	6 19	5 56	☾ 2 Uhr morg.	25
Mittw.	26 Cyprianus	Calistus	5 52	5 50	☾	6 41	7 0		26
Donn.	27 Kos. u. Dam.	Kos. u. Dam.	5 54	5 47	☾	7 5	8 4		27
Freitag	28 Wenzeslaus	Wenzeslaus	5 56	5 45	☾	7 30	9 7	) Erderne	28
14 Sonn.	29 Michaelis	Michaelis	5 58	5 43	☾	7 59	10 9		29
<b>40</b>	<b>18. Sonnt. n. Trinitatis</b>		Ev. Vom größten Gebote. Matth. 22. Ep. Ich danke meinem Gott. 1. Cor.						
Sonnt.	30 Erntedankfest		5 59	5 40	☾	8 32	11 9		30

# Oktober

(31 Tage)

100 jähriger Kalender

Vom 1.—9. Regen, den 10. und 11. heil und windig, vom 12.—22. warm, vom 23. bis zu Ende windig und regnerisch.

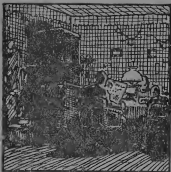
Bauernregeln

Hält der Baum seine Blätter lange, ist mir um spätes Winter bange. — Ist recht rauh der Gase, dann frierst Du bald an der Nase. — Wenn im Moor viel Röhrliehn, bleibt das Wetter lange schön.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- U. M.	Mon- U. M.	Wond- U. M.	Wondwechsel, Planetenlauf 2c.	Schreibkalender
Mont.	1 Nemigius	Nemigius	6 15 38	9 11 12 07			1
Dienst.	2 Leodegar	Leodegar	6 35 36	9 57 1 0			2
Mittw.	3 Jairus	Jairus	6 45 33	10 50 1 49		☾ 6 Uhr vorm.	3
Donn.	4 Franz	Franz	6 65 31	11 50 2 38			4
Freitag	5 Blacidus	Blacidus	6 85 29	— 3 12			5
1 Sonn.	6 Friederife	Bruno	6 95 26	12 58 3 46			6
<b>41</b>	<b>19. Sonnt. n. Trinitatis</b>	Ev. Vom Gichtbrüchigen. Matth. 22. Ep. Ich sage nun und zuge. Eph. 4.					—
Sonnt.	7 Abadiaz	Marcus R.	6 11 5 24	2 11 4 17			7
Mont.	8 Pelagia	Brigitta	6 13 5 22	3 28 4 46			8
Dienst.	9 Dionysius	Dionysius	6 15 5 19	4 48 5 15			9
Mittw.	10 Gideon	Fz. Borgia	6 16 5 17	6 10 5 44		☉ 7 Uhr vorm.	10
Donn.	11 Burchard	Burchard	6 18 5 15	7 34 6 15		☾ Erdnähe	11
Freitag	12 Maximilian	Maximilian	6 20 5 12	8 56 6 51			12
2 Sonn.	13 Eduard	Eduard	6 22 5 10	10 15 7 32			13
<b>42</b>	<b>20. Sonnt. n. Trinitatis</b>	Ev. Vom hochzeitlichen Kleide. Matth. 22. Ep. Alles wird offenbar. Eph. 5.					—
Sonnt.	14 Calixtus	Calixtus	6 24 5 8	11 27 8 20			14
Mont.	15 Hedwig	Theresa	6 25 5 6	12 30 9 15			15
Dienst.	16 Gallus	Gallus	6 27 5 3	1 23 10 16		☉ 10 Uhr abends	16
Mittw.	17 Florentin	Hedwig	6 29 5 1	2 7 11 21			17
Donn.	18 Lukas	Lukas	6 31 4 59	2 42 —			18
Freitag	19 Ferdinand	Ferdinand	6 33 4 57	3 12 12 28			19
3 Sonn.	20 Felicianus	Joh. v. Nenti	6 34 4 55	3 38 1 35			20
<b>43</b>	<b>21. Sonnt. n. Trinitatis</b>	Ev. Des königlichen Sohns. Joh. 4. Ep. Des Christen Hassenrückung. Eph. 6.					—
Sonnt.	21 Ursula	Ursula	6 36 4 53	4 2 2 41			21
Mont.	22 Cordula	Cordula	6 38 4 51	4 24 3 46			22
Dienst.	23 Severinus	Joh. v. Cap.	6 40 4 49	4 46 4 51			23
Mittw.	24 Salome	Franz B.	6 42 4 46	5 9 5 55		☉ 7 Uhr abends	24
Donn.	25 Evaristus	Evaristus	6 43 4 44	5 33 6 58			25
Freitag	26 Wilhelm	Evaristus	6 45 4 42	6 1 8 1		☾ Erdsferne	26
4 Sonn.	27 Sabina	Sabina	6 47 4 40	6 32 9 2			27
<b>44</b>	<b>22. Sonnt. n. Trinitatis</b>	Ev. Vom Schalksnecht. Matth. 18. Ep. Ich danke meinem Gott. Psil. 1.					—
Sonnt.	28 Simon, Ju.	Simon, Ju.	6 49 4 38	7 8 10 0			28
Mont.	29 Narcissus	Zenobius	6 51 4 36	7 51 10 55			29
Dienst.	30 Hartmann	Claudius	6 53 4 34	8 41 11 45			30
Mittw.	31 Wolfgang	Wolfgang	6 54 4 32	9 37 12 30			31

Sonntag, den 7. Oktober: Rosenkranzfest.



# November

(30 Tage)

## 100 jähriger Kalender

Vom 1.—3. kalt und heil, den 4. u. 5. Regen, vom 6.—8. nebliges Wetter, vom 9.—15. starker Regen, vom 16. bis 23. abwechselnd Schnee und kalter Regen, den 24. sehr kalt, dann Schnee mit starkem Frost und klärrnisch bis zu Ende.

## Bauernregeln

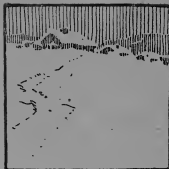
Wenn im November Donner rollt wird dem Getreide Lob gezollt. — Wenn das Laub von Bäumen und Reben vor Martini nicht abfällt, folgt ein kalter Winter. — Viel und langer Schnee viel Frucht und Mehl.

Tag	Reichs- Kalender	Kathol. Kalender	Commen- Ag.   Ua. u. M.   u. M.	Cauf	Mond- Ag.   Ua. u. M.   u. M.	Mondwechsel, Planetenlauf u.	Schreibkalender	
Donn.	1 <b>Aller Heiligen</b>		6 56 4 30	☾	10 40 1 10	☾ 10 Uhr abends	1	
Freitag	2 <b>Aller Seelen</b>		6 58 4 28	☾	11 49 1 45		2	
5 Sonn.	3 Emmerich   Hubertus		7 0 4 27	☾	— 2 16		3	
<b>45</b>	<b>23. Sonnt. n. Trinitatis</b>	Von der Reformation durch Luther. Ev. und Ep. nach freier Wahl.					—	
Sonnt.	4 <b>Ref.-Fest.</b>	Karl Borro	7 2 4 25	☾	1 1 2 44		4	
Mont.	5 Erich	Emmerich	7 4 4 23	☾	2 18 3 12		5	
Dienst.	6 Leonhard	Leonhard	7 6 4 21	☾	3 38 3 40		6	
Mittw.	7 Erdmann	Engelbert	7 8 4 19	☾	5 0 4 9	☾ 4 Uhr nachm. ☾ Erdnähe	7	
Donn.	8 Gottfried	4 gef. Märk.	7 9 4 18	☾	6 24 4 42		8	
Freitag	9 Theodorus	Theodorus	7 11 4 16	☾	7 47 5 21		9	
6 Sonn.	10 <b>Mart. L.</b>	Andr. Avell.	7 13 4 14	☾	9 5 6 7		10	
<b>46</b>	<b>24. Sonnt. n. Trinitatis</b>	Ev. Natri Lächlein. Matth. 9. Ep. Wir wollen euch aber nicht verb. 1. Thess. 4.					—	
Sonnt.	11 Martin B.	Martin B.	7 15 4 13	☾	10 16 7 1		11	
Mont.	12 Jonas	Martin B.	7 17 4 11	☾	11 16 8 2		12	
Dienst.	13 Eriicius	Stanislaus	7 19 4 9	☾	12 5 9 8		13	
Mittw.	14 Levinus	Jucundus	7 20 4 8	☾	12 45 10 16		14	
Donn.	15 Leopold	Leopold	7 22 4 6	☾	1 17 11 24	☾ 11 Uhr vorm.	15	
Freitag	16 Ottomar	Edmund	7 24 4 5	☾	1 44 —		16	
7 Sonn.	17 Hugo	Gregor Th.	7 26 4 4	☾	2 8 12 32		17	
<b>47</b>	<b>25. Sonnt. n. Trinitatis</b>	Ev. Scheuet der Verwüstung. Matth. 24. Ep. Wir wollen euch aber. 1. Thess. 4.					—	
Sonnt.	18 Gelasius	Otto, Eug.	7 28 4 2	☾	2 31 1 38		18	
Mont.	19 Elisabeth	Elisabeth	7 29 4 1	☾	2 52 2 42		19	
Dienst.	20 Emilia	Felix v. B.	7 31 4 0	☾	3 14 3 46		20	
Mittw.	21 <b>Ruf- und Bettag</b>		7 33 3 58	☾	3 38 4 50		21	
Donn.	22 Cäcilia	Cäcilia	7 35 3 57	☾	4 4 5 53	☾ Erdferne ☾ 2 Uhr nachm.	22	
Freitag	23 Clemens	Clemens	7 36 3 56	☾	4 33 6 55		23	
8 Sonn.	24 Chrysogon	Chrysogon	7 38 3 55	☾	5 8 7 55		24	
<b>48</b>	<b>26. Sonnt. n. Trinitatis</b>	Ev. Vom jüngsten Gericht. Matth. 25. Ep. Wir sollen Gott danken. 2. Thess. 1.					—	
Sonnt.	25 <b>Totenf.</b>	Katharina	7 40 3 54	☾	5 48 8 52		25	
Mont.	26 Konrad	Konrad	7 41 3 53	☾	6 35 9 44		26	
Dienst.	27 Günther	Virgilus	7 43 3 52	☾	7 30 10 31		27	
Mittw.	28 Rufus	Günther	7 45 3 51	☾	8 30 11 12		28	
Donn.	29 Noah	Saturnin	7 46 3 50	☾	9 35 11 48		29	
Freitag	30 <b>Andreas</b>	Andreas	7 48 3 49	☾	10 45 12 19		30	
Kommt Dir ein Schmerz so halte still, Und frage was er von Dir will, Die ew'ge Liebe schickt Dir keinen Bloß darum, daß Du solltest weinen.								Geibel.

(31 Page)

## Bauernregeln

Grüne Weihnachten, weiße Ostern — Dezember kalt mit Schnee, gibt Korn auf jeder Höl'. — Wenn mit der ersten Adventswoche ein starker Winter einfällt, so dauert er gewöhnlich achtzehn Wochen.



Tag	Reichs-Kalender	Kathol. Kalender	Sonnen- Ug. U. M.	Mond- Ug. U. M.	Mondwechfel, Planetenlauf &c.	Schreibkalender
9 Sonn.	1 Longinus	Eligius	7 49 3 48	2 11 57 12 47	☾ 11 Uhr vorm.	1
<b>49</b>	<b>1. Advent</b>		Co. Gelobet sei, der da kommt. Matth. 21. Ep. Die Stunde ist da, aufzusteigen. Röm. 13.			
Sonn.	2 Aurelia	Vibiana	7 51 3 48	— 1 14		2
Mont.	3 Cassian	Franz Xaver	7 52 3 47	☾ 1 13 140		3
Dienst.	4 Barbara	Barbara	7 53 3 46	☾ 2 31 2 7		4
Mittw.	5 Abigail	Sabbas	7 53 3 46	☾ 3 52 2 37		5
Donn.	6 Nikolaus	Nikolaus	7 56 3 45	☾ 5 14 3 11		6
Freitag	7 Aathon	Ambrosius	7 57 3 45	☾ 6 35 3 52	( Erdnähe	7
10 Sonn.	8 Maria Empfängnis		7 59 3 44	☾ 7 51 4 42	☾ 2 Uhr morg.	8
<b>50</b>	<b>2. Advent</b>		Co. Vom Himmelzeichen. Luc. 21. Ep. Wir, die wir hart sind. Röm. 15.			
Sonn.	9 Joachim	Leofadia	8 0 3 44	☾ 8 59 5 41		9
Mont.	10 Judith	Judith	8 1 3 44	☾ 9 55 6 46		10
Dienst.	11 Damafus	Damafus	8 2 3 44	☾ 10 41 7 56		11
Mittw.	12 Ottilia	Margentius	8 3 3 44	☾ 11 18 9 7		12
Donn.	13 Lucia	Lucia	8 4 3 44	☾ 11 48 10 17		13
Freitag	14 Nikofus	Nikofus	8 5 3 44	☾ 12 14 11 25		14
11 Sonn.	15 Janatius	Eusebius	8 6 3 44	☾ 12 37 —	☾ 4 Uhr morg.	15
<b>51</b>	<b>3. Advent</b>		Co. Johannes im Gefängnis. Matth. 11. Ep. Dafür halte uns jedermann. 1. Cor. 4.			
Sonn.	16 Albina	Adelheid	8 7 3 44	☾ 12 59 12 31		16
Mont.	17 Lazarus	Lazarus	8 8 3 44	☾ 1 21 1 36		17
Dienst.	18 Christoph	Maria Erw.	8 9 3 44	☾ 1 43 2 40		18
Mittw.	19 Snatem.	Snatem.	8 9 3 44	☾ 2 8 3 43	) Erdoferne	19
Donn.	20 Ammon	Ammon	8 10 3 45	☾ 2 36 4 45		20
Freitag	21 Thomas	Thomas	8 11 3 45	☾ 3 8 5 46		21
12 Sonn.	22 Beata	Zeno	8 11 3 45	☾ 3 46 6 45	Winters Anfang.	22
<b>52</b>	<b>4. Advent</b>		Co. Vom Zeugnisse Johannis. Joh. 1. Ep. Freuet euch in dem Herrn. Philipp. 4.			
Sonn.	23 Dagobert	Victoria	8 12 3 46	☾ 4 31 7 40	☾ 9 Uhr vorm.	23
Mont.	24 Adam, Eva	Adam, Eva	8 12 3 47	☾ 5 23 8 29		24
Dienst.	25 Heiliges Christfest		8 12 3 47	☾ 6 22 9 13		25
Mittw.	26 2. Christfesttag		8 13 3 48	☾ 7 26 9 51		26
Donn.	27 Johannes	Johannes	8 13 3 49	☾ 8 35 10 24		27
Freitag	28 Unsch. Kindl.	Unsch. Kindl.	8 13 3 49	☾ 9 46 10 53		28
13 Sonn.	29 Jonathan	Thomas B.	8 14 3 50	☾ 10 59 11 20		29
<b>53</b>	<b>Letzter Sonntag im Jahre</b>		Co. Ihr habt nicht gewollt. Matth. 23. Ep. Stephanns voll Glaubens. Apostelg. 6.			
Sonn.	30 David	David	8 14 3 51	— 11 45	☾ 10 Uhr abends	30
Mont.	31 Silvester	Silvester	8 14 3 52	☾ 12 14 12 11		31

# Garten-Kalender.

## Januar.

**Obstgarten.** Größere Bäume mit den gefrorenen und deshalb vor dem Froste und um die Wurzel auszugrabenden Erdballen zu versehen. Man schneide bei schöner, windstiller Witterung die Zweige der Bäume, die allzu dicht stehen, weg, wodurch das Obst künftig an Größe und Geschmack sehr verbessert wird.

**Gemüsegarten.** Gegen zunehmende Kälte schütze man Artischofen, Sellerie und dgl. mit leichtem Dünger oder Laub.

**Blumengarten.** Man kann Aurikeln und Primeln in Kästen und auf kein gedachtes Moos säen, die Topfe mit Blumenerde zum Treiben in ein sonniges Zimmer nahe ans Fenster stellen.

## Februar.

**Obstgarten.** Wer den Daseinstraß zu fürchten hat, der schütze seine Bäume mit doppelter Sorgfalt.

**Gemüsegarten.** Gewächse vom vorigen Jahre, welche zum Vorausnehmen bestimmt sind, müssen jetzt herausgenommen werden, denn wenn sie zu treiben beginnen, verlieren sie an Geschmack.

**Blumengarten.** Sommerkleeven, Acker, Gehenereellen, Scabios, Primie, Nereba, spanischer Pfeffer werden in Topfe mit gewöhnlicher Gartenerde gesetzt und diese vor die Fenster eines geheizten Zimmers gestellt. Auf den Schnee in Kästen setze man Aurikeln.

## März.

**Obstgarten.** Der Bäume versehen will, verschiebe es jetzt nicht mehr; man fahre fort, die Bäume zu beschneiden. Um Baumknospen anzulegen, ist es jetzt die beste Zeit, wilde Stämmchen einzusetzen.

**Gemüsegarten.** Man muß das Allernotwendigste zu bestellen anfangen, wenn es die Witterung erlaubt und die Erde nicht mehr schwierig ist. Zu säen sind Spinat, Kürbel, Petersilie, Fenchelwurzeln, Pastinak, Möhren, Schnittföhl, Salat, Sellerie, engl. Spinat.

**Blumengarten.** Die hervortreibenden Hyacinthen, Tagetten und Jonquillen zc. werden des Nachts mit Blumentöpfen zum Schutz gegen den Frost bedekt.

## April.

**Obstgarten.** Vor allen Dingen muß noch das Pflöpfen und Dullieren vollendet werden. Die vom Frost beschädigten Bäume müssen sorgfältig gewartet werden.

**Gemüsegarten.** Gegen Ende dieses Monats kann man die Hauptausfaat für den Herbst- und Wintergebrauch

gemacht und Erbsen, die schon ausgelesen sind, beobachtet und besäet werden.

**Blumengarten.** Bei Aurikeln und Rosen werden die verdorbenen gelben, welken Blätter abgesondert und abgeschnitten. Jetzt ist es Zeit, Stecklinge von Rosmarin, Goldblat zc. in eine gute schattige Erde zu pflanzen.

## Mai.

**Obstgarten.** Das Moos muß mit scharfen Bürsten, vorzüglich nach einem Regen abgebürstet werden. Die Blattläuse werden von den jungen Pflöpfen mit einem Pinsel abgekratzt.

**Gemüsegarten.** Geplant werden nun vor allen Dingen Kartoffeln. Zu säen: alle Arten von Kobl, desgl. Thymian, Majoran, Sellerie, Petersilie, Petterfiliemurzeln, Kopfsalat, Sommerrettich, Fenchel, Sommerendivien, wenn man noch Pflanzen nötig hat. Gelegt werden Erbsen zu jeder Zeit, Bietsohn, Gurken, Kürbisse, im Anfang wenig, die Hauptausfaat in der Mitte des Monats. Beobachtet werden Erbsen, Bohnen, Salat, Gurken und Kartoffeln.

## Juni.

**Obstgarten.** Das Dullieren auf's treibende Auge kann 8 bis 10 Tage vor, auch im Johann vorgenommen werden.

**Gemüsegarten.** Zu säen: Salat, Acker, Thymian, Majoran, Blumenkohl, Wirsing, Radisee. Gegen Ende des Monats noch: Petersilie, Winterrettich, Winterendivien und Karotten. Noch können gelegt werden bis in die Mitte dieses Monats: Spätkerben, Bietsohn, Gurken. Zu verpflanzen sind Porree, Kohlrabi, unter und über der Erde, Strauchbohnen, Petterfiliemurzeln, rote Rüben, Blumenföhl.

**Blumengarten.** Garten-, Feder- und Gehenereellen, Nachtviole, Winterkleeven, Aquileien, Goldblat ufw. werden jetzt verpflanzt.

## Juli.

**Obstgarten.** Dullieren kann man auf's schlafende Auge, was man will, von der Mitte dieses Monats an bis in die Mitte des künftigen.

**Gemüsegarten.** Anfangs noch zu säen: Herbstkarotten, Rüben, Winterrettich, Herbstspinat. Geplant kann werden: brauner Kobl auf leere Erbsenfelder, Winterendivien, Kohlrüben, Blumenföhl, Wirsingföhl.

**Blumengarten.** Man muß Narzissen, Feder-, Trauben- Muskat- und Waldhyazinthen, Tagetten, Jonquillen und frühe Schwertlilien alle drei Jahre umlegen.

## August.

**Obstgarten.** An den jungen Bäumchen und Zwergbäumchen werden die

unnütigen Äugen abgedrückt. Mit dem Dullieren wird fortgefahren.

**Gemüsegarten.** Zu säen sind in der ersten Hälfte: Winterkohlarten, Spinat, Winterkarotten, Herbstfenchel, Märkische Rüben, Winterföhl, Petersilie. Zu pflanzen sind: allerhand Koblarten, Johannislauch, Thymian, Majoran.

**Blumengarten.** Es ist gut, wenn man die abgeblühten Rosenstöcke an den Spitzen beschneidet, damit sie noch frisches Holz treiben und im künftigen Jahre desto schöner blühen.

## September.

**Obstgarten.** Von kopulierten Stämmchen muß man den Verband abnehmen, und bei okulierten solchen listen, wenn's not ist. Obst-Samen kann gelegt werden.

**Gemüsegarten.** Zu säen ist: Spinat, Petersilie, Rapsangel, Schnittföhl und Brauner Kobl, um sie im Frühjahr zu Gemüse zu gebrauchen. Geplant werden: Chalotten, Winterkleeven, Winterföhl und alle Arten Winterföhl.

**Blumengarten.** Will man gegen Weihnachts blühende Tulpen haben, so werden die Zwiebeln jetzt eingestekt. Die Topfe werden in die Erde gegeben und dort solange gelassen, bis es anfängt hart zu frieren; man kann gelben Kad, Goldblat und Winterkleeven in Topfe setzen. Marienblumen werden umgelegt. Reifer Blumenamen wird abgenommen.

## Oktober.

**Obstgarten.** Samenbüchsen anzulegen von Kern- und Steinobst, das Schalenobst legeman lieber im Frühjahr.

**Gemüsegarten.** Winterföhl, Perllauch, Johannislauch, Chalotten sind zu pflanzen.

## November.

**Obstgarten.** Die Geschäfte des vorigen Monats sind nachzuholen.

**Blumengarten.** Die zeitigen perennierenden Blumenpflanzen, welche im Lande ausdauern sollen, werden mit Laub bedekt.

## Dezember.

**Obstgarten.** Es sind Böcher zu graben, worin im Frühjahre Bäume gesetzt werden sollen.

**Gemüsegarten.** Tritt Frost ein, so wird Dünger in den Garten gegeben, weil jetzt die Rüder des Wagens nicht tief einschneiden können.

**Blumengarten.** Man macht den Blumenamen aus den Hüllen, bringt ihn in Ordnung und hebt ihn in einem nicht zu warmen Zimmer auf.





## Wahnung.

Ans Vaterland, ans teure, schließ' dich an,  
Das halte fest mit deinem ganzen Herzen!  
Hier sind die starken Wurzeln deiner Kraft;  
Dort in der fremden Welt stehst du allein,  
Ein schwankes Rohr, das jeder Sturm zerknickt.

Schiller.

## Das Jahr 1922.

Bei einem Dollarstand von 180 hielt das Jahr 1922 seinen Einzug. Man hat sich wohl an jenem unbehaglichen 1. Januar, an dem vormittags ein wilder Sturm den Schnee durch die Straßen jagte und nachmittags der Regen wütend gegen die Fenster platschte, nicht träumen lassen, daß das Neujahrswetter ein böses Jahr vorausspulte.

Die Not war schon zu Beginn des Jahres 1922 so gewaltig, daß man sich sagte, der Höhepunkt ist erreicht, es muß nun anders werden oder die wirtschaftliche Katastrophe bricht über uns herein. Man hoffte auf Besserung, wie man ja immer hofft in dunkeln Tagen. Alle diese Hoffnungen sind enttäuscht. Hätte uns im Januar 1922 jemand prophezeit, daß der Dollar den doppelten Wert des damaligen Standes erreichen würde, wir hätten unglaublich den Kopf geschüttelt. Doch er begnügte sich damit nicht. Schon Anfang April stieg er über 300, Anfang Juli über 500, Mitte August über 1000 und dann nach Poincarés deutscheindlichen Schachzügen rapide auf über 2300. Später ging er wiederholt auf 1200 zurück, um dann wieder auf über

3000 emporzuschleunigen. Frau Sorge aber nistete sich immer mehr in allen Winkeln unseres Vaterlandes ein.

Die Not blickt uns jetzt überall entgegen. Auf allen Gesichtern steht sie gezeichnet, aus allen Worten, aus allen Schriften klingt sie, von den Häusern blickt sie herab, in den Häusern wohnt sie, an den Zimmerdecken, auf den Fußböden, an den Wänden und den zerrissenen Tapeten schleicht sie entlang. Mit dem Kaffee, den wir frühmorgens trinken, würgen wir sie hinunter, mit dem Frühstück, mit dem Mittagbrot, mit dem Vesper- und Abendbrot. Unsere fadensteinnige Kleidung, unsere geflickten Schuhe, unsere hundertmal gestopften Strümpfe reden eine grausige Sprache von der Not des deutschen Volkes.

Deutschland ist eine Kaffeemühle im Schoße fremder Völker. Wir werden allmählich zu Staub gemahlen, und keine Bohne darf entspringen. Und der Staub wird in heißes Wasser geworfen und ausgebrüht, bis die letzte Kraft herausgezogen und im Rachen von Versailles verschwunden ist.

Wie lange soll das noch dauern? Soll auch im kommenden Jahre dieser Prozeß fortgesetzt werden?

Arme deutsche Brüder! Wollt Ihr selbst mit an der Mühle drehen? Wollt Ihr nicht lieber einig werden, zu Stein werden, daß die zermalnenden Zahnräder ausbrechen und man die Kaffeemühle von Versailles auf den Schutthaufen werfen muß! Helft mit daran, daß dies gelingt, und lauft nicht Phantasien nach, die Euch immer tiefer ins Elend hineinziehen!

Die Mißerfolge und die vielen schwarzen Tage sind zum großen Teile Früchte unserer inneren Zerrissenheit. Gibt es denn auch nur eine einzige Tat im letzten Jahre, die uns die Zuversicht geben könnte, daß in absehbarer Zeit ein neuer Weg beschritten wird, auf dem wir wieder vorwärts kommen? Der zehntägige Eisenbahnerstreik im Februar und andere Ereignisse im letzten Jahre zeigten gerade das Gegenteil. Wie gern wird die Gelegenheit erfaßt, in das Wirtschaftsleben des eigenen Vaterlandes rauh eingzugreifen, die Faust an die Gurgel des Staates zu legen, um ihn und damit sich selbst zu schädigen oder gar zu ruinieren.

Welcher Unverstand! Für die einzelne Person erreicht man eine unumfängliche Lohnaufbesserung, nach außen schwächt man das Vertrauen zu Deutschland, die Mark verliert an Wert, und ehe der Lohn aufgebessert ist, hat man durch den gewaltsamen Eingriff in das Staatswesen der Teuerung wieder Voranschub geleistet. Was nützen dann alle Vorstellungen bei der Regierung, alle Proteste und Konferenzen! Durch mehrstündige Reden, mit denen man in jeder Volksversammlung gequält wird, und durch papierne Entschlüsse hat man in den letzten Jahren doch wahrlich nicht eine einzige Kartoffel verbilligt. Aber immer wieder kann man beobachten, daß dem ersten Schwäher oder Schlaumeier mit gläubiger Andacht aufs Maul gesehen wird. Der stellt sich bloß hin, kritisiert alles und weiß (nachher) alles besser. „Die Regierung hätte das so und so machen müssen“, ruft er händelsuchend in die Menge, der plötzlich ein Gaslicht aufsteht, „wie sehr sie bisher betrogen wurde.“ Dann geht man nach Hause und nährt die Unzufriedenheit im Volke — der Schlaumeier aber läßt sich seine hohen Töne, an die er selbst nicht

glaubt, gut bezahlen und lacht sich über die Dummheit der Menge eins ins Häuschen.

Das Großmaul ist der Typ und Trumpf unserer Zeit, die Tat, zu der man nur durch Fleiß und Arbeit kommen kann, ist mißachtet und vergessen. Man darf von einer Regierung nicht erwarten, daß sie arbeitet, damit das Volk ohne Arbeit leben kann, sondern jeder muß arbeiten, damit jeder leben und die Regierung aktionsfähig bleiben kann. Wenn das Volk keine Werte schafft, kann die beste Regierung nichts ausrichten. Da nützt auch ein Systemwechsel nichts. Die Geschichte hat gezeigt, daß weder durch monarchistische, noch durch demokratische, noch durch sozialrepublikanische Staatsformen Paradiese des Müßigganges geschaffen wurden! Aber ein starkes einiges Volk hat sich stets zu einem gewissen Wohlstand durchgerungen, und in jedem Staatswesen hat es führende und Geführte gegeben, ob sie nun Könige, Minister oder Volkskommissare hießen. Und überall gab es und gibt es Reiche und Arme. Es gibt Königreiche mit autofahrenden Kapitalisten und hungernden Arbeitslosen, und wir alle kennen eine Sozialrepublik, in der autofahrende Volkskommissare keine Not leiden, aber schon viele Millionen Menschen verhungert sind. Verspricht man sich wirklich noch viel von neuen Experimenten mit Staatsformen? Was wollen neue Männer an der Spitze beginnen, wenn das Volk kein Brot hat! Nur das Volk selbst kann sich helfen. Parteien allein mögen versprechen, soviel sie wollen; solange das gesamte Volk andere Wege geht, werden die Parteien schöne Maschinen ohne Antriebskraft bleiben. Die Parteien müssen mehr vaterländische Arbeitsgemeinschaften werden, sie dürfen nicht Kampforganisationen gegen den eigenen Volkskörper sein. Streiks, Fegereien, Unruhen und Ministermorde bringen nie einen Staat zur Blüte, sondern nur Arbeit und Einigkeit.

Laßt uns die Lehre ziehen aus dem letzten Jahre, laßt uns deutsch fühlen und handeln, dann muß und wird der Tag kommen, an dem wir den Weg finden, der uns wieder aufwärts führt!

Carl Dietzmann.

## Wann?

Wir sind das Volk in tiefer Not,  
Das Volk, dem jede Stille brach.  
Sind tiefer und im Kern bedroht,  
Als laut die Kriegsdrumme sprach.  
Da standen wir in harter Wehr  
Und hundert Siege gaben Mut! —  
Der Beutel und die Seele leer —  
Hier Hunger und dort Unmuthigut. —  
Mein Volk, zu innerst ungeeint,  
In keinem Geistesverwundert —

Mein Volk, das auch, wenn Sonne scheint,  
Wie über Schlamm durch Nebel irrt. —  
„Der Feind steht rechts!“ „Der Feind steht links!“  
In Haß und Eifer blind verstrickt —  
Wieder durch Einigkeit bejwung’n,  
Was dir dein böses Schicksal schick’t! —  
Du Volk, das Nießes gekonnt,  
Das einst immer mächtig war:  
Wann reißt sich auf dein Horizont?  
Wann wird dein Wille wetterklar?

Carl Westner.

## Der Harzer.

Vor mir liegt ein Buch aus der Mitte des vorigen Jahrhunderts. Es betitelt sich der „Harz“ und ist, wie sein Untertitel sagt, ein Buch zur Belehrung und Unterhaltung für Harzreisende. Der Verfasser C. Fr. Fr. Brederlow, der in Blankenburg anständig war, zeigt sich in seinem Werk als feinsinniger Beobachter. Wie er und wie die Welt über unsere Landsleute dachte, möge der Leser aus dem folgenden Kapitel erfahren, das wir dem oben genannten, 1846 bei Rambold in Braunschweig erschienenen Buch entnehmen. — Vieviel Gutes und Schönes an Sitten, Gebräuchen und urwüchsigem Volksthum, das dem Verfasser begehrte, ist inzwischen verloren und vergessen!

Die Bewohner des Harzes sind kein streng abgegrenztes, für sich bestehendes, isolirtes Volk; von vier Regenten beherrscht, (Preußen, Anhalt, Braunschweig, Hannover) zerstückelt, zerissen und oft ganz willkürlich dieser oder jener Regierung und Provinz des größten Reichs zugetheilt, — wirkten immerwährend äußere, oft sehr harte und tief eingreifende Einflüsse seit Jahrhunderten so gewaltig auf den Harzer ein, daß seine heiligsten Familienverhältnisse, seine Arbeit, seine Bildung, sein ganzes Wohl und Wehe vielfach umgestaltet und sein Charakter unabweisbar berührt wurden. Dazu kamen seit den ältesten Zeiten ungezählte Einwanderer, welche mit ihren eigenthümlichen Sitten und fremden Wesen eine bleibende Stätte fanden und suchten, auf das Innere und Äußere des Harzers fremdländisch einzuwirken.

Aber trotz aller Vermischung und Einwirkung bewahrt der Harzer dennoch ein gutes Teil seiner schönsten und köstlichsten Eigentümlichkeiten; Eigentümlichkeiten, die unausslöschlich ihm eingepreßt sind, theils durch die Natur seiner Berge und seines Klima's, theils durch die Art seines Erwerbes und seines Schicksals. Solches wird ersichtlich in seinen Sitten, seiner Lebensweise, seiner Religion, Sprache, seinen Festen, Wohnungen uvm.

So wie der Harz; dieser heilige Grenzthür freier glücklicher Völker im Beginne der Geschichte eine große Wetherischeide ist, an welcher die Gewitter Gottes sich trennen, — so steht er auch jetzt noch als eine merkwürdige Scheide des Volkslebens da; jenseits der Harzberge in Nord und Süd und West ist vieles anders im Gemüthe, im Streben und in den Sitten der Menschen.

Der Mensch ist nun einmal ähnlich seiner ihn umgebenden Natur, denn was sich einander verstehen und lieben lernt, das stellt die Natur auch immer zusammen. Darum ist das Wort Klima und sein Einfluß auf unser Geschlecht nichts Leeres; es gibt klimatische Geheimnisse, klimatische Notwendigkeiten und klimatische Mängel, die man nie

vergessen darf. Die flache Ebene gebietet meistens langsame, gutmüthige, oft schläfrige und trübe Gemüther. Aber auf den Bergen herrscht ein aufgeweckter Lebensmut, da wohnt freier frischer Sinn, lichter Verstand und Anlage zu allerlei scharfsinnigen und künstlichen Sachen; in dem Aether, wo grüne Hügel mit Wäldern und Wiesen sich heben, wo anmutige Täler von Quellen durchrieselt oder von stützenden Klüffen durchbraust sind, wo der Fels und das Hochgebirge sich türmt, da ruht und regt sich das Gemüth und die Kraft des ganzen Menschen.

Der Harz deut manches Liebliche, Lustige, manches Anmutige, viel Nützliches und Schönes. Der Wald spendet hundertfaches Gewächs, die pflanzenreichen Anhöhen triefen von Segen, — in den Wäldern lebt's von Wild und Geflügel, in dem Wasser von Fischen; — aus tiefstem Erdschoße gräbt der arbeitssame Mensch die Klumpen des Silbers, des Kupfers und gar trefflichen Eisens. — Wahrlich genug der Gaben für den Glücklichsten, der nicht eitel, vernöhnt und genüßsam ist. Aber an sich ergeht die Natur des Harzes vorherrschend ernst; sie kann nur durch Kraft und Arbeit bezwungen werden; der Harz zeigt ein ernstes Bild des Lebens, das nun einmal keine Tändelei und leichtfertiges Spiel erlaubt. Der Harzer gleicht seinem Harze. Die Fremdlinge und die Ausgearteten beschreiben das Harzvolk nicht und die einzelnen Ausnahmen beweisen nichts.

Die reine elastische Luft, die aus dem Marke der Berge und Felsen gewaltige Baumstämme treibt, läßt auch aus dem Mark der Erde starke, rasche Menschen wachsen. Der Eingeborne des Harzes ist kräftig, mutig und tapfer, geschwind und frisch, wie seine Natur. Faulheit, Schläffheit, Gräbelei, Schwärmerei, Melancholie und Verzagtheit sind keine Geburten der Harzberge. Die Allmutter Natur schuf auch den Menschen hier nach ihrem Bilde. Rasch und geschwind an Händen und Füßen muß werden, wer die Felsen auf- und abspringt, wer über hangendes Gestein klettert, dem — stützenden Baume ausweicht oder über den wilden Gießbach von Klippe zu Klippe fest; — entschlossen und herzhast, kräftig und voll Ausdauer muß werden, wer der nicht äppigen Erde die särglichen Gaben abgewinnen will; — standhaft und vorsichtig, dreist und sicher muß werden, wer im Berge die Erzklüfte spalten, oder unter dem Eisenhammer die glühenden Kloben regieren will, — ja fest bis zur Hartnäckigkeit und dreist bis zur Torheit. Die strenge, frische Luft der Berge, die dem Faltlen die Fittige und dem Firsche die Sehnen stärkt, gibt

auch dem Menschen hier einen festen Gang, einen sichern Griff, ein helles Auge, einen leichtfassenden Sinn, ein wachmunteres Herz, einen edlen Trost auf eigene Kraft und ein lebendiges Gefühl für Freiheit. So unwirkt der Boden, so rauh meistens der Himmel, so warm hängt doch der Harzer an seinen Bergen, so stolz ist er doch auf seine Heimat und so freimütig in Wort und Tat in Verteidigung seines Vergnügs. Geschickt sind die Harzer zu allerlei Geschäften mit Auge, Hand und Fuß; wer ist ein Schürer wie diese Bergbewohner, wer springt und klettert und tanzt wie sie? Wer ist in allerlei Künstlichkeit und erfindungsreicher Zusammenstellung der Dinge so gewandt, zu allerlei Formerei so anstellig, zur Musik und Gesang so geneigt und und praktisch wie sie? Findet man doch in allen Hüttenorten vollständig eingetheilte Berg- und Hüttenleute für Hornmusik, ja jede Meierei, jedes einsame Waldbaus hat seine sangreiche Kette und einen fröhlichen Sänger, wenn es auch nur ein abgerichteter Dompfaff oder eine gelehre Drossel wäre.

Man sieht es dem Leibe, besonders dem des Oberharzers, an, daß dies das Land der Felsen, der Metalle, der Bergströme ist. Alles, was hier lebt und lebt, beschäftigt der Berg, sei es als Berg- oder Hüttenmann, als Köhler, Holzhauer oder Fuhrmann; viele tausend Menschen treiben auf 13 Quadratmeilen dieselbe Beschäftigung; seit vielen hundert Jahren ringt das Volkchen dem tödtlichen Erdgisse seine Schätze ab und ist arm geblieben in seiner hölzernen Hütte und unter dem grauen Schindeldache. Der gedrungene, dauerhafte Körper mit dem gewaltigen Knochenbau, um welchen die Kraft der Sehnen und Muskeln gespannt ist, — das ovale Gesicht mit kalben eingefallenen Wangen, — die starken Zähne, aus denen das feurige dreifache Auge blüht, — die fettlosen Glieder, gefüllt in schwarz und graues Innen, zeugen von der schweren Tageslicht und von der nächtlichen Wähe.

Das Harzklima, worin der Mensch nur durch stillen, ewigen Fleiß sein Dasein sichern kann und welches aller hochgeistigen und reizenden Leichtigkeit und Fülle, aller überströmenden Sinnlichkeit des Genußes bar und ledig ist, — fordert den Harzer

auf, gut und ehrlich, mit wenigem zufrieden, bei allem Ernste doch fröhlich, bei Knappen und saurem Verdienste doch gastfrei und in den Feierstunden gesellig zu sein. Die Ehrlichkeit des Harzers ist sprichwörtlich geworden. — Wenn aber die Feiertage tönen, oder gar ein Festtag anhebt, dann muß man ihn sehen, den Harzer, in seinem Tannenzelte, wenn man ihn lieb gewinnen, ihn ganz kennen lernen will.

Im Harze findet man noch wahre Nationalfeste, Volksfeiertage, die zum Teil ihre Entstehung in altgermanischer Heidenzeit haben. Mächtliche Opferfeuer auf den Bergen begrüßen bis jetzt noch

das Fest der Ostera und brennen als christliche Osterfeuer, lustig umtanzt von der jubelnden Menge. Der Pfingstsonne wird entgegengejungen, und der neu erwachenden Gestirne bringt jeder seine Frühlings-Weihgeschenke; der junge Burich ziert am Pfingstmorgen die Türe seiner Waid mit grünen Maizen, die Kinder streuen auf den Weg buntes Blumengemisch, — der besessenen oder gebahnten Dirne aber wird ein Diefelbusch oder dorniges Gestrüpp oder stacheliger Beizenhand gestreuet. Der erste Mai bringt vielerlei Spähe

### Mein Harz.

Sei mir, mein Harz, viel tausendmal begrüßt,  
Ihr stolzen Berge, die ihr sommumalüht  
Hernieder schaut ins stille, tiefe Thal  
Seid mir begrüßt viel tausend-tausendmal  
Ihr träumerischen Seen, tief versteckt  
Im dunklen Wald, aus denen-lodend necht  
Der Ulze Sang verheißungsvoll und süß  
Seid mir viel tausend-tausendmal begrüßt!  
Du dunkler Schacht, aus dem mit zähen Fleiß  
Der Bergmann fördert harter Mühe Preis  
Uns Tageslicht die Erze ohne Zahl,  
Sei mir begrüßt viel tausend-tausendmal  
O, Tannenwald voll hehrer Majestät,  
Durch dessen Grün ein heil'ger Odem weht,  
Dem schüßend eines Höhern Macht umschleßt,  
Sei mir viel tausend-tausendmal begrüßt!  
Ja, sei begrüßt, mein herrlich Heimatland,  
Mögest immer ruh'n in Gottes harter Hand,  
Er sei mit dir und schirm dich immerdar  
Bist auf! mein Harz, noch manches Jahr!

und lustige Neckerei wegen des vermeintlichen Brocken-Regentanzes, oder auch manches heilige Kreuz, damit der nächtliche Höllenpust an der kreuzgesegneten Türe schädlos und eilig vorüberziehe. — Und wie gar fröhlich sind diese Martins-tage, wo namentlich der süßliche Unterharz sein Bachanal hält; — die Fastnachtsmäuse, wo die bunten Kuthen, behänderten Pfeifen, Krängeln und Pfannkuchen den Harzschöpfung bezeichnen; — die Ernte- und Polzhauerfeste, die Berg-, Hütten- und Fuhrmannsfeste, wo die Knappen in Festkostüm mit allen Emblemen ihres Gewerks allabendlich mit den flimmernden Grubenlichtern einherziehen, — und die Fuhrleute mit einer knallenben Feichtensymphonie ihre Aufwartung machen; — diese Frei- und Vogelschießen mit ihren Aufzügen, Schmausereien und Tänzen in den dunkelsten Sälen von grüner Tannenbude, oder um die reich geschmückte Birke und Tanne unter blauem Himmelbdome. — Wie eigentümlich ist in allen wirklichen, unmoderifizierten Harzschöpfung die uraltel Pflanzbank und das Ring-

und das Ringwerfen, — oder in jedem Harzhaufe das Fröhliche, altdeutsche Spellengehen. . .

Auch die religiöse Stimmung ist ein getreuer Widerhall der Berge. Alles Große und Ungeheure in der Natur stimmt zu religiösen Gefühlen; denn wo die Allmacht des Schöpfers dem äußern Sinne sich aufdrängt, kommt auch der roheste Mensch zur Erkenntnis seiner Ohnmacht; er fühlt seine Abhängigkeit von höheren Gewalten; darum sind alle Vergötter fromm, und der Glaube ist bei ihnen unwandelbarer als bei dem Flachländer. Solche Erfahrung bestärkt sich auch bei dem Harzer. Jetzt ist der ganze Harz protestantisch; in diesen Bergen fand die evangelische Wahrheit und Klarheit gleich Anfangs eine sichere, bleibende Stätte. Martin Luther ist des Harzers Symbolum, schon darum, weil er Bergmannsfind war.

Bedeutende Zeichen und Hieroglyphen sind die religiösen Sagen, die Geister und Gespenstergeschichten des Harzvolkes; sie bleiben immer deutliche Fingerzeige der Zeit, des Klimas der Sinnesart des Volks und gerade deswegen unserer ganzen Aufmerksamkeit wert. Auf dem Harze erzählt man, wie die Wälder und Berge, Schluchten und Teiche bewohnt sind von wunderbar gestalteten Wesen, die in Schmerzen und Redereien, in Erschrecken und Strafen, in Rettung und Hilfe sich den Menschen offenbaren. Alle diese phantastischen Wesen sind treue Kopien des Hergens, welche an dieselben glaubt. Das ist bei diesen harzigen Fabelwesen charakteristisch, daß sie weder hämisch oder gottlos, noch sinnlich lästern und frech sind; sie treiben mit dem Menschen nur gutmütige, mitunter etwas derbe Späße, schaltsche, übermütige Redereien, — oder sie üben ein rechtliches Strafmäß bei geheimen Vergehungen, bringen ein verdientes Schrecknis dem offenbaren Uebelthäter, — oder sie erscheinen bei den Tränen der Not als schützende Helfer oder als warnende Ratgeber. Während der warme, weiche Süden sinnliche, lästern, auf verbotenen Raub lanernde, scharf ausgeprägte, widrige Gestalten mit Vödsleibern formt, üppige Faunen und ledere Satyre, — schuf die Phantasie des ernsten Harzers meist nur unbestimmte Rebelegestalten, die ihre Jorncstimme ertönen lassen über das Verbrechen, ihren Hohn über die Muthlosigkeit, ihre Klage über das harte Weh des Lebens. Also selbst in dem kleinen und Unbedeutenden, in den Sagen und Mythen eine innere Bedeutung und erfreuliche Aehnlichkeit.

Dazu kommt, daß das Alles noch jetzt täglich und nächstlich, der ganze Spuk von jedem Reisenden wahrgenommen werden kann. — Denn geh' umher in dieser Einsamkeit des Waldes, wandle im Mondschein auf den Bergen und durch die Felsenklüfte: sieh hier den Hirsch durch die Büsche streichen, den Eber plötzlich durch das Gesträuch brechen; höre hier

auf einmal den Häher kreischen, den Specht taktmäßig hämmern, den Auerhahn schnalzen oder den Uhu klagen; siehe die wunderbaren Gestalten, die um Quellen und Flüsse, die aus Birken und Tannen, aus Felsen und Moosen zu kriechen, zu springen, zu schweben scheinen; siehe nur einmal bei täuflendem Zwielfichte in den Teufelsstümpfen, wie die versunkenen Bäume ihre langen, dürrten Arme gleich schwarzen Niesenspinnen ausstrecken; höre dann bei Nacht hier den Sturm brausen in dem himmelhohen Forste, die zerbrochenen Tannen stürzen, die entwurzelten Bäume trachen; höre das Donnerwetter, wie es mit Höllengebraus durch die hallenden, finstern Täler zieht; oder sieh' und höre, wie beim Brandsegen im Berge die Erzflusen flimmern und glitzern und wie die bösen Wetter trachen; schaue nur einmal die riesigen Gestalten, ohne Kopf und Bein, die beim Aufgang oder Niedergang der Sonne über den Broden ziehen und mit dem aus Dünsten gewobenen Schleier riesenarmig die dampfenden Täler umspannen, — höre und sieh' diese täglich sich wiederholenden Phänomene und du hast auch jetzt noch die ganze Natürllichkeit und die ganze Wahrheit dieser einst allgemein geglaubten Wesen, alle Rixen und Hegen, alle Kobode und Niesen, die wilde Jagd mit allem Gespenster- und Teufelsput. —

Ja man könnte diese Aehnlichkeit des Harzers mit seinem Klima und seiner Bergheimat bis auf die kleinsten und gemeinsten Dinge ausdehnen; selbst die nationalen, kräftigen Fluchwörter des Harzes, die Gelegenheiten, bei welchen sie erschallen, die marigen Geberden, mit denen sie begleitet werden, die zahllosen Donnerwetter, Kraft- und Schimpfreden und jähzornigen Ausbrüche im Spiele und in der Arbeit, selbst bei heiligen und ernsten Geschäften, z. B. wenn der Hausvater in seinen Ruhestunden den Buchungen lüchlich „catechisirt“ —, das sind Alles physische Schriftzeichen, Blickleuchtungen, welche tief in die auferstehene Charakterhülle dieses Bergvolks blicken lassen.

Unerrwiesen möchte aber wohl die oft ausgesprochene Behauptung sein, daß die Bewohner des Braunschweigischen Harzes, also im Fürstentume Blankenburg, die kräftigsten, hübschesten, in ihrer Tracht und Sprache, in ihren Wohnheiten und Sitte am treuesten und ihrer allgemeinen Bildung zurückgeblieben wären: — gleichfalls unerrwiesen, daß die anhaltinischen Harzer mit ganzlichem Verluste aller frühern Nationalität und harzigen Eigentümlichkeit die Aufgeklärtesten und Kultiviertesten wären. Wahr aber ist's, daß der treubergige Stolzberger ein sprechendes Portrait der echt thüringischen Biederkeit ist; — wahr, daß der Hannobreraner oder der Oberharzer bei Weitem den nationalsten und eigentümlichsten Zuschnitt be-

wahrt hat, und das von ihm besonders das obige Bild eines echten Harzers genommen ist. —

Wenn in der Sprache der Verstand, das Gefühl, der Charakter eines Volkes liegt, — und wenn mit dem Klima sich nicht nur die Sprachwerkzeuge, sondern auch selbst die Sprachlaute, der Ton, die Wörter, die ganze Sprache ändern, so darf's nicht auffallen, daß die Sprache der Harzbewohner ein tönendes Bild ihrer Heimat, — und daß, je höher ein Ort liegt, desto rauher und härter die Aussprache ist. Wir vernehmen drei Hauptdialekte, das harte, tiefe, volltönende fränkische Oberdeutsch, welches, seit 1016 und 1419 durch herbeigerufene Bergleute aus Franken hierher ver-

pflanzt, auf dem Oberharze vorherrschend gesprochen wird; das langsam ziehende Plattdeutsch in den höheren Gegenden des Unterharzes; — das mehr geschliffene Hochdeutsch in den Abhängungen und Flächen des Unterharzes. Aber keiner dieser, an sich nicht lieblich klingenden Dialekte blieb rein, sondern sie vermischten und nuancierten sich so, daß fast jeder Ort in Ton und Wort von seinem Nachbar unterscheidet. Sehr treu blieb der Stolberger bei seiner scharf markierten thüringischen Sprache. Wer jedoch bei irgend seinem Gehör nur einige Zeit auf diese Verschiedenheit gemerkt hat, erkennt den Harzer irgend eines Orts sofort an seiner Sprache.



## Aus dem Lied von der Glocke.

Von fr. Schiller.

Holder Friede,  
Süße Eintracht,  
Weilet, weilet  
Freundlich über dieser Stadt!  
Möge nie der Tag erscheinen,  
Wo des rauhen Krieges Horden  
Dieses stille Tal durchtoben.  
Wo der Himmel,  
Den des Abends sanfte Rote  
Lieblich malt,  
Von der Dörfer, von der Städte  
Wildem Brande schrecklich strahlt!  
Weh, wenn sich in dem Schoß der Städte  
Der feuerunder still gehäuft,  
Das Volk, zerreißend seine Kette,  
Zur Eigenhilfe schrecklich greift!  
Da zerret an der Glocke Strängen  
Der! Aufruhr, daß sie heulend schallt  
Und, nur geweiht zu Friedensklängen,  
Die Lösung anstimmt zur Gewalt.

Freiheit und Gleichheit! hört man schallen.  
Der ruh'ge Bürger greift zur Wehr,  
Die Straßen füllen sich, die Hallen,  
Und Würgerbanden zieh'n umher;  
Da werden Weiber zu Hyänen  
Und treiben mit Entsetzen Scherz,  
Noch zuckend, mit des Panthers Zähnen,  
Zerreißen sie des feindes Herz.  
Nichts Heiliges ist mehr, es lösen  
Sich alle Bande frommer Scheu,  
Der Gute räumt den Platz dem Bösen,  
Und alle Laster walten frei.

Gefährlich ist's den Feu zu wecken,  
Verderblich ist des Tigers Zahn,  
Jedoch der schrecklichste der Schrecken,  
Das ist der Mensch in seinem Wahn.  
Weh' denen, die dem Ewigblinden  
Des Lichtes Himmelsfackel leih'n!  
Sie strahlt ihm nicht, sie kann nur zünden  
Und äschert Städte' und Länder ein.

## Messen und Märkte.

Abkürzungen: K. = Krammarkt; P. = Pferdemarkt; R. = Rindviehmarkt; V. = Viehmarkt; KB. = Kram- und Viehmarkt; KP. = Kram- und Pferdemarkt; VP. = Vieh- und Pferdemarkt; KBV. = Kram-, Vieh- und Pferdemarkt.

### Regierungsbezirk Hildesheim.

Niedersachsen 26 Febr., 26 Nov. K. Alfeld 6 Dez. K. Altenberg (Derneburg) 27 Juni K. Bad Venterberg i. S. 30 April, 24 Sept. K. Bodenem 19 März, 9 Juli, 15 Okt., 12 Nov. K. Bodenfeld 29 Jan., 22 Okt. K. Bolzum (Sömde) 15 Nov. K. Clausthal 17 März, 7 Juli (verbunden mit Schützenfest), 15 Sept., 24 Dez. K. Dassel 22 Jan., 4 Juni, 3 Sept. K. Duderstadt 21 Febr., 11 April, 4 Juli, 22 Aug., 26 Sept., 28 Nov. KB. 22 März, 25 Okt. P. Duingen 8 März, 29 Okt. K. Eintr. 1 Okt. K. Eintr. 5 März, 16 Juli, 12 Nov. K. Elbingenode 30 April K. 23 Okt. KB. Elze 12 März, 19 Nov. K. Giebelodehausen 2 Mai, 14 Nov. K. Goslar 2 Juli K. (verbunden mit Freischützen). Gronau 5 März, 16 Juli, 29 Okt., 10 Dez. K. Groß Lafferde (Lafferde) 26 Sept. KB. Hedemünden 9 April, 1 Okt. K. Herberg a. Harz 23 April, 27 Aug., 22 Okt., 10 Dez. K. Hildesheim 19 März, 26 Juni (auch Löffeln), 22 Okt. K. Hildesheim-Mörberg 21 Mai (nachm.) K. Hohenhameln 20 März, 4 Sept., 18 Dez. KB. Holle 9 Juli K. Campringe 12 Febr., 26 April, 27 Aug., 1 Nov. K. Lauenförde 5 Febr. K. Limbau 7 Febr., 13 Juni, 10 Okt. K. Maroldendorf 25 Juni K. Moringen 19 März, 26 Nov. K. Neustadt unterm Hohenstein 1 Okt. K. Nörten 20 März, 19 Juni, 30 Okt. K. Northeim 27 Aug., 4 Dez. K. Herode a. S. 12 März, 16 Juli, 15 Okt., 26 Nov. K. Peine 20 Febr., 27 März, 15 Mai, 18 Sept., 30 Okt., 18 Dez. KB. 17 April, 10 Juni, 9 Okt. P. 2 Mai, 1 Aug., 3 Okt. Schaaf. Ringelberg 16 Juli K. Salzgerbelen 8 Mai, 25 Sept. K. Salzgitter 15 März, 3 Mai, 29 Okt. K. St. Andreasberg 7 Juli K. (nur Zeit des Schützenfestes). Tarnitz 20 April, 1 Okt. K. Schladen 4 Juni, 12 Nov. K. Steinbrück 3 Juni K. Uslar 12 Febr., 7 Mai, 24 Okt. K. Wiebels 30 April, 8 Okt. K.

### Regierungsbezirk Hannover.

Arzen 1 Febr., 1 Nov. KB. Barenburg 22 Aug. K. RindviehSchw. Barmstorf 17 April RindviehSchw., 17 Aug., 16 Okt. K. RindviehSchw. Barsinghausen 2 Mai, 31 Okt. K. RindviehSchw. Bassum 18 Febr. P. 3 März, 8 Mai, 14 Sept., 2 Nov. K. RindviehSchw. 13 Juli RindviehSchw. Bodenwerder 11 Juni, 7 Nov. K. Borstel 10 Okt. K. Brinnum 3, 31 Jan., 28 Febr., 21 März, 25 April, 16 Mai, 6, 27 Juni, 18 Juli, 8 Aug., 26 Sept., 7 Nov. Schw. 7 Febr., 4 April, 5 Sept., 6 Dez. HornSchw. 2 Mai Schw., 19 Okt. RindviehSchw. Brodum 30 Okt. K. RindviehSchw. Bruchhausen 14 März P. 24 April, 25 Juli KB. 28 Aug. K. RindviehSchw. 4 Okt., 20 Nov. RindviehSchw. Büden 13 Juni, 5 Sept. K. Diepholz 5 Jan., 2 Febr., 2 März, 6 April, 4 Mai, 1 Juni, 6 Juli, 3 Aug., 7 Sept., 5 Okt., 2 Nov., 7 Dez. Schw. 19 Jan., 16 Febr., 25 Mai, 17 Aug., 26 Okt., 30 Nov., 21 Dez. RindviehSchw. 20 April, 21 Sept. K. RindviehSchw. Ebbsagen 26 Febr., 17 Dez. K. Gebden 16 April, 8 Okt. K. Gameln 9 Jan., 13 Febr., 17 April, 15 Mai, 19 Juni, 21 Juli, 18 Sept., 20 Nov. RindviehSchw. 13 März, 17 Juli, 16 Okt., 18 Dez. K. RindviehSchw. Hannover 10 Jan., 24 Jan., 7, 14, 28 Febr., 14 März, 28 März, 4 April, 18, 25 April, 16, 30 Mai, 6, 20 Juni, 4, 18 Juli, 1, 8, 22 Aug., 5, 26 Sept., 3, 17, 31 Okt., 20, 28 Nov., 12, 19 Dez. Schw. 17 Jan., 21 April, 21 März, 11 April, 9 Mai, 13 Juni, 11, 15, 18 Aug., 12 Sept., 10 Okt., 7 Nov., 5 Dez. RindviehSchw. 1 Mai, 18 Sept., 13 Nov. K. Außerdem jeden Montag und Mittwoch auf dem Schlacht- und Viehhof Schlachtwiehmärkte. Garstfeld 9 Febr., 2 Mai, 6 Nov.

K. RindviehSchw. Hemmendorf 12 Febr., 3 Dez. K. Söya 7 Febr., 5 Dez. P. 20 März, 4 Juli K. RindviehSchw. 11 Sept. RindviehSchw. Schweinezeitmarkt, 30 Okt. K. RindviehSchw. Holzoll. Jakobdreher 11 Mai, 27 Juli K. RindviehSchw. Kirschhof (Kr. Eulingen) 23 Mai, 14 Nov. K. Copenbrügge 6 März, 5 Juni, 2 Okt. K. Kornau 15 März, 6 Nov. K. RindviehSchw. Langerbagen (Kr. Hannover) 8 Febr. K. Lauenau 27 März, 17 Juli, 25 Okt. K. Schw. Lauenau 23 April, 24 Sept. Jährn. Lauenau 31 Jan., 9 Mai, 12 Dez. K. Lavelshof 9 Okt. KB. Lempförde 27 März RindviehSchw., 26 Juni K. RindviehSchw. Loll, 2 Okt. K. RindviehSchw. Niebman, Nleden 1 Mai, 15 Nov. K. Loccum 8 März, 25 Okt. K. RindviehSchw. Lohr (Kr. Nienburg) 27 Nov. K. RindviehSchw. Mandelsloh 15 Mai, 9 Nov. K. RindviehSchw. Marienau 22 April nachm. K. Minder a. Deister 6 März, 20 Nov. K. Schw. 29 Mai, 28 Aug. K. Neuburghausen 18 Mai, 12 Okt. RindviehSchw. Neustadt a. Rübenberge 21 Febr., 16 Mai, 20 Juni, 18 Juli, 15 Aug., 19 Sept., 17 Okt., 19 Dez. RindviehSchw., 13 März K. RindviehSchw., 30 Okt. K. R. Nienburg a. Weier 4 Jan., 1 Febr., 26 April, 31 Mai, 26 Juli, 5 Okt., 6 Dez. RindviehSchw., 8 März, 13 Sept. K. RindviehSchw. Holzoll. 21 Juni RindviehSchw. Holzoll. 1 Nov. RindviehSchw. Holzoll. Pattenen 12 Febr. K. Polle 24 April, 25 Sept., 11 Dez. K. Rehburg 15 März, 16 Okt. K. RindviehSchw., 7 Juni RindviehSchw. Rowetal 26 Sept. K. RindviehSchw. Salzdenndorf 30 April, 19 Nov. K. Sanft Hüffe 6 April, 29 Juni K. RindviehSchw. Siedenburg 9 Mai, 8 Mai, 6 Springe 20 Febr., 24 Juli, 27 Nov. K. Steperberg 6 März, 29 Nov. K. Stolzennau 7 Febr., 2 Mai, 1 Aug., 5 Sept. RindviehSchw., 20 März, 26 Juni, 10 Okt., 16 Nov. K. RindviehSchw. Außerdem ein Buchschweinemarkt nach besonderer Bestimmung. Eulingen 11 Jan., 8 März, 3 Mai, 5 Juli, 6 Sept., 4 Okt., 13 Dez. RindviehSchw., 14 Febr., 11 April, 15 Aug., 31 Okt. K. RindviehSchw., 6 Juni K. RindviehSchw. Eyke 4 Mai, 31 Aug. K. RindviehSchw., 11 Okt. RindviehSchw. Lützen 30 Jan., 1 Mai, 9 Okt. K. RindviehSchw. Lichte 15 Febr. KB. 25 April, 11 Sept. K. RindviehSchw., 12 Juni P., 14 Aug. RindviehSchw., 23 Okt. K. RindviehSchw. L. Lohr. Barrel (Kr. Eulingen) 21 März, 8 Mai, 3 Okt. K. RindviehSchw., 14 Aug. P. Bissen 14 Mai, 12 Nov. K. R. Wagentfeld 10 April, 16 Mai, 20 Juni, 10 Okt. RindviehSchw., 31 Aug. K. RindviehSchw. Wallenfen 26 März, 28 Juli, 8 Nov. K. Wiedenfelde 26 April RindviehSchw. Wöfel, 28 Juni P., 8 Nov. K. RindviehSchw. Wöfel. Wunthor 20 Febr., 19 Juni, 2 Okt. K. R. Jeden Montag in der Viehverkaufshalle Ferkel- und Schweinemarkt.

### Braunschweig.

Bevern 26 Febr. K. RindviehSchw., 15 Okt. K. Schw. Schaaf. Bispedere 8 März, 13 Dez. K. Blankenburg a. S. 6 März, 28 Aug. KBitt. Bodenburg 13 Febr., 25 April, 24 Juli, 15 Nov. K. Braunlage 24 Sept. K. Braunschweig 5 Jan., 5 Febr., 9 März, 6 April, 4 Mai, 22 Juni, 6 Juli, 13 Aug., 4 Sept., 2 Okt., 2 Nov. R. Schw. 27 Jan., 4 Aug. Welle, 18 Dez. Weinh. Dieser Markt ist lediglich einheimischen Händlern zugänglich. Wüdingen 6 Mai K. Calverde 9 Jan., 2 März, 13 April, 11 Mai, 13 Juli, 14 Aug. 7 Sept., 9 Nov. RindviehSchw., 13 Febr., 8 Juni, 14 Dez. K. RindviehSchw. Am Montag jeder Woche, in der am Dienstag ein Kram- oder Viehmarkt nicht stattfindet, in den Morgenstunden Schweinemarkt, außer an kirchlichen Fest- und Feiertagen, am Montag in der Karwoche und am Tage der Hagelfeier.

Geemlingen 10 April, 2 Dkt. RindvP.Schw. Döbbedorf  
4 Mai, 2 Nov. RindvSchw. Eichershausen 1 März,  
1 Juli, 1 Nov. R. Sandersheim 27 Febr., 30 Dkt. R.,  
10 Juli RindvSchw. Giethe 10 Juli, 30 Dkt. R.  
Grasleben 25 April, 29 Dkt. RindvP.Schw. Greene  
9 Dkt. R. Hagelselde 25 Febr., 23 Sept. Rindv.  
Helmstedt 17 Jan., 15 Febr., 24 April, 19 Juni, 9 Aug.  
9 Dkt., 13 Nov. RindvP.Schw., 20 März, 17 Juli, 11  
Sept., 13 Nov. RindvP.Schw., 30 April, 8 Aug. Schw.  
Hessen 25 Mai R.Schw. Holsgräf 18 Sept. Rindv. Holz-  
münden 8 Jan., 12 Febr., 9 April, 14 Mai, 11 Juni, 9  
12 März, 18 Aug., 10 Sept., 3 Dkt., 10 Dec. RindvP.Schw.,  
12 März, 12 Nov. RindvP.Schw. Königsmutter 27  
Febr., 26 Juni, 5 Dkt. RindvP.Schw.Schafß. Kötlingen  
8 Juli, 18 Sept. R.Schw. Langelsheim 13 Mai, 23  
Sept. R. Lehre 4 Jan., 7 Juni RindvP.Schw. 5 April,  
30 Sept. RindvP.Schw. Lichtenberg 12 Juli, 8. Kutter  
a. B. 27 Mai, 7 Dkt. R. Ottersheim 23 März, 3 Juli,  
9 Dkt., 13 Dec. R.Schw. Schöningen 13 März, 12 Juni,  
3 Nov. R.Schw. Schuppenstedt 8 Mai, 16 Dkt. RindvP.  
P.Schw. Seelen 13 Febr. 12 Juni R., 26 Dkt. R.Schw.  
Schaf. Stadoldendorf 20 März, 30 Dkt. RindvSchw.,  
18 Juni, 11 Dec. R. Steige 19 Aug. R. Thebinghausen  
24 April, 9 Dkt. RindvSchw. Verche 14 Sept. RindvP.  
Schw. Vorsefeld 12 Jan., 16 Febr., 6 Juli, 31 Aug.,  
14 Sept., 28 Nov., 21 Dec. RindvP.Schw., 23 März, 4  
Mai, 19 Dkt. RindvP.Schw. Wendeburg 24 April, 7  
Sept. RindvSchw. Wenden 27 April, 12 Sept. RindvP.  
P.Schw. Wida (Sildburg) 30 Sept. RindvP. Wolfenbüttel  
29 Jan., 7 Mai, 10, 24 Sept. RindvP.Schw., 5 März,  
15 Juni, 16 Juli, 25 Dkt. RindvP.Schw., 17 Dec. R.  
Borge 26 Aug. RindvP.

#### Regierungsbezirk Magdeburg.

Hornburg 24 Juni, 30 Juni, 13 Nov. R. Magdeburg  
15 Febr., 8 März, 6 Sept. RindvPferdel, 8, 9 März, 6  
7 Sept. R. in Magdeburg-Endenburg, 5 Juli, 23 Sept.  
R., 11 Dkt. RindvPferdel. Die Pferde, Rindv. und Ferkel-  
märkte werden auf dem Rindv. Schlacht- und Viehhofe ab-  
gehalten. Außerdem auf dem Schlacht- und Viehhofe an  
jedem Dienstag und Freitag Schlachtviehmarkt. Osterwieck  
27 Febr. RindvP.Schw., 18 Sept. RindvP.Schw.Woll.  
Quedlinburg 8 März, 9 Dkt. RindvP.Schwß, 9 März,  
7 Dkt., 10 Dkt. R. Stendal 9 Jan., 6 Febr., 6 März,  
10 April, 18 Mai, 15 Juni, 13 Juli, 24 Aug., 7 Sept.,  
5 Dkt., 16 Nov. RindvP.Schw., 23 März, 20 April, 21  
Sept., 19 Dkt. P.Schw., 7 Dec. RindvP.Schw., 8 Dec. R.  
Thale 4 Sept. R.Schw. Wögeleben 5 Juli, 1 Nov. R.  
Wernigerode 9 Dkt. R., 10 Dkt. RindvSchwßß.

#### Regierungsbezirk Erfurt.

Bennedissen 5 Aug., 17 Dkt. Rindv. Bleichrode  
19 März, 18 Juni, 2 Dkt., 17 Dec. R. Dingelstädt 19  
März, 2 Juli, 1 Dkt., 10 Dec. R. Elfrich 22 Mai R.  
Erfurt 20 Febr., 27 März, 4 Mai, 7 Aug., 18 Sept.,  
25 Dkt. B. 15 März, 5 Juli, 4 Dkt., 17 Dec. R. (Christ-  
markt). Geheide 26 Febr., 25 Sept. R. Heiligenstadt  
17 Jan., 7 März, 2 Mai, 11 Juli, 26 Sept., 28 Nov. R.  
18 Jan., 8 März, 8 Mai, 12 Juli, 27 Sept., 29 Nov. P.  
Langensalza 10 April, 3 Juli, 4 Sept. R. Mühlaben  
i. Th. 5 Febr., 26 März, 24 Sept. B. 14 Mai, 16 Juli,  
Jahrm., 22 Dkt. Jahrm., B. 7 Juni Woll, 1 Dkt. Rindv-  
Schw., 19 Dec. Wehn. Niederorich 7 März, 4 Juli,  
17 Dkt., 12 Dec. R. Nordhausen 5 Mai, 15 Sept. R.  
RindvSchwSchafß. Rod Sachsa 12 Nov. R. Schimmer-  
da 12 April, 19 Juli, 20 Sept., 25 Dkt. RindvSchw-  
Gem. Suhl 13 Febr. vorm. Schw., 17 April, 16 Dkt.,  
11 Dec. Jahrm. vorm. Schw. Weißen i. Th. 3 Juli,  
6 Nov. RindvSchwGefl. Worbis 5 Febr., 7 Mai, 16  
Juli, 12 Nov. R.

#### Regierungsbezirk Lüneburg.

Artlenburg 26 Dkt. R. Burgdorf 12 Jan., 9 März,  
11 Mai, 13 Juli, 14 Sept., 12 Dkt., 14 Dec. RindvSchw.,  
7 Febr., 18 April, 15 Juni, 19 Dkt., 13 Dec. R. 18  
April RindvSchwSchaf, 9 Nov. RindvSchwSchaf. Celle  
10, 24 Jan., 14, 28 März, 25 April, 9, 23 Mai, 13, 27  
Juni, 11, 25 Juli, 8, 22 Aug., 12, 26 Sept., 24 Dkt.,  
28 Nov. Schw., 14 Febr. RindvSchw., 28 Febr. SchwßßGarn,  
11 April, 10 Dkt. RindvSchw., 14 Nov. SchwDonigWachß,  
12 Dec. R.Schw. Dahlenburg 13 Febr., 10 April, 14 Aug.  
R.B. 6 Nov. RindvP.Schw. Hallersleben, Heden 17 Jan.,  
28 Febr., 23 Mai, 27 Juni, 25 Juli, 8 Aug., 24 Dkt.  
RindvSchw., 25 April, 19 Sept., 28 Nov. RindvSchw.  
Hallingböhfel 12 Dkt. R. Pantensbüttel 24 April, 14 Aug.,  
2 Dkt., 27 Nov. R. Lehrte 3 Mai, 1 Nov. R. Lüneburg  
6, 13, 20, 27 Jan., 3, 10, 17 Febr., 3 März, 10, 17, 24,  
31 März, 7, 14, 21, 28 April, 5, 12, 19, 26 Mai, 2, 9,  
16, 23, 30 Juni, 7, 14, 21, 28 Juli, 4, 11, 18, 25 Aug.,  
1, 8, 15, 22 Sept., 6, 13, 20, 27 Dkt., 3, 17, 24 Nov.,  
1, 8, 15, 22, 29 Dec., Schw., 21 Febr., 29 Aug. Prod., 6  
März, 24 April, 23 April Frühjahrsmesse Prod., 7 Aug.,  
2 Dkt. Pßohl, 29. Sept., 10 Nov. SchwProd, 1 Dkt.  
Herbstmesse.

#### Regierungsbezirk Aurich.

Aurich 9 Jan., 20 Febr., 18 März, 7, 10 April, 29  
Mai, 7 Aug., 4 Sept., 9, 30 Dkt. RindvP.SchwSchaf,  
15 Mai RindvSchwSchaf, 13 Nov. RindvSchwSchaf.  
Emden 17, 24 April, 6 Mai, 25 Mai, 1 Juni, 21  
Aug., 5, 9, 16 Dkt., 6, 13, 20 Nov. RindvSchwSchaf, 1  
Mai RindvSchwSchafHoll, 15 Mai, 4 Sept., 23 Dkt.  
RindvSchwSchafHoll, 5, 12, 19 Juni, 3, 10, 17, 24, 31  
Juli, 7, 28 Aug., 14, 18 Sept. RindvSchwSchafHoll,  
26 Juni RindvP.SchwSchafHoll, 14 Aug., 28 Sept.,  
RindvSchwSchafHollHoll, 2 Nov. RindvP.SchwSchaf.  
Norden 16 April, 30 April, 7, 14, 28 Mai, 24 Sept.,  
8, 15, 22 Dkt. Rindv., 22 Mai, 29 Dkt., 12 Nov. Rindv.,  
17 Sept. R., Dkt. RindvHoll, 23 April Rindvß,  
5 Nov. Rindvß. Wilhelmshaven jeden Dienstag Schlachtv  
(RindvSchwSchaf).

#### Regierungsbezirk Minden.

Alteneben 8 Mai, 9 Dkt. RindvP.Schw. Höxter und  
Korben 3 Jan., 7 Febr., 7 März, 3 Mai, 6 Juni, 4 Juli,  
1 Aug., 7 Nov., 5 Dec. RindvP.Schw., 10 April RindvP-  
Schw., 5 Sept. RindvP.SchwHoll, 4 Dkt. RindvP.SchwHoll.  
Minden 3, 16 Jan., 20 Febr., 6, 20 März, 4, 17 April,  
1, 15 Mai, 6, 19 Juni, 3, 17 Juli, 7, 21 Aug., 4, 18  
Sept., 2, 16 Dkt., 10 Nov., 20 Nov., 4, 18 Dec. RindvP-  
SchwSchafß, 6 Febr. RindvP.SchwSchafßKlee-  
und  
Leinsamen, 6 Mai, 11 Nov. R.

#### Regierungsbezirk Cassel.

Cassel 12 März, 1 Dkt. Messe. Am ersten Mittwoch  
jedes Monats Buchschweinemarkt auf dem städtischen Vieh-  
hofe. Am Montag und Donnerstag jeder Woche mit Aus-  
nahme der gesetzlichen Feiertage Schlachtviehmarkt auf dem  
städtischen Viehhofe. Dornilanden 31 Jan., 28 Febr., 25  
April, 30 Mai, 25 Juli, 29 Aug., 31 Dkt., 28 Nov.  
RindSchw., 28 März, 27 Juni, 19 Sept., 19 Dec. RindSchw.  
Wigenhausen 7 März, 5 Sept. RindvP.Schw., 5 Dec. R.

#### Republik Sachsen.

Leipzig 3 bis 16 Jan. Neujahrsmesse, 8 bis 29 April  
Ostermesse, 26 Aug. bis 16 Sept. Michaelismesse.

#### Rhant.

Ballenstedt 13 Febr., 17 Juli, 8, 18 Juli B., 2 Dkt.  
R.B. Bernburg 6 März, 30 Dkt. R.B., 3 Juli, 4 Sept.  
B.R. Gernrode 22 Mai, 1 Dkt. R. Harzgerode 2 Febr.,  
1 Mai, 2 Juli, 30 Dkt. R.





## Das Harzformmagazin.

Auf ein 200 jähriges Jubiläum konnte im Sommer 1922 das Harz-Kornmagazin in Osterode am Harz zurückblicken. In Betracht seines großen Nutzens für den Oberharz wollen wir in unserm Heimatkalender dieser ehrwürdigen Sehenswürdigkeit gern einige Zeilen widmen. Einfach und doch mächtig erhebt sich der 67,5 Meter lange und 15,5 Meter breite Niesenspeicher am Ufer der Söfe; es ist, als spräche heute mehr denn je in eindringender Sprache sein Äußeres zu uns, seine sieben übereinander liegenden Böden, welche für 2 Millionen Kilogramm Getreide Platz bieten, zu füllen, um unbesorgt in die Zukunft sehen zu können. Erbaut wurde es nach den Projekten des Berghauptmanns von dem Buche, welcher auch 1714—1721 den großen Oberteich herstellen ließ. Das gewaltige Gebäude entstand in den Jahren 1720—1723 und verursachte den für die damalige Zeit erheblichen Kostenaufwand von 91 245 Mark. Als einzige Zierde trägt das Harzformmagazin in roten Sandstein gebauenen das große englisch-hannoversche Wappen, darunter in goldenen Lettern die Worte: „Utilitati Hercyniae exstructum hoc aedificium 1722“ (Zum Nutzen des Harzes ist dieses Gebäude erbaut im Jahre 1722). Der Wappenspruch im Giebselbe lautet: „Nec aspera terrent“ (Auch Widerwärtigkeiten schrecken nicht), ein alter Wahlspruch der Welfen. Der Löwe im Wappen zeigt die Gesichtszüge des Königs Georgs I. von England, mit dem Hannover seit 1714 durch Personalunion verbunden war. Als besondere Sehenswürdigkeit zeigte man noch vor einigen Jahrzehnten ein Häufchen Getreide aus dem 7 jährigen Kriege. Von den drei Harzformmagazinen zu Goslar, Herzberg, Osterode hat letzteres am längsten bestanden; es wurde erst im Jahre 1911 aufgehoben.

Das Harzformmagazin war eine Quelle unendlichen Segens für den Oberharz, als noch der gesamte Brotforndbedarf für die bergstädtischen Belegschaften des hannover-preussischen Harzes auf seinen weiten Böden gelagert wurde. Von hier aus wurden die Roggenbezüge aller Berg- und Hüttenleute zu Vorzugsspreisen vermittelt und von Monat zu Monat in den Harz geleitet. Anfangs trugen Harzfrauen in Kiepen das Korn auf die Hochebene, später die sog. Kornreiber. Efel- und Pferdestarawanen brachten das Getreide in Säcken hinauf. Noch heute ist die Erinnerung an die „Freiherren Efelreiber“ lebendig. Wagen konnten ja damals auf den schlechten Wegen und steilen Gebirgspaden nicht verkehren. Erst später kamen die Fuhrleute vom Oberharz, Grund usw. zur Geltung und bildeten oft eine Wagenburg vor dem Magazin. Die Gilde der Sackträger stand damals in hohen Ehren.

Fast schien es, als überall die Eisenbahnen das Land erschlossen, daß das Kornmagazin seinen Zweck erfüllt hätte und jetzt überflüssig geworden wäre. Tot und still lagen seine weiten Räume. Man trug sich schon mit dem Gedanken des Aufgebens, wollte es doch die Regierung ohne Zweck und Ausnutzungsmöglichkeit nicht mehr behalten. Doch da kam der unglückselige Weltkrieg, auf einmal erinnerte man sich wieder des Kornmagazins und ein treuer Bundesgenosse erstand der Stadtverwaltung in Osterode. Es wurde wieder lebendig im Magazin; seine Böden füllten sich mit allen Lebensmitteln, wie Roggen, Weizen, Hafer, in den Kellern große Mengen Kartoffeln, Fässer Heringe und vieles andere, was sonst noch zum Durchhalten benötigt wurde. Doch nach dem Kriege ist es wieder still und stiller geworden, nur die restlichen letzten Zeugen aus der Zwangswirtschaft traten von hier aus die Reihe an den Verbraucher an.

## Köhlerarbeit im Oberharz.

Von A. Friedrich-Glonathal.

Als die Steinkohlen auch den Oberharz sich mehr und mehr eroberten, mußten viele der rüstigen Waldgesellen ihren geliebten Schürbaum in den Winkel stellen, um sich andere Beschäftigung zu suchen. Gelegentlich großer Windbrüche, wie sie sich im Winter 1883/84 im Oberharz ereigneten, flackerte der Köhlerbetrieb noch einmal zu ziemlicher Bedeutung auf, da man für das viele zu Bruch gegangene Holz keine andere Verwendung fand, und an vielen Orten war im Sommer 1885 dem Harzwanderer Gelegenheit gegeben, sich von dem

Betriebe der Köhlerei durch eigene Anschauung zu unterrichten. In den letzten Jahren scheint das Köhlergewerbe wieder im Aufblühen zu sein, da man bei Wanderungen durch den schönen Oberharz hier und dort rauchende Keiler vorfindet. In der Regel findet man in einem „Kohlgut“ vier bis sechs Keiler im Betriebe, die von einem Köhlermeister bedient werden, und es lohnt sich ein Besuch, um die verschiedenen Arbeiten der Köhlerei kennen zu lernen.

Im tiefen Waldversteck hat sich der Köhler

seine Arbeitsstelle eingerichtet. Bei der Wahl der Kohlstelle kommt nicht nur die bequeme Anfuhr des Holzes und Abfuhr der Kohlen, sondern auch, die mit dem Talsuge zusammenhängende vorherrschende Windrichtung, sowie die Beschaffenheit des Terrains und die Art des Untergrundes in Betracht. Am besten eignet sich ein aus Sand und Lehm gemischter Boden dazu: ist er zu feucht „so frißt er zuviel Kohlen“, besteht er nur aus Steinen, so brennt der Meiler „zu hitzig“. Von großem Vorteil sind alte Kohlstätten; erst der dritte Meiler auf derselben Stelle gibt das normale Quantum Kohlen. Bei Anlage einer neuen Kohlstelle wird zunächst der Rasen weggestochen, der Boden glatt geschaufelt und festgetampft. Dabei stellt man den Anlauf her, d. h. man gibt der Stelle nach dem Mittelpunkt zu eine schwache Steigung von 15 bis 20 Zentimeter. Die Grundfläche des Meilers erhält darauf meistens einen Durchmesser von 8 bis 10 Meter.

Nun kann das Nichten (der Aufbau) des Meilers beginnen. Im Mittelpunkt werden zwei Quadratpfähle, ein langer und ein kurzer, in einem Abstände von 30 Zentimeter eingeschlagen, deren Zwischenraum eine von unten nach oben gehende Oeffnung im Meiler bildet, die mit Splittern und verholzten Ueberbleibseln eines früheren Meilers ausgefüllt wird. Damit aber Zugluft in dieses Schächchen eintreten kann, wird am Boden ein wogerechter Luftkanal eingerichtet. Um diesen herzustellen, wird ein starker Knüppel, der Richtung des Steg- oder Quandelknüppel, in der Richtung des Halbmessers an die Quandelpfähle gelegt, beim fortschreitenden Aufbau in derselben Richtung immer weiter nach außen gezogen und schließlich ganz weggewonnen. Um die Quandelpfähle herum wird nun das Holz so dicht als möglich, fast fentrecht, herumgestellt, auf diese untere Schicht eine zweite und auf diese eine dritte in gleicher Weise gesetzt, so daß die ganze Höhe des Kegels oder Kugelschnittes 3 Meter beträgt. Das Holz muß so fest stehen, daß der Köhler den Meiler ohne Gefahr besteigen kann. Besondere Geschicklichkeit erfordert das Nichten eines Senkenmeilers. Weil um die Quandelpfähle herum die Kohlen am stärksten verbrennen und deshalb mürber und kleiner werden, so setzt man hierher das dünnste und schlechteste Holz. Nachdem nun noch die Lücken der unteren Schicht „besdmalt“, d. h. mit dünnen Ästen, dem Schmalholze, ausgefüllt sind und der Meiler „gestümpelt“ und „geschlichtet“ ist, heißt dieser „holzfertig“ und kann nun „bedeckt“ werden.

Zum Bedecken verwendet man Tannenzweige, Laub, Rasen oder Moos. Wohin der Köhler mit der Hand nicht reichen kann, da nimmt er die „Deckgefäß“, eine lange Stange mit hölzernem

Haken, zu Hilfe. Bevor nun die Beschüttung dieses Deckmantels mit Erde vorgenommen wird, müssen am Fuße des Meilers noch einige Vorkehrungen getroffen werden, welche teils das Abdrücken der Erde verhüten, teils das Abbrennen der unteren Teile des Holzes befördern sollen. Rings um den Meiler werden auf den Boden Kläste (Fußkläste oder Fuhrklästen) gelegt und zwischen diese die „Untermänner“, etwa 75 Zentimeter lange Holzstücke, als Stütze für die „Rüstkläste“ gestellt. Zum Bewerfen des Meilers nimmt der Köhler ein Gemenge von Erde und Kohlengestübe, seltener nur Erde. Der Bewurf wird mit der Kopflange fest und dicht geschlagen. Nun endlich kann der Meiler angezündet werden. Dieses geschieht mittels des „Schubes“, eines 30 Zentimeter langen, runden Holzstückes, das an beiden Enden aufgespalten ist. Der mittels Zündmasse in Brand gelegte Schub wird durch das vom Quandelknüppel offen gehaltenen Anzündloch bis in die Mitte des Meilers geschoben, so daß hier die um die Quandelstangen aufgehäuften Späne und Meiser Feuer fangen.

Jetzt beginnt die schwierige Köhlerarbeit, das „Regieren“ des Feuers. Wenn der Meiler „anfängt zu bähnen“, d. h. wenn seine Decke sich gelb färbt, wird auch der Raum unterhalb der Rüstkläste allmählich mit Erde zugeworfen und der ganze Bewurf noch einmal mit Schaufel und Klopflange bearbeitet. Nachdem das Feuer in der Mitte des weißgrau rauchenden Meilers bis in die Höhe hinaufgestiegen ist, werden am Abend des zweiten Tages die „Räume“ oder Zuglöcher eingewichen, wodurch das Feuer allmählich und gleichmäßig vom Umfange des Kegels bis in den Fuß heruntergezogen wird. Hierbei hat der Köhler Gelegenheit, seine ganze Kunst zu zeigen. Je nach dem Stande des Windes stellt und verändert er seine an Brettern, Rasen, gespaltenem Holz oder benadelten Büschen bestehende Windschauer und bringt, um das Feuer dahin zu leiten, auf der vom Winde abgekehrten Seite „Räume“ an richtiger Stelle, besonders unter den Rüstern, mit dem Raumpfahle an.

Prächtige Bilder sieht man oft abends, wenn die hell aufleuchtenden Meiler die Waldblanschaft erhellen und die ruhigen Gestalten im Widerschein der Kohlenglut, vom Rauch umwirbelt, hastig am Meiler und auf demselben hantieren. Soviel dieser nämlich am Tage heruntergebrannt ist, um soviel muß er eine Woche hindurch jeden Abend wieder gefüllt werden. Der Köhler legt den „Steg“, einen dicken Knüppel mit Stufen, am Meiler hinauf und füllt die eingesunkenen Lücken mit Holz wieder aus. Füllholz, Decke und Gestübe, alles muß auf dem schmalen Stege in größter Eile hinaufgetragen werden, denn je länger der offene Meiler oben ausbrennt, um so mehr Kohlen werden

zu Wische. Auch zur Nachtzeit muß der Meiler unausgesetzt bewacht werden, da das Feuer stets bestrebt ist, die Decke zu durchbrechen. Je dichter und fester der Meiler oben herum gehalten wird, um so besser und fester werden die Kohlen. Behält er stets seine Rundung und steigt der Rauch, anfangs grau, später blau, an allen Seiten gleichmäßig auf, so kann der Köhler dem Endergebnisse ruhig entgegensehen; brennt er aber schief und bekommt der Rauch Feuerfarbe, dann steht es schlimm um den Ausgang. Etwa am sechsten Tage dringt der Rauch blau unter den Rüstlüssen heraus. Das ist ein Zeichen, daß „die Kohlen garen.“ Nun werden die Rüstlüste fortgenommen, die bisherigen Zuglöcher mit Erde geschlossen und über den Fußlüssen neue Räume, die Fußräume, gestochen. Bald ist auch hier unten die Verkohlung beendet, und der Meiler „eimert sich“, d. h. der ganze Erdbewurf wird glühend — ein schauerlich schöner Anblick in dunkler Nacht.

Nun muß der ganze Meiler abgekühlt werden. Der Köhler zieht die glühende Decke ab, läßt sie abkühlen, hermischt sie mit frischer Erde und schlägt sie dann wieder auf den Meiler. Insgesamt brennt ein Meiler aus Tannenholz zehn bis zwölf Tage. Beim „Ausladen“ öffnet der Köhler, der seine Füße durch dicke, oben mit Filz benagelte Holzschuhe gegen die Hitze schützt, an der Seite den Meiler und zieht mit dem Langhagen eine Karre voll Kohlen heraus, läßt sie auf der Meilerstätte erkalten und lösch noch nicht vollständig ausgebrannte mit Wasser. In der Regel werden an sechs verschiedenen Stellen Kohlen „gelangt“, darauf wird der Meiler wieder sorgfältig zugeworfen. Die Kohlen werden nun in Leese- und Stausohlen, Zug-, Quandel- und Grusohlen sortiert. Wenn der Meiler in der beschriebenen Weise nach und nach ausgeladen ist, bleiben noch die „Märkler“ übrig, nicht völlig verkohlte Brände welche beim folgenden Meiler wieder benutzt werden.

## Ein Feind des Fichtenwaldes.

Wir entnehmen die folgenden Zeilen dem Büchlein „Anleitung, den Harz und andere Bergwerke mit Nutzen zu bereisen“ von Christoph Wilhelm Jakob Gatterer. Göttingen 1735.

**E**in großes Unglück für die Harzwaldbungen ist die seit einigen Jahren wieder sehr überhand genommene Wurmtrödnis, Trödnis oder der Wurm, wogegen bey aller angewandten Mühe doch noch kein hinlänglich Mittel ausfindig gemacht, auch noch nicht einmal die Ursachen derselben sicher bestimmt ist. Es stirbt nämlich bey dieser Krankheit der Baum vom Gipfel herunter ab, die Nadeln werden bleich, dann roth, und fallen ab, und man findet, wenn der Baum umgeschlagen wird, in dem Splint zwischen Rinde und Holz, eine ungeheure Menge von Larven des Borkenkäfers oder Fichtentriebes (*Dermestes typographus*), welche sich dasselbst hin und her Canäle durchgefressen haben; wie man denn in einem Baum mittlerer Größe einige 80 000 solcher Larven gezählt hat. Diese ungeheure Menge von Larven berauben den Stamm alles seines Saftes und Harzes, so daß das Holz zu Brettern und Bauholz nur sehr schlecht, und kaum zu Kohlenholz zu gebrauchen ist. Es greift diese Uebel nicht nur starke, sondern junge und alte Stämme von aller Größe an, und verbreitet sich öfters auf Stunden lange Waldstrecken.

Die Forstverständigen sind noch nicht eins darüber, ob der Borkenkäfer die Ursache oder Folge dieses Unglücks sey. Einige glauben nämlich, die Bäume wären durch allzu starke Trödnis, durch Windbrüche, durch das Entblößen der Wurzeln

beym Streuregen und andere Umstände krank geworden, und nach diesen zögen sich dann diese Insekten, deren stärkere Vermehrung unläugbar durch Unreinlichkeit in den Waldungen, durch das Liegenlassen des Fallholzes, durch das Stehenlassen der Stufen oder Stöcke begünstigt werden kann; andere hingegen glauben bemerkt zu haben, daß sich der Borkenkäfer eben so gut an die ganz gesunden als kranken Stämme mache, und die ersten durch einen übermäßigen Ueberfall tödte, wobey freilich durch den überflüssigen austretenden Saft der Stämme viele 1000 dieser Insekten umkommen müßten, da alsdann aber die übrig bleibenden, und die nachfolgenden Schwärme desto eher ihren Unterhalt daran fänden.

So viel ist gewiß, und durch Erfahrungen bestätigt, daß warme, trockene Sommer, und zu gelinde Winter, zumal wenn noch mancherley Unachtsamkeit und Unreinlichkeit in den Forsten dazu kommen sollten, die Verbreitung des Unglücks begünstigen können, sowie von der anderen Seite nasse Sommer, und kalte Winter dasselbe verringern. — Die langen anhaltenden Winter der Jahre 1784 und 1785 haben auf dem Harze das Unglück sehr vermindert.

Das Mittel, wie man auf dem Harze solche abgestorbenen Forsten, die besonders häufig in der Communion, vorzüglich um Grund angutreffen waren und noch sind, behandelt, ist, daß man die abgestorbenen Bäume umhaut, sie abschälet, und die Rinde, in welcher die junge Brut befindlich ist, verbrennt, und das Holz zu Kohle und Brennholz

verbraucht; denn zu ober- und unterirdischen Bauholz ist's viel zu brüchig und schwach. Aber bey dieser Behandlung, welche bis jetzt schon viele 1000 Rthlr. Kosten veranlaßt hat, muß man nicht nur das abgestorbene, sondern auch ein Stück des noch gesunden Baldes umschlagen, und alles Fallholz, sowie die Stöcke und die noch mit der Borke versehenen, umgehauenen Bäume so geschwind als möglich aus dem Wege zu schaffen, um die weitere Verbreitung des Uebels zu verhindern. — Zu diesem Vorkenshülen gebraucht man, unter der Aufsicht von Mannspersonen, Frauenpersonen in Tagelohn, welche gelegentlich auch auf die Verödigung des Harzes bedacht waren. . . .

In den Harzwaldungen schädete die Wurmtrödnis vorzüglich in folgenden Jahren:

1473 standen die Oberharzischen Bergwerke still, wegen Dürre und Holzmangel, indem es von Pfingsten bis Egibiden nicht geregnet hatte und der Boden so trocken war, daß der Harz auf 4 Meilen Weges abbrannte.

1649 hat man wegen des Wurmes und der Trödnis in den Forsten den Söllingsheh und die Herren-Tanne über Gittelde bei der Communion abholzen müssen.

1665 zeigte sich die Trödnis wieder.

1681 zog sich die Wurmtrödnis schon in die höheren Gegenden des Harzes, weil fast alles in alten Tannen-Bauholz bestand, und zwar zuerst in den Dietrichsberg und dann auch in andere Gegenden der Clausthaler und Altenauer Forst.

1694 ist die Trödnis in den Föhlenbrinken-Altenauer-Forst gekommen.

1702 fand sich Wurm und Trödnis fast durchgehend, sonderlich im Einseitigen Harz wieder ein.

1704 lies man, um den Wurm und der Trödnis zu steuern, viele Soldaten zur Umhauung der Bäume auf den Harz kommen, das Holz wurde verlohnt, wodurch man einen 8—9 jährigen Vorrath an Kohlen erhielt; und diese Trödnis dauerte bis ins Jahr 1708, während welcher Zeit man das Verlohnen noch immer fortsetzte.

1747 erfolgte diese Wurmtrödnis wieder nach einem heftigen Windsturm.

1772 fand sie sich wieder sehr häufig ein, und schädete am meisten in den Jahren 1782 bis 1784; doch hat sie sich jetzt ziemlich verringert, nachdem freilich, besonders in der Communion, entsetzlich große Waldstreden abgetrieben und auf Vorrath verlohnt worden sind.

## Der alte Sink.

Von Adolt Ep.\*

Ich bin ein alter Harzerfsnk,  
Mocht nur durch Tannen streifen  
Und mußst an jedem Hang und Brink  
Mein lustig Liedel pfeifen.

Jetzt aber sag ich keinen Hauch,  
Sitz still bei meiner Alten;  
Es muß ja der beste Koller auch  
Einmal den Schnabel halten.

\*) Mit febl. Erlaubnis des Verfassers aus den „Gedichten eines Oetters“ entnommen.  
Verlag D. Hoffmann & Comp., Berlin

## Werft Eure Kalenderbücher nicht fort!

Viele meinen, daß, wenn das Jahr um ist, der Kalender ausgedient hat und verbrannt werden kann. Das ist eine Auffassung, die schon mancher bedauert hat. Handelt nicht ebenso gedankenlos, sondern hebt die Kalenderbücher auf für Euch selbst und für Eure Kinder. In Eurer Kommode oder im Glaschrank oder sonstwo findet Ihr schon ein Plätzchen, wo sie niemandem im Wege liegen.

Jedes gute Kalenderbuch ist ein Spiegelbild seiner Zeit und des Jahres, in dem es entstanden ist. Außerdem habt Ihr Euch gewiß diese und jene Notizen in den Kalender hineingeschrieben, habt Euch dieses und jenes fröhliche oder auch schmerzliche Ereignis angemerkt, das bedeutungsvoll in Euer Leben eingriff. Der Kalender hat Euch

durch Freud und Leid begleitet. Ihr habt ihm vielleicht auch mancherlei anvertraut, was zwar weniger wichtig erscheint, und so manche kleine Alltäglichkeiten, über die Ihr nach Jahren lächeln werdet. — Denkt Euch einmal aus, wenn Ihr nach 30, 40, 50 Jahren, wenn Ihr alt und grau geworden seid und mit der langen Pfeife oder dem Strickstrumpf hinterm Ofen sitzt, Eure Brille aufsetzt und nun die aufgelistete Reihe Eurer Kalenderbücher durchblättert! Da lebt Ihr die langen lieben Jahre noch einmal durch. Tausend Erinnerungen werden wach in Euch, die längst verschwunden waren. Dann merkt Ihr erst, wie schön es gewesen ist, daß Ihr Eure Kalenderbücher sorgfältig aufgehoben habt und daß Ihr an ihnen

eigentlich einen recht wertvollen Familienschatz besitzt. Und den werden auch Eure Kinder und Kindes-  
kinder in Ehren halten. Und wenn sie darin  
einstmals lesen, werden sie in Gedanken Euer Leben  
noch einmal wiederleben und Euch dankbar die  
Hände ins Jenseits hinüberreichen.

Im vorigen Winter machte ich die Bekanntschaft  
eines jungen Menschen, dessen Vorfahren bis auf  
seinem Vater im Oberharz ansässig waren. Er ist  
kein Harzer von Geburt, aber eben dem Blute und  
der Gesinnung nach. Der brachte mir ein treu  
behütetes Erbstück ins Haus — einen ganzen Stoß  
alter Harzkalender, denen man es ansah, daß eine  
lange Reihe von Jahren über sie hinweggegangen  
sind. Ich habe sie mit vieler Freude und großem  
Interesse durchgeblättert und sie ihm mit herzlichem  
Dank zurückgegeben. Aber eins der vergilbten,  
verstaubten und zergriffenen Heftlein liegt noch vor  
mir. Der einstmalige Besitzer muß ein großer  
Wetterkundiger gewesen sein. Er hat das ganze  
Jahr hindurch — auch nicht ein Tag ist veressen! —  
das Wetter vermerkt und hier und da seine Mut-  
maßungen hinzugefügt. Da lese ich von tiefem  
Schnee, strenger Kälte, von Tauwetter und Regen  
und Wind aus West und Ost und Nord und  
Süd, von Schneeschauern mit Sturm usw. usw.  
Mit unendlicher Sorgfalt ist das alles notiert.  
Und da steht auch mal: „ein schöner Frühlingstag!“  
Ich sehe ordentlich die Augen des alten Landmanns  
leuchten, wie er das nach langem Winter nieder-  
schrieb: „ein schöner Frühlingstag!“ Ist es Dir  
nicht auch, als ob Du aus diesen Worten ein  
frohes Aufatmen heraushörst? Oder da steht:  
„ein herrlicher, lieblicher Mai, mir unvergesslich!“  
So gehen die Bemerkungen fort, vom Sommer zum  
Herbst und wieder in den Winter hinein. Ob der  
Schreiber seinen Kindeskindern einmal einen ganz  
authentischen hundertjährigen Kalender hinterlassen  
wollte? — Es mag ja auch eine besondere Lieb-  
haberei gewesen sein. Aber die Kalendervermerksungen  
beziehen sich nicht nur auf das Wetter. Da lese  
ich an einer Stelle: „Am 26ten März kam das  
Rotschwänzchen hier an!“ Sieh, ein Tierfreund muß

er auch gewesen sein! Neben einem anderen Tag  
steht: Carl reist nach Hamburg zurück. Ist es ein  
schwerer Abschied gewesen, der hier im Kalender  
vermerkt steht? Und dann so kleine Alltags-Be-  
merkungen: Uhr zurück, ober: keine Kiste, ober: ein  
Brief nach Mienburg. Und so geht's weiter.  
Manches kann ich nicht mehr lesen, manches ist  
abgekürzt, dies und das wieder gestrichen. — Aber  
was steht denn dort? Weiter nichts als: Nahum  
Kap. 1, 7—9. Ich schlage in der Bibel nach und  
lese: Der Herr ist gütig und eine Feste zur Zeit  
der Noth; und kennet die, so auf ihn trauen. Wenn  
die Flut überläuft, so macht er es mit derselben  
ein Ende; aber seine Feinde verfolgt er mit  
Finsternis. Was gedenket ihr wider den Herrn?  
Er wird es doch am Ende machen; es wird das  
Unglück nicht zweimal kommen . . . Hat sich  
der Kalenderbesitzer Trost aus diesem Wort geholt  
in schweren Herzensnöthen? Ich glaube es fast, daß  
er leidvolle Würde zu tragen gehabt hat. Denn  
an einer andern Stelle schrieb er nieder wie einen  
schweren Seufzer: Ach! es macht so bange Stunden,  
andre hüßlos Leiden sehn! — Da hat er ein Blatt  
seiner Seele aufgeschlagen. Wieviel kann man  
daraus lesen! — Und überhaupt, wenn ich das  
Kalenderbüchlein durchblättere, steht vor meinen  
Augen ein prächtiger Mann, dem untern einfachen  
Bergmannsittel ein braves tiefgründiges Harzerherz  
schlägt. Wenn er noch lebte, er wäre mein Freund  
geworden. So aber breche ich ihm einen grünen  
Fichtenzweig und lege ihn ihm in Gedanken auf  
sein Grab, von dem ich nicht weiß, wo es liegt.  
Einen Menschen, der sich am wiedergekommenen  
Rotschwänzchen freut, der seine Freude hat an  
einem schönen Frühlingstag und an einem lieblichen  
Mai, einen solchen Menschen muß man lieb gewinnen!

Warum ich Euch dies erzähle? Ich wollte Euch  
nur vor Augen führen, wieviel Reichtümer und  
Freude man aus alten Kalendern schöpfen kann,  
die zu Familienbüchern wurden. Und deshalb  
sage ich es noch einmal: Hebt Eure Kalender auf  
für Euer Alter und für die, die nach Euch kommen.  
Und benutz die Kalender als Eure Familienchronik.

## Winter in den Bergen.

Tief das Land in weißem Schweigen,  
Krähen krächzen ab und zu,  
Hinter schneeverhangnen Zweigen  
Geht ein mildes Licht zur Ruh.

Leis und leiser wird die Stunde,  
Dunkel spinnt das Tal entlang  
Und verschlingt in weiter Runde  
Dorf und Bach und Wiesenhang.

Nirgends eines Stern's Gefunkel,  
Ringsum tiefe, tote Nacht,  
Nur ein Hüttenlicht im Dunkel  
Tröstet, daß noch Leben wacht.

Carl Bienenstein.

## Alter Hausrat.

**D**u hast in deiner Kumpellammer vielleicht noch einen alten Stuhl, einen alten Sessel, einen alten Schrank, altes Geschirr und wer weiß was noch für schöne Sachen stehen, deren Wert und Schönheit du garnicht schätzt und die einst doch den Schmutz und den Stolz des Hauses zu Großvaters- und Urgroßvaterszeiten ausmachten.

Hast da noch solche Sachen?

Dann hole sie doch vor aus dem Staub der Bodenkammer, scheuere den Staub und Schmutz davon ab und schau sie dir einmal richtig an. Gud mal, wie sauber und solide das alles gearbeitet ist, wie jedes Ding ein Meistersstück guter alter Handwerkerkunst darstellt. Gewiß sind sie einmal zur Seite gestellt worden, weil sie als unmodern galten. Wieviel Unheil hat dieser zweifelhafte Begriff „modern“ schon gestiftet! An ihre Stelle trat die nüchterne Fabrikware, die nicht den persönlichen Stempel des Handwerklings trug und unschöner wirkte.

Was kannst du nun mit deinem alten noch vorbandenen Hausrat beginnen?

Nicht jeder und überhaupt nur wenige haben so viele Sachen, um damit ein ganzes Zimmer herrichten zu können. Aber wenn du auch nur einzelne Stücke hast, du kannst sie in seiner Weise dazu verwenden, um dir ein gemütliches, geschmackvoll wirkendes Stüchgen auszustatten. Eine Ecke mit einem alten Schrank, darauf blankes Zinngeschirr oder Krüge, ein Großvaterstuhl daneben, an der Wand die alte Pendeluhr, von der dein Urgroßvater schon die Stunden ablas, ein paar alte Bildchen, Schattenspiele oder dgl., — du glaubst garnicht, wie echt, wie anheimelnd und gemütlich dir das vorkommen wird! Verloren es nur einmal! Und laß dich nicht abschrecken dadurch, daß die alten Sachen nicht mehr heil sind. Ein fehlendes Stulbein oder Tischbein wird dir ein geschickter Tischler schon ersetzen und einrenken können, daß du Tisch und Stuhl wieder benutzen kannst. Manche

Ausbesserungen wirst du leicht selbst vornehmen können. Und solchen Dingen, die nur zum Schmutz da sind, denen schadet es nichts, wenn sie die Spuren der Zeit und des Alters in Form von Sprüngen und Beulen an sich tragen. Sie erscheinen dadurch nur ehrwürdiger.

Ich weiß, daß mancher aus falscher Scham sich scheut, noch alten Hausrat zu gebrauchen; schon des schier unausrottbaren Vorurteils wegen, unmodern zu erscheinen. Werst doch dies Vorurteil endlich weg! Benutzt das, was schön und echt und zweckmäßig ist, aber niemals etwas nur aus dem Grunde, weil es gerade mal modern ist. Modern ist ein sehr vergänglicher und wechselnder Begriff. Wasgegend darf immer nur das persönliche Schönheitsempfinden sein.

Ich kenne Bergmannsstuben, die mit ihren alten Möbeln, alten Bildern und den schönen Zinnsachen auf dem Bört wahre Schmuckkäslein darstellen. Ich kenne Bauersfrauen, die Sonntag für Sonntag noch den Schmutz tragen, den sie von ihrer Urgroßmutter erbten und wie ein Kleinod in der uralten Eidentruhe aufbewahren. Das ist Hochachtung vor dem Alten und ein schöner Familiensinn. Diese Leute haben es nicht gemacht wie so viele gedanken- und pietätlose andere, die ihre erbten Kostbarkeiten an Hausrat, Schmutz od. dgl. zur Seite warfen, verkommen ließen oder gar verschachteten.

Ja, dies elende Verschachteln. Was hast du davon, wenn dir irgend jemand mit tramschaster Redseligkeit meinetwegen deine alten Zinnsachen oder deinen Großvaterstuhl für billiges Geld abshawzt! Deine paar Groschen sind vielleicht morgen schon wieder weg, und dein Heim ist um einen schönen Schmutz ärmer geworden, an dem du dich auf die Dauer hättest erfreuen können: Der andere aber lacht sich ins Fäustchen. Denn glaubst mir: Das Geschäft bei der Sache macht er, nicht du!

## Die rehbraune Harzziege.

**W**ährend das Niederungs-Rindvieh meistens bunt gezeichnet wird, erscheint unser Höhenvieh, die Harzziege, einfarbig braun. So ist es auch in der Ziegenzucht. Die gewöhnliche Landziege kommt in allen möglichen Farben vor. Die Farbe der Harzziege ist ein helleres oder dunkleres „Rehbraun“. Doch werden Tiere mit dunklerem Rehbraun am liebsten gezeichnet. Das Fell ist kurzhaarig und glatt. Die Ohren sind lang. Der Kopf ist klein, nicht plump, im Verhältnis

zum Körper fein geformt, selbstverständlich ohne Hörner. In der Ziegenzucht soll man Lämmer, die Hörner bekommen, von der Zucht ausschließen. Als gezähmtes Haustier braucht die Ziege keine Hörner als Waffe zur Verteidigung, höchstens, daß dieselbe mit den Hörnern kleinen Kindern usw. gefährlich wird. Zu! Geht hat die rehfarbige Harzziege zwei gleichmäßige helle Streifen (bei Böden weniger der Fall), auf dem Rücken einen schwarzen Aalstrich. Derselbe soll aber nach

hinten zu nicht breiter sein als vorn. Der Bauch ist weiß, ab und zu auch schwarz. Im allgemeinen macht die rehfarbige Harzziege einen munteren, lebhaften Eindruck. Sie ähnelt dem Reh. Bezüglich der Milchleistung fann sich die Harzziege der Schweizer Saanenziege mindestens ebenbürtig zur Seite stellen. Saanenziege heißt das Tier, weil dieser Schlag aus dem Saanetal, in der westlichen Schweiz stammt, nicht etwa weil die Milch viel Sahne liefert. — Nicht jedes weibliche Lamm eignet sich zur Aufzucht. Vor allen Dingen darf man nur von guten Milchziegen Lämmer aufziehen, die Milchleistung vererbt sich nämlich. Die Farbe einer Ziege hat auf die Milchergiebigkeit keinen Einfluß. Eine graue, schwarze oder bunte Landziege z. B. gibt oft genau dieselbe Milch wie eine Rasseziege, hauptsächlich kommt es auf Abstammung, Pflege und Fütterung an. — Die Schweizer Saanenziege ist für das ranhe Klima des Oberharzes zu weichlich. Die rehfarbene Harzziege ist abgehärtet, für das Gebirgsklima gezüchtet. Bei naktalier Witterung sind Ziegen überhaupt im Stalle zu lassen. Ziegen mit sog. Hängeeuter oder Baumeleuter sind für Weidegang ungeeignet. Ziegenweiden sind leider

nicht überall. — Zuchtböcke sollen nur von einer ersklassigen Ziege mit höchster Milchleistung abstammen. — Unvernünftige Ziegenhalter fordern für die brumftige Ziege auf der Vockstation zwei hintereinander folgende Deckfrünge. Das ist zu verwerfen, ein Sprung genügt. — Die Ziege ist ein Vedermaul. Sie liebt abwechelndes Futter und dazu bieten Abfälle aus Haus und Garten beste Gelegenheit. Auch Laub von Bäumen, am liebsten Eichenlaub, wird gern genommen. Gib das Futter (Rauhfutter) in kleinen Mengen, aber häufiger. Die Raufe (Hülle) für Ziegen sei eng, von Sprossen zu Sprossen gemessen, 4 Zim. Abstand. Oben wird dieselbe durch einen Deckel oder eine Klappe geschlossen. Zu gut gefütterte Ziegen neigen bei der Geburt leicht zu Milchfieber. — Den Abgang der Nachgeburt muß man überwachen und verhüten, daß die Ziege die Nachgeburt nicht frist. Unmittelbar nach der Geburt gebe man der frischesten Ziege einige Brotschnitte und eine warme Brotsuppe. — Schafe und Ziegen lieben das Salz. Vergiß es nicht! Schaffe deinem Vieh ein trockenes Lager und merke: „Gut gepuzt, ist halb gefüttert!“

H. Ehlers.

## Ziengsaufen.

**B**achter denn du Frigel-Gust gekennt? Har war a Hallebinvalid un wuhnte mit sän Christjäning off dr Bunteneckergaß. Rinner hatten se nett. Har arbie hie und do, wus wos zu tun goh. Dos dorste har domols, ohne daß ne seine fimmerliche Panfijon gekirzt wur. Wenner im viere hämkam, setzue sei Christjäning an Topp vull sießen Kaffee off den Tisch unn legte a großes Afterbrud drbei. Dos brocke har sich ein un lesselte denn du ganln Topp aus.

Nens Lohfs obder war sei Christjäning nett derhemm, wierer Schicht hatte. Wos nun? Na, har wußte sich zu hallesen. In dr Ufernähr schtand ju a Topp. „Dos muß die Kaffee sein,“ dachter. Har vermit! Unn in Schapp war gewiß es Afterbrud. Wierer zuguckte, machter grube Ahng. Do lohng ju zwä Bärla lachring Zwatschenfuhng! Har hulte sich ähns rein unn verzähretes

zu sän vermeintling Kaffee. Weißt ne munde, hulter sich abch noch dos annere Bärla. Ahm hotter sich seine Halleblange ahngeschtet, kimmt sei Christjäning zor Tahr rein. „Doste denn all Kaffee getrunken, Gust?“ „Ahm bin iche dermit fartig!“ „Du hosine denn wadgenumme?“ „Na, aus dr Nähr!“ „Ach, du Gerachter, do hoste ju — es Ziengsaufen erwischet! Na, wart, iche hul dr wos Besserch!“ Sie naus vor dr Schapp un willne äne Schtriep Zwatschenfuhng gahn. Dr Ruhng is wad! Sie flattert nein in dr Stub, wu har gemietlich an Fanstier sitzt unn schmeßft. „Menschenskind, Gust, wu is mei Zwatschenfuhng gebliem?“ „Wenn de epper die paar Schtridle in Schapp mänt, die hob iche zum Ziengsaufen verzährt.“ Unn doderbei dampfte har wätter, als wär nisch possiert!





# Die drei Kompagnons.

Novelle von Lothar Brentendorf.

Länger als eine Viertelstunde hatte der Procurist Erich Hollmann im Salon der Merzbach'schen Wohnung warten müssen, ehe Fräulein Hella Merzbach sich endlich herbelließ, zu erscheinen. Sie war ein schlantes, wohlgewachsenes Mädchen von ungefähr zweiundzwanzig Jahren, mit einem hübschen, etwas hochmüthigen Gesicht und mit dem sicheren Ausreten einer an das Leben in der großen Welt gewöhnten Dame. Nicht gerade unfreundlich, aber von recht fühlbarer Herablassung war das leichte Kopfschlagen, mit dem sie die ehrerbietige Verbeugung des Procuristen erwiderte, und sie forderte ihn nicht auf, sich zu setzen.

„Sie wüßten mich zu sprechen, Herr Hollmann, bitte, womit kann ich Ihnen dienen?“

Obwohl er auf diese Frage notwendig hatte vorbereitet sein müssen, erfolgte die Antwort des Angeredeten doch nicht sogleich. Er war ein großer, stämmiger Mann, anscheinend im ersten Anfang der dreißiger Jahre. Einen Anspruch auf bestechende Schönheit konnte seine äußere Erscheinung gewiß nicht erheben; aber sein Gesicht hatte kluge, angenehme Züge, und sein Blick war von jener ruhigen Offenheit, die immer etwas Gewinnendes hat. Ein paar Sekunden lang hatte er geögert, und es war ein merklicher Anflug von Verlegenheit in seiner Rede, da er unter einigem Stoden begann:

„Es ist ein Anlaß von etwas peinlicher Art, der mich bestimmt hat, Sie zu belästigen. Aber ich hoffe, Fräulein Merzbach, daß Sie von meiner Anhänglichkeit an eine Firma überzeugt sind, der ich seit vierzehn Jahren diene.“

Auf Fräulein Hella's Gesicht spiegelte sich's bei dieser Einleitung wie unbehagliches Erstaunen, und die gemessene Zurückhaltung in ihrem Benehmen wurde noch augenfälliger.

„Ich habe keinen Grund, an dieser Anhänglichkeit zu zweifeln; aber wenn es eine Angelegenheit der Firma ist, die Sie hierherführt, so darf ich Sie wohl von vornherein darauf aufmerksam machen, daß ich davon nichts verstehe und auch durchaus nicht den Wunsch habe, mich darum zu kümmern. Das geht einzig meinen Bruder an. Und wenn Sie seine Entscheidung nicht brieflich oder telegraphisch einholen können, werden Sie sich eben bis zu seiner Wiederkehr gedulden müssen. Er kommt ja schon in zwei Tagen von seiner Reise zurück.“

„Es handelt sich nicht um eine einzelne Entscheidung, Fräulein Merzbach; es handelt sich um viel mehr. Und da Sie doch, wenn ich recht unterrichtet bin, Mitinhaberin der Firma Theodor Merzbach sind —“

„Das bin ich nach dem Willen meines verstorbenen Vaters allerdings. Aber ich bin es doch nur dem Namen nach. Daß ich von den Geschäften keine Ahnung habe und deshalb auch nicht daran denken kann, mich in sie einzumischen, sollten Sie eigentlich wissen.“

„Weil es bisher nicht der Fall war, müßte es doch wohl nicht notwendig auch für alle Zukunft ausgeschlossen bleiben. Und in Ihrem eigenen Interesse möchte ich Sie dringend bitten, sich für die Folge einigen Einfluß auf diese Geschäfte zu sichern.“

Er hatte seine anfängliche Befangenheit vollständig überwunden. So frei und offen wie der Blick seiner klaren, braunen Augen war jetzt auch der Klang seiner Rede. Fräulein Hella's Miene aber wurde geradezu eiskalt, und ihre Brauen zogen sich ein wenig zusammen.

„Ich verstehe nicht, was Sie damit sagen wollen, Herr Hollmann, und vielleicht ist es besser, wenn Sie nicht erst den Versuch machen, sich deutlicher zu erklären.“

„Erlauben Sie mir dennoch, es zu tun. Ich schulde Ihrem verstorbenen Vater so viel Dank für all das Gute, das ich von ihm erfahren, daß ich nichts unversucht lassen darf, um das bedrohte Ansehen des von ihm gegründeten Hauses zu retten.“

„Und wodurch sollte dies Ansehen bedroht sein? Doch wohl nicht durch meinen Bruder?“

„Es fällt mir sehr schwer, die Frage zu bejahen, aber ich kann nicht anders. Wenn die Geschäfte der Firma so weiter geführt werden, wie es seit zehn Monaten geschieht, ist nach meiner Ueberzeugung schon für eine nicht sehr ferne Zukunft das Schlimmste zu befürchten.“

„Ah, das — das ist stark. Sind Sie sich wirklich klar darüber, Herr Hollmann, was Sie tun, indem Sie meinen Bruder, Ihren Chef, bei mir verlagern?“

„Sie können sich denken, daß ich mich erst nach schwerem Kampfe dazu entschlossen habe. Aber ich sah keinen anderen Weg mehr als diesen.“

„Wenn Sie an meines Bruders Dispositionen etwas auszusetzen haben, warum wenden Sie sich dann mit Ihren Bedenkslichkeiten nicht zuerst an ihn?“

„Das habe ich selbstverständlich getan. Aber ich habe stets nur eine kurze und herrliche Zurückweisung erfahren. Und dann sind es ja auch nicht bloß die geschäftlichen Dispositionen des Herrn Rudolf Merzbach, die mich mit Sorge erfüllen. Ich weiß nicht, ob ich es wagen darf, auch von dem Privatleben Ihres Herrn Bruders zu sprechen.“

Mit einer stolzen Gebärde warf Hella den Kopf zurück, und ihre schönen Augen funkelten den Sprecher zornig an.

„Nein, Herr Procurist Hollmann, das dürfen Sie nicht.“ fiel sie ihm in die Rede, „wenigstens nicht mir gegenüber. Sie mögen sich berechtigt glauben, die geschäftlichen Maßnahmen meines Bruders zu kritisieren, sein Privatleben aber ist Ihrer Beurteilung nicht unterworfen. Ich weiß, daß mein Vater viel von Ihnen hielt und daß er großes Vertrauen zu Ihnen hatte. Darum will ich Ihnen die Antwort ersparen, die ich für jeden anderen auf eine solche Denunziation gehabt

hätte. Und ich will zu vergessen suchen, daß Sie hierherkamen, um mich gegen meinen Bruder aufzuheben. Er soll nichts von Ihrem unterlegten Schritt erfahren. Damit aber darf ich diese Unterhaltung nun wohl als beendet ansehen."

Die Verabschiedung war von unzweideutiger Schroffheit, und Erich Hollmann griff nach dem Hute, den er neben sich auf einen Stuhl gestellt hatte.

"Es war nicht meine Absicht, Sie um Ihre Verschwiegenheit gegen Herrn Werzbach zu bitten," sagte er sehr ruhig. "Denn ich bin immer bereit, die Verantwortung für meine Handlungen auf mich zu nehmen. Was ich heute getan, glaube ich dem Andenken eines von mir hochverehrten Mannes schuldig zu sein. Wenn ich damit Ihre Empfindungen verletzt und etwas nach Ihrer Meinung Sträfliches begangen habe, so bitte ich um Verzeihung."

Es war nicht zu erkennen, ob seine Worte irgendeinen tieferen Eindruck auf das junge Mädchen gemacht hatten. Jedenfalls änderte sie ihre Haltung nicht, und indem sie sich schon mit einer halben Wendung der Tür zulehrte, durch die sie gekommen war, sagte sie:

"Ich habe Ihnen nichts zu verzeihen; denn ich will Ihre gute Absicht nicht in Zweifel ziehen. Aber Sie haben vielleicht vergessen, daß die Verhältnisse heute nicht mehr dieselben sind, wie zu meines Vaters Begebenen. Und zu Ihrem eigenen Besten kann ich Ihnen nur raten, sich in diese veränderten Verhältnisse zu finden."

Ein gemessener Gruß auf beiden Seiten, und die Tür des vornehm ausgestatteten Gemaches hatte sich hinter dem Proturisten geschlossen. —

Drei Tage später standen sich Erich Hollmann und Rudolf Werzbach in dem Privatcabinett des letzteren gegenüber. Der junge Chef des Hauses Theodor Werzbach, wohl noch um zwei oder drei Jahre jünger als sein Proturist, war sowohl in der beinahe sturberhaften Eleganz seiner Kleidung wie mit seinem etwas geziert vornehmen Wesen und der vorzeitigen Schlaffheit seiner hübschen Züge ganz der Typus eines reichen, jungen Gebemannes. Dem an der Wand hängenden Porträt seines Vaters, dem Bilde eines ernst, ehrbar und bedächtig dreinschauenden Handelsherrn glückte er jedenfalls nicht im geringsten. Die geschäftliche Rücksprache mit seinem Angestellten schien ihn nicht sonderlich befriedigt zu haben, denn seine Stirn war gefurcht, und an seinen Mundwinkeln zeigte sich eine scharfe, verdrießliche Linie.

"Ich werde mir Ihre Vorschläge überlegen; aber ich glaube nicht, daß ich mich zu Ihren philiströsen Ansichten bekennen werde. So, wie Sie es für richtig halten, mag man vor zwei oder drei Jahrzehnten gearbeitet haben — damals, als mein Vater jung war. Unsere neue Zeit aber fordert neue und kühnere Ideen — Wünschten Sie mir sonst noch etwas zu sagen?"

"Nur etwas Persönliches, Herr Werzbach! Ich erlaube mir, meine Stellung zum Schlusse des Vierteljahres aufzufundigen."

Der andere machte große Augen.

"Sie wollen aus dem Dienst meiner Firma scheiden? Ja, weshalb denn? Ist Ihnen Ihr Einkommen zu gering? Darüber würde sich doch vielleicht reden lassen."

"Nein, ich habe einen anderen Grund. Da mir eine kleine Erbschaft in Aussicht steht, beabsichtige ich, mich nach Verlauf einiger Monate selbstständig zu machen."

"Nun, wenn Sie sich mit derartigen Plänen tragen, kann die Erbschaft allzu klein doch wohl nicht sein. Darf ich fragen, wen Sie beerbt haben oder beerben werden?"

"Mein Großonkel Asmus Jürgensen in Hamburg ist vor einigen Wochen gestorben. Und als einzigen Blutsverwandten hat er mich in seinem Testament angemessen bedacht."

Eine große Heberausrufung spiegelte sich sehr leierlich in Rudolf Werzbachs Gesicht.

"Asmus Jürgensen? Mit dem vor Jahren auch mein Vater gearbeitet hat? Daß Sie zu dem in vermandtschaftlichen Beziehungen standen, habe ich ja gar nicht gewußt. Dann kann man Ihnen allerdings gratulieren. Ihr Großonkel galt ja für einen Millionär. Und ein reicher Mann war er ohne allen Zweifel."

"Nach den Mitteilungen, die ich von dem Testamentsvollstrecker erhielt, ist der Nachlaß in der Tat sehr beträchtlich. Aber er besteht zumeist in Terrains und anderen festliegenden Werten, die nach dem Willen des Verstorbenen erst realisiert werden sollen, ehe die Auszahlung der Vermächtnisse erfolgt."

Rudolf Werzbach hatte angefangen, im Zimmer auf und niederzugehen. Seine Züge waren gespannt, wie wenn irgendein plötzlich aufgetauchter Gedanke ihn lebhaft beschäftigte.

"Und mit dem Gelde wollen Sie sich dann selbstständig machen. Das kann man Ihnen gewiß nicht verübeln. Aber um die Begründung eines neuen Geschäfts ist es bei den heutigen unruhigen Zeiten immer eine mißliche Sache. Haben Sie gar nicht daran gedacht, lieber in eine schon bestehende solide Firma als Teilhaber einzutreten?"

"Wenn sich mir eine Gelegenheit bietet, die ich selbst für vorteilhaft halte, und wenn meine Mittel dazu ausreichen, werde ich sie gewiß gern benützen."

Als Asmus Jürgensens Erbe werden Sie Auswahl genug haben. Wie würden Sie zum Beispiel darüber denken, wenn ich selbst Ihnen eine solche Teilhaberschaft anböte? In jedem anderen Hause müßten Sie sich doch erst einarbeiten. Bei einer Firma aber, mit der Sie seit dem Beginn Ihrer kaufmännischen Lehrzeit verbunden sind, könnten Sie sogleich Ihre Erfahrungen voll verwerten und vom ersten Tage an alle Ihre Kräfte entfalten."

"Ich bin Ihnen für Ihr freundliches Anerbieten sehr dankbar, Herr Werzbach; aber ich fürchte, daß ich es nicht werde annehmen können."

"Warum nicht? Weil es Ihnen nicht vorteilhaft genug erscheint?"

„Sie sollten mir die Begründung erlassen. Ich möchte nicht unaufrichtig sein. Und solange ich in einem Abhängigkeitsverhältnis zu Ihnen stehe, möchte ich anderseits die schuldigen Respektsrückichten nicht verlegen.“

Der junge Kaufherr lachte gezwungen.

„Seit wann find Sie so diplomatisch, lieber Hollmann? Ich denke, Sie hätten es mit den schuldigen Respektsrückichten während der letzten zehn Monate oft genug nicht allzu genau genommen, wenn es sich darum handelte, Ihre Ansicht der meinigen gegenüber zu vertreten. Und was wir jetzt miteinander besprechen, hat mit Ihrem Abhängigkeitsverhältnis doch nichts zu schaffen. Sagen Sie also immerhin frei heraus, weshalb Sie nicht mein Teilhaber werden und Ihr Geld nicht in mein Geschäft stecken wollen.“

„Weil eine Firma, deren Teilhaber ich bin, nicht nach kaufmännischen Grundsätzen arbeiten dürfte, die mir fremd sind.“

„Ah, ich verstehe. Sie würden also eine Art von Alleinheerschaft für sich beanspruchen?“

„Ich würde jedenfalls meine Prinzipien nicht verleugnen können — die Prinzipien einer soliden Geschäftsführung, wie ich sie mir in der Schule Ihres untergeheulichen Vaters angeeignet habe.“

Rudolf Werzbach ließ sich in seinen Schreibfessel fallen. Nachdem er umständlich eine Zigarette entzündet und vier oder fünf Rauchwölkchen von sich geblasen hatte, sagte er:

„Wäre dies Ihr einziges Bedenken?“

„Ich könnte vielleicht hinzufügen, daß der gegenwärtige Stand der Firma Theodor Werzbach eine Teilhaberschaft nicht allzu verlockend erscheinen läßt. Der Rückgang der Umsätze während der letzten Monate war geradezu erschreckend, und es sind für die nächste Zeit Verluste zu befürchten, die dem Hause geradezu verhängnisvoll werden können.“

„Ah, Sie sehen Gespenster. Das habe ich Ihnen schon hundertmal gesagt. Eine Firma wie die meinige stirzt nicht über Nacht.“

„Nicht über Nacht, Herr Werzbach! Innerhalb eines Jahres aber können auch die Fundamente des bestgeführten Hauses untergraben werden.“

„Nun ja, ich leugne nicht, daß wir in absehbarer Zeit beträchtliche Mittel brauchen werden, um über einige durch die Zeitverhältnisse herbeigeführte Schwierigkeiten hinwegzukommen. Dann aber haben wir wieder freie Bahn. Denn noch ist der Ruf des Namens Werzbach unerschüttelt.“

„Er ist es vielleicht noch heute. Aber es wird energischer Anstrengungen bedürfen, ihm diese Unerschütterlichkeit zu erhalten.“

„Anstrengungen, deren Sie mich nicht für fähig halten. Gestehen Sie es nur unumwunden ein. Sie bringen es ja doch nicht fertig, aus Ihrem Herzen eine Mördergrube zu machen. Und in einem gewissen Sinne haben Sie vielleicht sogar recht. Zu einem Arbeitstier, das sich vom Morgen bis zum Abend geduldig abradert, bis ich nun mal nicht geschaffen. Wenn sich einer fände, mir diese Arbeit abzunehmen — ich hätte gewiß nichts dagegen. Nur würde es eben einer sein, der nicht

aus bloßer Rechthaberei seinen Willen durchsetzen will, sondern einer, der an Erfolg oder Mißerfolg mit dem eigenen Geldbeutel ebenso stark interessiert ist wie ich selbst. Wie groß würde denn das Kapital sein, das Sie einbrächten?“

„Das vermöchte ich nicht einmal annähernd anzugeben, Herr Werzbach. Denn das Errättnis der Terrainverläufe läßt sich vorläufig nicht abschätzen. Uebertriebene Vorstellungen von der Höhe meiner Kapitalbeitragung aber dürften Sie sich keinesfalls machen.“

„Na ja, lieber Hollmann! Ihre pedantische Gewissenhaftigkeit kenne ich ja zu Genüge. Aber Sie können mir doch wenigstens sagen, ob Sie alles aufwenden würden, was Ihnen zufließt.“

„Unter gewissen Bedingungen wäre ich dazu allerdings bereit. Aber ich zweifle, daß Ihnen diese Bedingungen annehmbar erscheinen.“

„Gessen Sie hören.“

„Ich sagte bereits, daß die Auszahlung des Vermächtnisses nicht vor Ablauf von sechs bis acht Monaten zu erwarten ist.“

„Ja — aber Sie könnten sich doch auf Grund des Testaments im Notfall schon früher Geld darauf verschaffen.“

„Das ist ganz ausgeschlossen; denn es wäre gegen meine Grundfäße.“

„Ja so — Ihre berühmten Grundfäße! Nun, während des nächsten halben Jahres werden wir es ja auch noch nicht so notwendig brauchen, Also: Ihre Bedingungen?“

„Ich würde vorschlagen, daß wir das Sozialverhältnis zunächst gewissermaßen auf Probe eingehen. Das heißt, ich würde das Nichttrittsrecht nicht mir selbst, wohl aber Ihnen und Ihrem Fräulein Schwester vorbehalten.“

„Meiner Schwester? Was hat denn die damit zu schaffen?“

„Fräulein Werzbach ist doch ebenfalls Teilhaberin der Firma.“

„Nun ja, das ist sie. Aber doch bloß formell. Daß sie zu allem, was ich beschleibe, ihre Unterschrift gibt, ist von vornherein selbstverständlich.“

„Aber es würde eine von meinen Bedingungen sein, daß die Teilhaberschaft des Fräulein Werzbach künftig nicht mehr lediglich als eine Formsache behandelt wird. Ich würde darauf bestehen, daß sie bei allen wichtigeren Entscheidungen ausdrücklich um ihre Meinung befragt wird und daß bei etwaigen Meinungsverschiedenheiten ihre Stimme als die entscheidende in die Waagschale fällt.“

Rudolf Werzbach lachte wieder.

„Na, das könnte ja sehr nett werden. Sie versteht nämlich von kaufmännischen Geschäften gerade so viel, wie ich vom Strümpfstricken. Aber wenn Ihnen so ungeheuer viel daran liegt und wenn sie selbst damit einverstanden ist — meinei wegen. — Und weiter?“

„Weiter würde ich darauf bestehen, daß Sie während der vereinbarten Probezeit für Ihre persönlichen Bedürfnisse aus der Gesellschaften nicht mehr als tausend Mark monatlich entnehmen

dürfen, während ich für meine Person auf jede derartige Entnahme ausdrücklich verzichte."

In dem blaffen Gesicht des jungen Kaufherrn war eine verdächtige Note aufgetaucht.

"Tausend Mark monatlich? Ist das Ihr Ernst?"

"Mein voller Ernst. Ein Geschäft, das sich in solcher Lage befindet, gestattet seinen Inhabern nicht, ein verschwenderisches Leben zu führen."

Rudolf Merzbach warf die eben angezündete zweite Zigarette in die Aschenschale und stand auf.

"Sie scheinen sich nicht bewußt zu sein, Herr Hollmann, daß Ihre Zumutung für mich geradezu beleidigend ist. Es ist Ihnen doch wohl nicht ganz unbekannt, daß ich mindestens das Fünffache der von Ihnen genannten lächerlichen Summe verbrauche."

"Eben deshalb habe ich meine Bedingung gestellt. Und ich sagte Ihnen im voraus, daß sie für Sie unannehmbar sein würde."

Der andere trat ans Fenster und blickte wohl zwei Minuten lang stumpf auf die Straße hinaus. Es kostete ihn in der Tat Mühe, sich zu beherrschen; denn im ersten Moment hatte er sich stark versucht gefühlt, den Unverschämten kurzerhand hinauszuwerfen. Aber er hatte triftige Gründe, an sich zu halten. Eritens begte er bei aller Abneigung gegen Hollmanns sogenannte Pedanterie eine sehr hohe Meinung von seiner Arbeitskraft, seiner Erfahrung und seiner unbestechlichen Redlichkeit, so daß der Verlust dieses Mitarbeiters ihm als ein geradezu unersehbarer erschien. Und dann wirkte die Hoffnung, auf die Hunderttausende, dieasmus Jürgenjens glücklicher Erbe in das Geschäft einbringen würde, mit der Macht einer unüberstehlichen Lotung auf ihn ein. Darüber, daß er bei dem gegenwärtigen Stande der Geschäftsbücher einen anderen kapitalkräftigen Teilhaber kaum finden würde, machte er sich keine Illusionen. Er hatte von vornherein mit Hollmanns Anhänglichkeit an die Firma gerechnet, und nach einigem inneren Kampfe kam er jetzt zu dem Schluß, daß es immerhin besser sein würde, sich für einige Monate eine Einschränkung seiner luxuriösen Lebensführung aufzwingen zu lassen, als durch eine brüste Weigerung diese Anhänglichkeit und die mit ihr verbundenen günstigen Ausichten aufs Spiel zu setzen. Als er sich wieder umwandte, war seine Miene fast ebenso freundlich wie zuvor.

"Sie sind ein sonderbarer Feilscher, lieber Hollmann! Aber ich sehe ein, daß Ihr Wunsch, mich zur Sparsamkeit zu erziehen, einer guten Absicht entspringt. Angenommen also, daß ich Ihre Bedingung akzeptierte, was hätten Sie sonst noch vorzuschreiben?"

"Nichts weiter, als daß ich schon mit dem morgigen Tage die Eigenschaft eines gleichberechtigten dritten Geschäftsteilhabers erhalte. Damit würden selbstverständlich meine bisherigen Gehaltsbezüge in Fortfall kommen, und ich wiederhole, daß ich während der Dauer der Probezeit nicht einen Pfennig aus den Mitteln des Geschäfts für mich verbrauchen oder in Anspruch nehmen werde."

"Aber warum denn nicht? Jede Arbeit ist ihres Lohnes wert, und von der Lust können Sie doch auch nicht leben."

"Ich habe Ersparnisse genug gemacht, um ein paar Monate lang auch ohne neue Einkünfte leben zu können. Dies ist eine Bedingung, von der ich keinesfalls abgehen werde."

"Schön, wenn Sie es durchaus so wollen. Wie lange aber soll diese merkwürdige Probezeit währen?"

"Bis zu dem Tage, an dem der Nachlaß meines Großvaters geregelt ist und ich Ihnen über die Höhe der mir zugefallenen Erbschaft zu verlässiger Mitteilung machen kann. An diesem Tage soll es Ihnen freistehen, erklären, daß Sie das Sozietätsverhältnis zu lösen wünschen. Und ich verpflichte mich, alsdann auf der Stelle und ohne jeden Anspruch auf eine Entschädigung zurückzutreten."

"Das alles ist Ihr fester und wohlüberlegter Wille?"

"Ja."

"Gut! Ich werde es mir bis morgen überlegen."

"Und werden sich mit Ihrem Fräulein Schwester darüber besprechen, nicht wahr, Herr Merzbach?"

"Gewiß! Wenn es zum Abschluß eines notariellen Vertrages kommen sollte, ist ihre Zuziehung ja ohnehin unerlässlich. Aber ich sagte Ihnen ja schon, daß meine Schwester mit allem einverstanden sein wird, was ich für richtig halte."

Zwei Tage danach erfolgte in der Kanzlei eines Notars die Unterzeichnung des Gesellschaftsvertrages, durch den der bisherige Proturist Erich Hollmann als vollberechtigter Teilhaber in die Firma Theodor Merzbach aufgenommen wurde gegen die Verpflichtung, das ganze Kapital, das ihm aus dem Nachlaß des verstorbenenasmus Jürgenjens zufallen würde, als Geschäftsanteil in die Firma einzubringen. Während der kurzen Formalität hatte Fräulein Hella Merzbach kein Wort mit ihrem neuen Kompagnon gesprochen. Und es war kaum zu verkennen, daß sie an der Veränderung keine besondere Freude hatte. Jedenfalls war ihr Benehmen ein ungeweihter Beweis, daß sie diese Erhebung des bisherigen Angestellten nicht zugleich als eine gesellschaftliche Annäherung betrachtet wissen wollte. Und als sie sich dann noch draußen auf dem Gange, während ihr Bruder noch für eine kurze Zeit im Amtszimmer des Notars zurückgehalten wurde, an Erich Hollmann wandte, klang es fast wie unterdrückte Feindseligkeit in ihrer Stimme.

"Warum haben Sie mir bei Ihrem neulichen Besuche nicht gesagt, daß dies Ihre Absicht sei?"

"Weil ich damals nicht entfernt an eine solche Möglichkeit dachte. Der Vorschlag kam nicht von mir, sondern von Ihrem Bruder."

Hella sah nicht aus, als ob sie von der Aufrichtigkeit der Versicherung überzeugt sei. Mit einem festen Blick richteten sich ihre schönen Augen auf das Gesicht des anderen.

„Und nun glauben Sie natürlich, alles ganz nach Ihrem Ermessen einrichten und leiten zu können. Aber Sie dürfen überzeugt sein, daß ich Ihren Rat befolgen und mich künftig sehr lebhaft für das Geschäft interessieren werde. Es ist nicht unmöglich, daß Sie mich bald als eine recht unbecommene Teilhaberin kennen lernen.“

Ein kleines, gutmütiges Lächeln spielte um Hollmanns Lippen.

„Ich fürchte diese Drohung nicht, Fräulein Merzbach! Sie werden mich zu jeder Stunde mit Freuden bereifinden, Ihnen Rede zu stehen.“

Sie antwortete ihm nicht mehr, da eben ihr Bruder zu ihnen trat, und vor der Thür des Hauses oerabschiedete sie sich rasch von den beiden Herren.

Mit seiner Beteuerung, daß er die bisherige Arbeitslast gern auf die Schultern eines anderen abwägen würde, war es Rudolf Merzbach unzweifelhaft voller Ernst gewesen. Von der Stunde an, da Erich Hollmann seinen Platz an dem großen Doppel Schreibtisch eingenommen, schien das Privatkontor für ihn selber jede Anziehung verloren zu haben. Er erschien täglich kaum für eine Stunde, informierte sich flüchtig über den Stand der Geschäfte und gab hier und da durch ein Kopfschütteln oder ein Achselzucken seine Mißbilligung der von Hollmann getroffenen Dispositionen zu erkennen, ohne jedoch einen ernstlichen Widerspruch gegen ihre Ausführung zu erheben. Daß die meisten der von ihm eingeleiteten neuen Unternehmungen nicht weiter verfolgt wurden und daß allgemach eine durchgreifende Menderung der ganzen Geschäftsführung eintrat, verdroß ihn augenblicklich sehr stark; aber er beschränkte sich auf gelegentliche sarkastische Bemerkungen und ließ dem neuen Teilhaber mit erstaunlicher Nachgiebigkeit seinen Willen. Im übrigen huldigte er nach wie vor den gewohnten Lebemanns-Passionen, deren Kostspieligkeit sich mit einem Monatseinkommen von tausend Mark nur recht schwer in Uebereinstimmung bringen ließ. Und wenn er auch am Schluss des ersten Monats aus der Geschäftslasse nicht mehr als diese tausend Mark entnahm, so erklärte sich das wohl lediglich daraus, daß er einen großen Teil der für seine privaten Bedürfnisse eingegangenen Verbindlichkeiten vorläufig unerledigt ließ.

Eines Morgens aber trat er mit allen Anzeichen hochgradiger Erregung in das Privatkabinett und wandte sich mit jenem herrischen Ton, den er früher zuweilen gegen den Proturisten angeschlagen, an seinen Kompagnon.

„Ich habe Ihnen bis jetzt mit all Ihren sonderbaren Neuerungen freie Hand gelassen, Herr Hollmann, weil ich zunächst abwarten wollte, was Sie damit ausrichten. Aber ich möchte mir denn doch ausgebeten haben, daß in wichtigen Dingen nichts ohne meine ausdrückliche Zustimmung geschieht. Wie kamen Sie dazu, der Firma Georg Steinhardt den bisher gewährten Kredit und damit zugleich jede weitere Geschäftsverbindung aufzulösen?“

Ruhig erhob der Gefragte die Augen zu dem zorngeröteten Gesicht seines Kompagnons.

„Ich tat es, weil ich den Zusammenbruch der Firma Steinhardt nur noch für eine Frage der Zeit halte, und weil wir in die schwerste Bedrängnis geraten müßten, wenn wir in diesen Sturz hineingezogen würden.“

„So sind Sie in der ganzen kaufmännischen Welt der einzige, der sich derartigen lächerlichen Befürchtungen hingibt. Das Haus ist so kreditwürdig, wie irgendein anderes, mit dem wir arbeiten.“

„Nein, mit Ihrer Erlaubnis, Herr Merzbach, das ist es nicht. Wenigstens nicht nach meiner Ueberzeugung. Die bedrohlichen Anzeichen sind unverkennbar. Der Inhaber der Firma aber ist ein unverbesserlicher Spieler und ein lächerlicher Verschwendner.“

„Ah, kommen Sie mir schon wieder mit Ihrer famosen Moral? Ich möchte wissen, was Sie die menschlichen Eigenschaften des Herrn Georg Steinhardt angehen. So lange seine Wechsel gut sind, haben Sie sich den Teufel um seine persönlichen Liebhabereien zu kümmern.“

„Sie gestatten, daß ich in diesem Punkte anderer Meinung bin. Ich schließe eben aus den menschlichen Eigenschaften Steinhards auf seine kaufmännischen und lasse dadurch mein Verhalten bestimmen.“

„Wobei Sie eben nur vergaßen, daß Sie hier nicht allein zu entscheiden haben. Daß Georg Steinhardt zufällig mein intimster Freund ist, war Ihnen, wie ich hoffen will, nicht bekannt.“

„Ich glaube, daß man mir von Ihren Beziehungen zu ihm erzählt hat. Aber ich denke, daß ich zu allererst die Interessen der Firma wahrzunehmen habe, die ja auch die meinigen sind.“

Merzbach stützte sich mit beiden Händen auf die Platte des Schreibtisches und startete den ruhig Sprechenden in höchstem Erstaunen an.

„Sie wußten, daß ich mit ihm befreundet bin, und dennoch haben Sie ohne meine Zustimmung einen solchen Schritt gewagt?“

„Ich konnte Sie nicht befragen, da Sie gestern nicht im Kontor erschienen. Und da die Firma gerade gestern mit neuen Anforderungen an uns herantrat, durfte ich den Entschluß nicht länger hinauschieben.“

„Das ist — aber wozu sollen wir länger darüber streiten! Die neuen Anforderungen, von denen Sie sprechen, hatte ich meinem Freunde mündlich schon halb und halb bewilligt. Wir werden also dem Hause schreiben, daß der geistige Brief auf dem bebauerlichen Versehen eines Angestellten beruhte und daß alles beim alten bleibt.“

„Dem widerspreche ich auf das entschiedenste. Und ich berufe mich auf die Bestimmung unseres Gesellschaftsvertrages, wonach bei einer Meinungsverschiedenheit in wichtigen Dingen die Entscheidung unseres dritten Teilhabers, den Vorschlag zu geben hat. Darf ich also bitten, Ihr Fräulein Schwester zu der Beratung hinzuzuziehen?“

Rudolf Merzbach hatte unverkennbar ein böses Wort auf den Lippen; aber er schluckte es hin-

unter und trat an das Telephon, das die Geschäftsräume mit der Privatwohnung verband.

„Bist du da, liebe Hella? Sei doch so gut, auf ein paar Minuten in das Kontor herabzukommen. Unser Kompanion, Herr Hollmann, wünscht in einer Angelegenheit, die er für wichtig hält und in der wir verschiedener Ansicht sind, deine Entscheidung anzurufen. Du wirst kommen? Schön, ich danke.“

Er hängte den Hörer an den Haken und drehte sich mit einem ironischen Lächeln nach Hollmann um.

„Ich fürchte, Verehrtester, Sie werden sich da auf eine kleine Enttäuschung gefaßt machen müssen. Damit Sie mir aber nicht vorwerfen können, ich hätte Sie über die gegebenen Verhältnisse im unklaren gelassen, will ich Ihnen noch vor dem Erscheinen meiner Schwester mitteilen, daß sie mit meinem Freunde Georg Steinhart so gut wie verlobt ist.“

Erich Hollmann erwiderte nichts, aber sein Gesicht hatte sich plötzlich mit einer tiefen Blässe überzogen, und in einem schweren Atemzuge hob sich seine Brust. Gleich darauf öffnete sich die Tür, und in einem sehr eleganten Besuchsleide, schön und stolzer denn je, trat Hella Merzbach ins Zimmer. Ihr Bruder rüttelte ihr einen Sessel zurecht, während Hollmann, der sich respektvoll erhoben hatte, vor dem Schreibisch stehenblieb. Er überließ es dem anderen, Hella über den Anlaß ihrer Berufung zu unterrichten, und Rudolf Merzbach war vornehm genug, seine kurze Darlegung sachlich und wahrheitsgemäß zu gestalten. Hella hörte aufmerksam zu, und als er geendet, kehrte sie sich gegen den ehemaligen Profuristen.

„Sie glauben also, Herr Hollmann, daß wir durch eine weitere Geschäftsverbindung mit dem Hause Steinhart in Gefahr kommen könnten, größere Verluste zu erleiden?“

„Ja, das glaube ich.“

„Und Sie haben triftige Gründe für Ihre Befürchtung?“

„Ja.“

„Darf ich sie erfahren?“

„Ich habe aus zuverlässiger Quelle Kenntnis von einigen sehr bedeutlichen Transaktionen der Firma Steinhart erhalten. Ich nehme sie für ein Zeichen, daß das Haus nicht mehr auf sicherem Boden steht. Aber ich kann mich darin freilich auch täuschen.“

Mit dem seinen Instinkt der Frau fühlte Hella aus seiner Antwort die Zurückhaltung heraus, die er sich auferlegte. Und nachdem sie ihn eine kleine Weile unterwandt angesehen hatte, fragte sie weiter:

„Gegen die Person des Herrn Steinhart also haben Sie keine Bedenken?“

„Seine Person scheidet nach dem, was Ihr Herr Bruder mir soeben mitgeteilt hat, natürlich vollständig aus.“

„Und was hat mein Bruder Ihnen mitgeteilt? Wenn ich eine Meinung äußern soll, muß ich zuvor doch wohl alles wissen.“

„Darüber wollen Sie gütigst Herrn Merzbach selbst befragen, mein anädiges Fräulein!“

Ihre Antwort heischen Augen richteten sich auf den Bruder, der nach ärgerlich verlegtem Räuspern sagte:

„Da sich Herr Hollmann in sehr abfälligen Äußerungen über Georg Steinhart erging, habe ich mich allerdings veranlaßt gefühlt, ihm anzudeuten, daß ich in Steinhart nicht nur meinen intimsten Freund, sondern auch meinen künftigen Schwager sehe.“

Hellas Wangen hatten sich jäh mit einem brennenden Rot gefärbt.

„Ich weiß nicht, woher du die Berechtigung dazu genommen hast,“ sagte sie heftig. Dann sprang sie auf und trat einen Schritt näher auf Hollmann zu.

„Was haben Sie Abfälliges über Georg Steinhart geäußert? Ich wünsche, daß Sie es wiederholen. Als Teilhaberin der Firma habe ich ein Recht darauf, es zu erfahren.“

„Ich bitte dennoch, mir die Antwort zu erlassen. Wenn ich gewußt hätte —“

„Was mein Bruder Ihnen gesagt hat, kommt hier nicht in Betracht. Es ist einfach Ihre Pflicht, mir Rede zu stehen. Und ich würde in Ihrer Weigerung nichts anderes sehen als eine Freigebigkeit und eine Geringschätzung meiner Person.“

„Ich nannte den Inhaber der Firma Steinhart einen Verschwender und einen unverbesserlichen Spieler.“

„Bemessen könnten Sie das natürlich nicht?“

„Vielleicht doch. Aber Ihr Herr Bruder sagt ja, daß er sein intimer Freund ist. So wird er über die Eigenschaften des Herrn Steinhart wohl noch zuverlässiger unterrichtet sein als ich.“

„Nun, Rudolf — was hast du darauf zu erwidern?“

„Ach, das ist ja alles dummes Geschwätz. Ein Tugendspiegel von der Art des Herrn Hollmann ist Georg freilich ebenjowenig wie ich. Aber die Dudmäuer sind noch nie die besten Ehemänner gewesen, und eine tüchtige Frau wird ihn ohne große Mühe von seinen kleinen Schwachheiten kurieren.“

Stolz und energisch hob Hella Merzbach den Kopf.

„Da ich gerufen wurde, um eine Meinung zu äußern, so erkläre ich mich mit dem Briefe des Herrn Hollmann rüchlos einverstanden. Auch ich bin dafür, daß die Geschäftsverbindung mit der Firma Georg Steinhart sofort und vollständig abgebrochen werde.“

Sie neigte sich grüßend gegen Erich Hollmann und ging zur Tür.

„Noch ein Wort, Hella!“ rief ihr der Bruder zu. „Das kann unmöglich dein Ernst sein. Du weißt ja gar nicht, was das bedeutet. Es bedeutet nicht nur eine geschäftliche, sondern auch eine persönliche Abgabe an Georg — eine Bräuterei, die nie wieder gemacht werden könnte.“

„Dessen bin ich mir vollkommen bewußt. Und ich habe den Wunsch, daß er es so ansieht. Guten Morgen!“

Die Thür hatte sich hinter ihr geschlossen. In hellster Wut griff Rudolf Merzbach nach seinem Hute.

Es ist ja eine hübsche Rute, die ich mir mit dieser Theilhaberschaft angebunden habe," knirschte er. "Nun, wir werden eines Tages auf diese Sache zurückkommen, Herr Hollmann! Seien Sie versichert, daß wir darauf zurückkommen werden."

Damit stürzte er ohne Abschiedsgruß hinaus. Am folgenden Tage zeigte sich Rudolf Merzbach nicht im Kontor; gegen Abend aber ertönte im Privatcabinett die Klingel des Haustelephons, und als Hollmann den Hörer ergriff, vernahm er Fräulein Hellas Stimme:

"Im Auftrage meines Bruders soll ich Ihnen mitteilen, daß er schon morgen früh auf ärztlichen Rat eine längere Erholungsreise nach dem Süden antritt. Er verläßt sich darauf, daß Sie ihn während seiner Abwesenheit nach jeder Richtung hin vertreten und er wird Ihnen im übrigen seine besonderen Wünsche noch brieflich zum Ausdruck bringen."

Hollmann gab eine höfliche Antwort, und das Gespräch war zu Ende. Merzbachs plötzliche Abreise überraschte ihn taum, und er war über ihre eigentlichen Beweggründe nicht im Zweifel. Daß Georg Steinhardt und Rudolf Merzbach unzertrennliche Freunde waren, hatte er ja sehr genau gewußt, als er jenen inhaltschweren Brief geschrieben. Und er glaubte auch zu wissen, daß die Ausschweifungen und die verschwenderischen Thorheiten seines früheren Chefs und nummehrigen Kompagnons zu allermeist auf die Rechnung dieser vor-ängnisvollen Freundschaft zu setzen waren. Ein plötzlicher Bruch mit seinem Spielgenossen und Bestumpfan mußte für Merzbach über alle Maßen peinlich sein, und es entsprach durchaus seiner Natur, daß er sich einfach aus dem Staube machte, um damit allen unangenehmen Auseinandersetzungen und Situationen zu entgehen. Einen Verlust für das Geschäft bedeutete seine Abwesenheit gewiß nicht, denn er hatte schon während der letzten Wochen kaum noch gearbeitet, und die Last, die auf Erich Hollmanns Schultern lag, wurde durch Merzbachs Abreise nicht vergrößert. Der Aufenthalt im Süden aber schien dem Erholungsbedürftigen recht gut zu beagen; denn auch nach Verlauf zweier Monate war von seiner Wiederekehr noch immer nicht die Rede. Während dieser ganzen Zeit hatte Erich Hollmann den weiblichen Theilhaber der Firma nicht ein einziges Mal zu Gesicht bekommen. Und er war nicht wenig überrascht, als er eines Morgens beim Betreten des Privatkontors Hella aus dem Plaz ihres Bruders sitzen sah. Er grüßte ebrerdieig; sie aber stand auf und reichte ihm, was sie sonst nie getan hatte, ihre Hand. Der Ernst und die Blässe ihres Gesichts ließen erkennen, daß irgend etwas sie stark bewegt haben mußte. Und schon ihre ersten Worte offenbarten dem anderen, was es gewesen war.

"Ist es wahr, Herr Hollmann, was in den gestrigen Abendblättern über Georg Steinhardt zu lesen war? Seine Firma befindet sich im Konkurs,

und er selber wurde wegen betrügerischer Machenschaften verhaftet?"

"Es ist leider wahr, Fräulein Merzbach." "Warum sagen Sie, leider? Wir sind also doch noch an diesem Zusammenbruch beteiligt?" "Nein — nicht mit einem Pfennig. Mein Bedauern galt nur dem Schmerz, der Ihnen persönlich durch diese Wendung der Dinge —"

Hella gestattete ihm nicht, zu volenden."

"Ich danke Ihnen für den Beweis freundlicher Theilnahme; aber Sie sind im Irrtum. Die Schicksale des Herrn Steinhardt sind mir längst vollkommen gleichgültig. Und ich möchte Ihnen bei dieser Gelegenheit sagen, daß von einer nahen Verlobung zwischen Steinhardt und mir niemals die Rede gewesen ist. Es mag sein, daß er selbst etwas Derartiges gewünscht hat und daß mein Bruder seine Absichten begünstigte. Ich aber würde seine Werbung wahrscheinlich auch zu einer Zeit zurückgewiesen haben, wo ich noch nichts von seiner abscheulichen Lebensführung wußte."

Erich Hollmann wußte auf diese überraschende Erklärung offenbar nichts zu erwidern, da er sich nur stumm verbeugte. Und auch Hella Merzbach hatte unverkennbar den Wunsch, rasch über das Thema hinwegzugehen.

"Gestatten Sie mir noch eine Frage, Herr Hollmann! So oft ich während der letzten Wochen in später Abendstunde aus dem Theater oder aus einer Gesellschaft nach Haus kam, habe ich hinter den Fenstern des Privatkontors stets Licht gesehen. Waren Sie es, der da noch arbeitete?"

"Allerdings, Fräulein Merzbach! Es läßt sich eben nicht anders einrichten. Denn solange wir uns noch im Kampf befinden, gibt es eine Menge Arbeit, die ich keinem anderen überlassen darf."

"Im Kampf — sagen Sie? Wir sind also wirklich in Gefahr?"

"Nein. Die eigentliche Gefahr ist, Gott sei Dank, glücklich überwunden. Wir haben alle faulen Verbindungen abgestoßen und sind dabei mit viel geringeren Verlusten davongekommen, als ich es zu hoffen gewagt hatte. Aber das während des letzten Jahres verlorene Terrain kann nur Schritt für Schritt zurückerobert werden, und es wird immerhin noch eine gewisse Zeit vergehen, ehe das Haus wieder auf seiner alten, stolzen Höhe steht."

"Ich habe eine Bitte an Sie, Herr Hollmann! Mein Bruder schreibt mir heute, daß er noch mindestens sechs Wochen fortzublieben beabsichtigt. Und ich möchte diese Zeit benützen, um mich ein wenig in das Geschäft einzuarbeiten. Man kann nicht wissen, wozu es am Ende gut ist. Wäre es Ihnen sehr unangenehm, wenn ich täglich auf zwei oder drei Stunden herunterkäme? Und würden Sie geneigt sein, meinen Lehrmeister zu machen?"

"Sie verlangen damit nur, Fräulein Merzbach, was Ihr gutes Recht ist. Und ich theile Ihnen selbstverständlich ganz und gar zur Verfügung."

Damit war diese Frage erledigt, und mit dem nächsten Tage wurde aus dem „stillen Kompagnon“ Hella Merzbach eine tätige Theilhaberin der Firma.

Zwar war ihr guter Wille ohne Zweifel beträchtlich größer als ihr kaufmännisches Talent; aber sie arbeitete dafür mit einer Gewissenhaftigkeit und einem Eifer, an denen ihr geduliger Lehrmeister in der Stille seines Herzens notwendig die heilste Freude haben mußte. Nach außen hin freilich gab er von solcher Freude nichts zu erkennen. Sein Benehmen gegen die schöne, junge Tochter des Mannes, den er als seinen Wohlthäter und sein leuchtendes Vorbild verehrte, blieb immer von derselben ehrerbietigen Zurückhaltung. Und wenn sie hier und da doch einmal über anderes sprachen als über die geschäftlichen Angelegenheiten der Firma, so war die Anregung zu solchen Gesprächen sicherlich nie von ihm, sondern stets von Hella ausgegangen. Immer aber erwies er sich dann als ein kluger und unterrichteter Mann, der bei aller Bedächtigkeit und Nüchternheit in kaufmännischen Dingen voll warmherzigen Interesses war für alle bewegenden Fragen der Zeit und voll echter Begeisterungsfähigkeit für alles Große und Schöne.

Als Rudolf Merzbach nach Verlauf von zwei weiteren Monaten endlich zurückkam und als Hella's Kontor-Tätigkeit damit vorläufig ihr Ende erreichte, bewegte sich ihr persönlicher Verkehr mit dem ehemaligen Proturisten zwar noch immer in denselben höflich abgemessenen äußeren Formen; aber es war nichts mehr von hochmüthigem Stolz in ihrem Benehmen, und Erich Hollmann tauschte sich wohl kaum, wenn er bei ihrer Dankagung für den gewonnenen Unterricht einen freundschaftlich warmen Druck der kleinen, festen Mädchenhand zu verspüren meinte.

Auch Rudolf Merzbach hatte sich verändert. Er war seinem Teilhaber gegenüber um vieles vorsichtiger und bescheidener geworden, ersichtlich unter der Nachwirkung des Eindrucks, den Georg Steinharts klägliches Ende auf ihn gemacht, und der Erkenntnis des glänzenden Aufschwungs, den die Geschäfte der Firma während seiner viermonatlichen Abwesenheit genommen. Er arbeitete jetzt ziemlich regelmäßig und nahm das leichtfertige Leben von früher nicht wieder auf. Gegen Erich Hollmann's Dispositionen erhob er nicht mehr den leisesten Widerspruch, und als ihm sein Kompagnon eines Morgens die eben fertig gewordene Bilanz des abgelauteten Geschäftsjahres vorlegte, gab er seinem freudigen Erstaunen über das unerwartet günstige Ergebnis in lebhaften Worten Ausdruck. Hollmann aber, wie um jede weitere Anerkennung abzuschneiden, sagte:

„Gestern endlich habe ich auch von dem Testamentvollstrecker meines Großonkels eine bestimmte Mitteilung über die Höhe des mir zugefallenen Vermögens erhalten. Damit ist der in unserem Sozietätsvertrage vorgesehene Fall eingetreten, und ich würde Ihnen dankbar sein, Herr Merzbach, wenn Sie Ihr Fräulein Schwester zur Entgegennahme meiner Erklärungen hierher bitten wollten.“

„Na, das scheint ja ein richtiger Freudentag zu werden,“ meinte der andere, und er zögerte nicht, dem Verlangen Hollmanns zu willfahren. Freundlich bot Hella, ehe sie sich setzte, ihrem Lehr-

meister die Hand; Hollmann aber blieb wieder, wie damals bei der Aussprache über die Steinhartsche Angelegenheit, vor seinem Schreibtisch stehen. Er hatte ein beschriebenes Blatt aus der Tasche gezogen und sagte:

„Nach dem letzten Willen des verstorbenenasmus Jürgenlen fällt der Erbs aus dem Verkauf der hinterlassenen Eigenschaften in der Hauptsache verschiedenen Wohlfahrtsanstalten zu. Nur ein kleiner Teil der flüssig gemachten Summe soll zur Auszahlung von Legaten Verwendung finden, und davon entfällt nach den nunmehr aufgestellten Berechnungen auf mich ein Vermächtnis von eilftausenddreihundertfünfzehn Mark. Hier sind die Belege.“

Totenstille folgte seiner Erklärung. Mit völli entgeistertem Gesicht sah Rudolf Merzbach da. Und erst nach Verlauf einer Minute hatte er sich von seiner Ueberraschung so weit erholt, um loszubrechen:

„Eilftausend Mark! Aber das ist ja so gut wie nichts. Das ist geradezu ein — eine Täuschung! Mit eilftausend Mark dachten Sie Teilhaber der Firma Theodor Merzbach zu werden?“

„Nein. — Nicht darum war es mir zu tun, Herr Merzbach, diese geringfügige Erbschaft in Ihrem Geschäft zu verwerten, sondern darum, Ihr Haus durch rasche Arbeit und durch eine rechtzeitige Abkehr von dem verhängnisvollen Wege, den Sie eingeschlagen, vor dem sicheren Ruin zu bewahren. Ich habe dies Ziel erreicht. Und da ich es für selbstverständlich halte, daß Sie nach meinen eben abgegebenen Erklärungen von dem Vertrage zurücktreten, bitte ich um die Erlaubnis, mich noch in dieser Stunde von Ihnen verabschieden zu dürfen. Die Firma Theodor Merzbach bedarf meiner Arbeitskraft künftig ebensowenig, wie sie eines kapitalkräftigen Teilhabers bedarf. Ich habe meine Dankeschuld an Ihren unvergesslichen Vater abgetragen, und ich bitte Sie, mir ein freundliches Gedenken zu bewahren.“

Er verneigte sich kurz gegen den aufs neue verstummten Rudolf Merzbach, machte Hella eine tiefe Verbeugung und ging zur Thür.

Da sprang das junge Mädchen auf und vertrat ihm den Weg.

„Sie werden nicht fortgehen, Herr Hollmann,“ rief sie mit einer Stimme, in der die tiefste Bewegung zitterte, „sondern Sie werden bleiben. Heute und immer! Rudolf — warum zögert du noch, Herrn Hollmann zu sagen, daß wir nicht daran denken, von dem Vertrage zurückzutreten? Daß wir ihn vielmehr von Herzen bitten, uns auch weiter als Teilhaber und als treuer Freund zur Seite zu stehen?“

Der Auserwählte raffte sich zusammen. Nein, verlieren durfte man diese Mitarbeiter allerdings nicht, das erkannte auch er. Und nach einigem Räuspern sagte er:

„In der That, Herr Hollmann — meine Schwester hat recht. Auch ich möchte Sie bitten, zu bleiben — wenn auch vielleicht auf etwas veränderter Grundlage —“



„Ich danke Ihnen, meine Herrschaften,“ klang es von der Thür her ruhig und freundlich zurück. „Aber ich möchte doch lieber aus meiner Verpflichtung entlassen werden. Ich — ich bin auch nur ein Mensch, und eine weitere, gemeinsame Arbeit ginge einfach über meine Kraft. In dem Augenblick, Fräulein Merzbach, da mir Ihr Bruder sagte, daß Sie mit Georg Steinhardt so gut wie verlobt seien — in dem Augenblick wußte ich, daß ich gehen müsse, sobald meine Aufgabe gelöst sei.“ Erlasien Sie es mir, bitte, mich deutlicher zu erklären.“

Die Wangen des jungen Mädchens glühten; aber um ihre Lippen und in ihren Augen war ein strahlendes Lächeln.

„Aber ich hätte ihn ja nie geheiratet — nie! Das habe ich Ihnen doch schon gesagt. Und wenn es ein Mittel ist, Sie zu halten, will ich hinzusetzen, daß ich auch keinen anderen heiraten werde. Der, den ich allenfalls nehmen würde, hat ja, wie es scheint, nicht das Herz, sich mir anzubieten.“

„Hella!“

Rudolf Merzbach und Erich Hollmann hatten es wie aus einem Munde gerufen, wenn auch mit recht verschiedenem Ausdruck. Sie aber kümmerte sich nur um den Ausruf, der von den Lippen des ehemaligen Proturisten gekommen war. Freimüthig streckte sie ihm ihre beiden Hände entgegen, und im nächsten Augenblick lag sie an seiner Brust.

Da sah auch der dritte Theilhaber ein, daß ihm hier nur noch übrig blieb, sich so vornehm und anständig als möglich aus der Affäre zu ziehen, und mit einer Liebenswürdigkeit, die vor der Hand noch etwas mühselig anmutete, sagte er:

„Ich gestehe, daß ich mir die veränderte Grundlage eigentlich etwas anders vorgestellt hatte. Schließlich aber läßt sich's ja auch auf dieser Basis einrichten. — Meinen brüderlichen Glückwunsch, Herr Kompagnon!“

Ende.

## Wenn die Aepfel reif sind.

Erzählung von Theodor Storm.

Es war mitten in der Nacht. Hinter den Linden, die längs dem Planzenau des Gartens standen, kam eben der Mond heraus und leuchtete durch die Spitzen der Obstbäume und drüben auf die Hinterwand des Hauses, bis hinunter auf den schmalen Steinofen, der durch ein Statuf von dem Garten getrennt war; die weißen Vorhänge hinter dem niedrigen Fensterchen waren ganz von seinem Licht beschienen. Mitunter war's, als griffe eine kleine Hand hindurch und zöge sie heimlich auseinander; einmal sogar lehnte die Gestalt eines Mädchens an die Fensterbank. Sie hatte ein weißes Tüchlein unter's Kinn geknotet und hielt eine kleine Damenuhr gegen das Mondlicht, auf der sie das Rücken des Weisers aufmerksam zu betrachten schien. Draußen vom Kirchturm schlug es eben drei Viertel.

Unten zwischen den Büschen des Gartens auf den Steigen und Rasenplätzen war es dunkel und still; nur der Marder, der in den Zwetschen saß, schmatzte bei seiner Mahlzeit und fragte mit den Klauen in die Baumrinne. Plötzlich hob er die Schnauze. Es rutschte etwas draußen an der Pflanze; ein dicker Kopf guckte herüber. Der Marder sprang mit einem Satz zu Boden und verschwand zwischen den Häusern; von drüben aber kletterte ein untersefter Junge langsam in den Garten hinab.

Dem Zwetschenbaum gegenüber, unweit der Pflanze, stand ein nicht gar hoher Augustapfelbaum; die Aepfel waren grade reif, die Zweige brechend voll. Der Junge mußte ihn schon kennen; denn

er grinste und nickte ihm zu, während er auf den Fußspitzen an allen Seiten um ihn herumging; dann, nachdem er einige Augenblicke still gestanden und gelauscht hatte, band er sich einen großen Saß vom Leibe und fing bedächtig an zu klettern. Bald schnitt es droben zwischen den Zweigen, und die Aepfel fielen in den Saß, einer um den andern in kurzen regelrechten Pausen.

Dazwischen drein geschah es, daß ein Aepfel nebenbei zur Erde fiel und ein paar Schritte weiter ins Gebüsch rollte, wo ganz versteckt eine Bank vor einem feineren Gartentischchen stand. An diesem Tische aber — und das hatte der Junge nicht bedacht — saß ein junger Mann mit aufgestülptem Arm und gänzlich regungslos. Als der Aepfel seine Füße berührte, sprang er erschrocken auf; einen Augenblick später trat er vorsichtig auf den Steig hinaus. Da sah er droben, wohin der Mond schien, einen Zweig mit roten Äpfeln unmerklich erst und bald immer heftiger hin und her schaukeln; eine Hand fuhr in den Mondschein hinaus und verschwand gleich darauf wieder samt einem Aepfel in den tiefen Schatten der Blätter.

Der unten Stehende schlich sich leise unter den Baum und gewahrte nun endlich auch den Jungen wie eine große schwarze Kaulpe um den Stamm herumhängen. Ob er ein Jäger war, ist seines kleines Schnurrbarts und seines ausgeschweiften Jagdrocks unerachtet schwer zu sagen; in diesem Augenblicke aber mußte ihn so etwas wie ein Jagdsieber überkommen; denn atemlos, als habe er die

halbe Nacht hier nur gewartet, um die Zungen in den Apfelbäumen zu fangen, griff er durch die Zweige und legte leise, aber fest seine Hand um den Stiefel, welcher wehrlos an dem Stamme herunterhing. Der Stiefel zuckte, das Apfelsplüßchen drohen hörte auf; aber kein Wort wurde gewechselt. Der Zunge zog, der Jäger sahste nach; so ging, es eine ganze Weile; endlich legte der Zunge sich aufs Bitten.

"Lieber Herr!"

"Sichbube!"

"Den ganzen Sommer haben sie über den Jaun gedüht!"

"Wart nur, ich werde dir einen Denzettel machen!" und dabei griff er in die Höhe und packte den Zungen in den Hosen Spiegel. "Was das für derbes Zeug ist!" sagte er.

"Wannschetter, lieber Herr!"

Der Jäger zog ein Messer aus der Tasche und suchte mit der freien Hand die Klinge aufzumachen. Als der Zunge das Einschneiden der Feder hörte, machte er Anstalten hinabguklettern. Allein der andere wehrte ihm. "Bleib nur," sagte er, "du hängst mir eben recht!"

Der Zunge schien gänzlich wie verlesen. "Herr-jemine!" sagte er, "es sind des Meisters feine! — Haben Sie denn gar kein Stöckchen, lieber Herr? Sie könnten es mit mir alleine abmachen! Es ist mehr Pfäffer dabei; es ist eine Motion; der Meister sagt, es ist so gut wie Spagierenreiten!"

Allein — der Jäger schnitt. Der Zunge, als er das kalte Messer so dicht an seinem Fleisch heruntergleiten fühlte, ließ den vollen Saft zur Erde fallen; der andere aber steckte den ausgeschüttelten Flecken sorgfältig in die Westentasche. "Nun kannst du allenfalls herunterkommen!" sagte er.

Er erhielt keine Antwort. Ein Augenblick nach dem andern verging; aber der Zunge kam nicht. Von seiner Höhe aus hatte er plötzlich, während ihm von unten her das Leid geschah, im Hause drüben das schmale Fensterchen sich öffnen sehen. Ein kleiner Fuß streckte sich heraus — der Zunge sah den weißen Strumpf im Mondschein leuchten — und bald stand ein vollständiges Mädchen draußen auf dem Steinhof. Ein Weilschen hielt sie mit der Hand den offenen Fensterschlügel; dann ging sie langsam an das Pförtchen des Staketenganges und lehnte sich mit halbem Leibe in den dunkeln Garten hinaus.

Der Zunge renkte sich fast den Hals aus, um das alles zu betrachten. Dabei schienen ihm allerlei Gedanken zu kommen; denn er verzog den Mund bis an die Ohren und stellte sich breitfüßig auf zwei gegenüberstehende Äste, während er mit der einen Hand das geschädigte Kleidungsstück zusammenhielt.

"Nun, wird's bald?" fragte der andere.

"Es wird schon," sagte der Zunge.

"So kommt herunter!"

"Es ist nur," erwiderte der Zunge und biß in einen Apfel, daß der Jäger es unten knirschen hörte, "es ist nur, daß ich just ein Schuster bin!"

"Was denn, wenn du kein Schuster wärst?"

"Wenn ich ein Schneider wäre, würde ich mir das Loch von selber schließen." Und er fuhr fort seinen Apfel zu verschlingen.

Der junge Mann suchte in seiner Tasche nach kleiner Münze, aber er fand nur einen harten Doppeltaler. Schon wollte er die Hand zurückziehen, als er von unten her ganz deutlich ein Klinken an der Gartentür vernahm. Auf dem Kirchturm drüben schlug es eben zwölf. — Er fuhr zusammen. "Dummkopf!" murmelte er und schlug sich vor die Stirn. Dann griff er wieder in die Tasche und sagte sanft: "Du bist wohl armer Leute Kind?"

"Sie wissen schon," sagte der Zunge, "s wird alles sauer verdient."

"So fang und laß dir fließen!" Damit warf er das Geldstück zu ihm hinauf. Der Zunge griff zu, wandte es prüfend im Mondschein hin und wider und schob es schmunzelnd in die Tasche.

Draußen auf dem langen Steige, an dem der Apfelbaum in den Rabatten stand, wurden kleine Schritte vernehmlich und das Rauschen eines Kleides auf dem Sande. Der Jäger biß sich in die Lippen; er wollte den Zungen mit Gewalt herunterreißen; der aber zog forsam die Beine in die Höhe, eins ums andere; es war vergebene Mühe. "Hörst du nicht?" sagte er keuchend, "du kannst nun gehen!"

"Freilich!" sagte der Zunge, "wenn ich den Saft nur hätte!"

"Den Saft?"

"Er ist mir da vorher hinabgefallen."

"Was geht das mich an?"

"Nun, lieber Herr, Sie stehen ja da unten!"

Der andere blickte sich nach dem Saft, hob ihn ein Stück vom Boden und ließ ihn wieder fallen.

"Werfen Sie dreist zu!" sagte der Zunge, "ich werde schon fangen."

Der Jäger tat einen verzweifelten Blick in den Baum hinauf, wo die dunkle, untersezte Gestalt zwischen den Zweigen stand, sperrbeinig und bewegungslos. Als aber draußen die kleinen Schritte in kurzen Pausen immer näher kamen, trat er hastig auf den Steig hinaus.

Ehe er sich's versah, hing ein Mädchen an seinem Halse.

"Heinrich!"

"Um Gottes willen!" Er hielt ihr den Mund zu und zeigte in den Baum hinauf. Sie sah ihn mit verdutzten Augen an; aber er achtete nicht

darauf, sondern schob sie mit beiden Händen ins Gebüsch.

"Zunge vermaledeiter! — Aber daß du mir nicht wiederkommst!" und er erwischte den schweren Sack am Boden und hob ihn ächzend in den Baum hinauf.

"Ja, ja!" sagte der Zunge, indem er dem anderen behutsam seine Bürde aus den Händen nahm, „das sind von den roten, die fallen ins Gewicht!“ Hierauf zog er ein Endchen Bindfaden aus der Tasche und schnürte es eine Spanne oberhalb der Äpfel um den Sack, während er mit den Zähnen die Bispel deselben angezogen hielt; dann lud er ihn auf seine Schulter, sorgsam und regelrecht, so daß die Last gleichmäßig auf Brust und Rücken verteilt wurde. Als dieses Geschäft zu seiner Zufriedenheit beendet war, sahste er einen ihn zu Häupten ragenden Ast und schüttelte ihn mit beiden Fäusten. „Diebe in

den Äpfeln!“ schrie er; und nach allen Seiten hin prasselten die reifen Früchte durch die Zweige.

Unter ihm rauchte es in den Büschen, eine Mädchenstimme freischte, die Gartenpforte klirrte, und als der Zunge noch einmal den Hals ausreckte, sah er soeben das kleine Fenster wieder auflappen und den weißen Strumpf darin verschwinden.

Einen Augenblick später sah er rittlings auf der Gartenplanke und lugte den Weg entlang, wo sein neuer Bekannter mit langen Beinen in den Mondschein hinauslief. Dabei griff er in die Tasche, befeuerte seine Silbermünze und lachte so ingrimmig in sich hinein, daß ihm die Äpfel auf dem Buckel tanzten. Endlich, als schon die ganze Hausgenossenschaft mit Stöcken und Laternen im Garten umherirrte, ließ er sich lautlos an der anderen Seite hinuntergleiten und schlenderte über den Weg in den Nachbargarten, allwo er zu Haus war.

## Wetterprophezeiung.

Wenn auch der in älteren Zeiten angenommene direkte Einfluß der Planeten auf unsere Witterungsverhältnisse gerechtem Zweifel unterliegt, so hat man doch die durch langjährige Erfahrung und vielfältige Beobachtung erprobte siebenjährige Verschiedenheit der Jahreswitterung als ungefähren Anhaltspunkt für Wetterprophezeiung genommen und den einzelnen Jahren das Regiment der Planeten Saturn, Jupiter, Mars, Venus, Merkur sowie der Sonne und des Mondes zugeteilt. Für das Jahr 1923 fiele das Regiment dem Saturn zu. Das Saturn'sche Jahr soll kalt und feucht sein; denn obgleich es zu gewissen Zeiten trocken ist, fällt doch viel Regen, so daß die Witterung durchschnittlich rauß ist.

### Die Finsternisse des Jahres 1923.

Im Jahre 1923 werden zwei Sonnen und zwei Mondfinsternisse stattfinden, von denen in unseren Gegenden die erste Mondfinsternis sichtbar sein wird. Die erste Mondfinsternis ereignet sich in den Morgenstunden des 3. März und wird eine partielle sein. Sie beginnt um 3.28 Uhr und endet 5.36 Uhr morgens. Ihre Sichtbarkeit erstreckt sich über das westliche Asien, Europa, Afrika, den Atlantischen Ozean, Nord- und Südamerika und den östlichen Teil des stillen Ozeans.

Die erste Sonnenfinsternis, die eine ringförmige sein wird, findet statt am 17. März. Sie beginnt als partielle Finsternis an der Ostküste von Südamerika in der Nähe von Mar de Plata in Argentinien um 10.15 Uhr vormittags, zieht über die südliche Hälfte des Atlantischen Ozeans und die südliche Hälfte von Afrika und endet in der Gegend des

Kilima Ndscharo in Ostafrika um 4.39 Uhr nachmittags. Die ringförmige Verfinsternung dauert von 12.05 Uhr bis 3.24 Uhr und wird an der Südgrenze von Patagonien, in Südafrika und dem nördlichen Madagaskar zu sehen sein.

Die zweite Mondfinsternis, gleichfalls eine partielle, wird in Nordamerika mit Ausnahme des äußersten Nordostens, im westlichen Südamerika, in dem Stillen Ozean, Australien und dem östlichen Asien sichtbar sein. Sie findet statt am 26. August von 10.52 Uhr vormittags bis 12.27 Uhr.

Die zweite Sonnenfinsternis ist eine totale und geht in den Abendstunden des 10. September vor sich. Sie ist auf der Nordostspitze Asiens, in Nordamerika und der nördlichen Hälfte Südamerikas zu sehen. Sie beginnt um 7.14 Uhr abends im nördlichen Stillen Ozean und endet um 12.20 Uhr mitternachts im Golf von Ancon. Die totale Finsternis dauert von 8.17 Uhr bis 11.17 Uhr abends; die schmale Zone ihrer Sichtbarkeit durchschneidet Mexiko in der Richtung von Nordwesten nach Südosten.

## Eine Million

Harmonikas und Tausende und Abertausende andere Musikinstrumente werden alljährlich in Klingental und Umgebung verfertigt. Wer deshalb Bedarf in Zugharmonikas, Pandantons, Violinen, Zithern, Gitarren usw. hat und selbe direkt vom Fabrikationsort kaufen will, dem ist dringend zu empfehlen, sich an die bekannte Firma Meinel & Gerold in Klingental l. S. zu wenden. Niemand verjähme daher vor Ankauf eines Instrumentes den neuen Katalog mit vielen Abbildungen umsonst zu verlangen, derselbe wird an Jedermann portofrei versandt.

Es dürfte wohl Jedermann bekannt sein, daß man in einem **wirklich großen Geschäft am besten und billigsten kauft**, deshalb laße man sich bei Bedarf in sämtlichen Musikinstrumenten stets vorher gratis und franko den Katalog von der Musikinstrumentenfabrik von Hefel u. Co. in Reuenrade Nr. 162, Bielefeld, kommen.

## Was sagen die Aerzte über den Alkoholgenuß?

Von den Anhängern einer strikten Abstinenz wird der Alkohol, selbst wenn er, wie im Bier, in mäßigen Dosen genossen wird, als ein Gift, mindestens aber als ein schädliches Genußmittel hingestellt. Darum dürfte es für alle, die das Alkoholverbrennisproblem angeht — und es geht uns schließlich alle an — von großem Interesse sein, das Urteil hervorragender Aerzte über den Alkoholgenuß zu hören.

Universitätsprofessor von Schrötter:

„Ich habe selbst bis zu meinem 82. Jahre weder Wein noch Bier getrunken, erst seit meiner Reise durch Papland habe ich mich an mäßigen Alkoholgenuß gewöhnt und bin an mir selbst, sowie als Arzt (durch 43 Jahre) zur Ueberzeugung gekommen, daß mäßiger Alkoholgenuß keinen Schaden bringt.“

Professor Dr. Hauser, Mitglied des ehemaligen Kaiserlichen Reichsgesundheitsrates in Karlsruhe:

„Mit wenigen Worten will ich Ihnen sagen, daß ich die völlige Abstinenz für unnötig, für unmöglich und unter Umständen sogar für nachteilig und der an sich fraglos berechtigten und zeitgemäßen Mäßigkeitsempfehlung gegenüber direkt für schädlich halte, deshalb, weil die allgemeine Forderung völliger Abstinenz auch die letztere in den Augen der großen Menge lächerlich macht.“

Professor Dr. Orth, Geh. Medizinalrat, Direktor des pathologischen Instituts in Berlin:

„Für den mittleren Menschen, gewissermaßen den Normalmenschen, würde ich den regelmäßigen Genuß von je einem Glase Bier (oder entsprechender Menge Wein) zur Mittags- oder Abendtafel für zulässig erachten, aber raten, zum Mittagessen nicht über 7—8 ccm Alkohol hinauszugehen, während ich für den Abend die doppelte Menge gestatten würde ...

Nicht unterlassen möchte ich, von dem Standpunkt des pathologischen Anatomen Einspruch zu erheben gegen die Art und Weise, wie von vielen Abstinenzlern mündlich, schriftlich und bildlich die anatomischen Folgen des Alkoholgenußes geschildert werden. Zene Säufersmagen, Lebern, Nieren usw., welche da zum abschreckenden Beispiel vorgeführt werden, können wohl gelegentlich bei einem Säufers gefunden werden, aber bei weitem nicht alle großen Säufers, im engeren Sinne, geschweige denn die gewöhnlichen, mittleren und kleinen Säufers zeigen bei der Sektion derartige schwere Veränderungen der inneren Organe.“

Professor Dr. Tuczek, Direktor der psychiatrischen Klinik im Marburg: „Gegen den mäßigen Genuß geistiger Getränke, besonders der gegorenen und alkoholarmeren, bei gesunden Erwachsenen läßt sich von hygienischem Standpunkte nichts einwenden. Auf diesem Standpunkte stehe ich heute noch und halte die ganz allgemeine, vollständige und unbedingte Enthaltensamkeit von geistigen Getränken für eine weder durch Erfahrung, noch durch den Laborationsversuch begründete Forderung, ja für eine der Mäßigkeitssache nachteilige Uebertreibung.“

Professor Dr. Storch von der psychiatrischen Klinik für Nervenkranke in Breslau: „Ich stehe auf dem Standpunkt, daß der körperlich und geistig gesunde Mensch ohne Schädigungen seiner Gesundheit befähigt zu müssen, alkoholische Getränke von guter Qualität — natürlich nicht unmäßig — genießen darf. Die extreme alkoholische Nüchternheit gehört zu den Uebertreibungen, die nicht ernst zu nehmen sind. Ich stelle sie in eine Reihe mit Vegetariern, der Naturheilsanatikern, Zimpfgegnern, Spiritisten usw. Wertwürdigerweise finden sich all diese Richtungen bei ein und demselben Individuum. Bisher schaue ich mich vergebens nach einem strengen Abstinenzler um, der dem Alkohol nicht aus Gesundheitsrückichten entsagt hat, und an dem ich nicht gleichzeitig gewisse geistige Abnormalitäten, wie Selbstüberschätzung, Unbelehrbarkeit, Neigung zum Querulieren, beobachtet hätte. Diese Leute tun wahrlich recht daran, dem Alkohol völlig zu entsagen; sie sind nicht im Vollbesitze der Gesundheit!“

Den vorstehenden Aussprüchen ärztlicher Autoritäten möchte ich noch das Urteil des bedeutendsten Spezialisten auf dem Gebiete der Stoffwechselerkrankungen, Prof. Noorden, über das Weintrinken ansprechen. Professor Noorden sagte beiläufig: Der mäßige Genuß guten Weines ist der Gesundheit nicht nur schädlich, sondern förderlich.

Mit diesen Zitaten will ich es genug sein lassen. Ich glaube, sie tun unwiderleglich dar, daß alkoholische Getränke, mäßig genossen, keine Giftwirkung äußern. Das ist übrigens eine Tatsache, für die jedermann aus seiner eigenen Erfahrung stichhaltige Beweise zu erbringen vermag.

Aus hygienischen und diätischen Gründen tritt der Berliner Sanitätsrat Dr. Gräber warm für den Biergenuss ein und er sagt in der von ihm herausgegebenen Zeitschrift „Excerpta medica“ sein Urteil über das Bier dahin zusammen: „Das Bier führt dem Organismus Nährstoffe zu, verbessert die Blutverhältnisse, regelt die Verdauung und bringt, abends dargereicht, erquickenden Schlaf, der wieder seinerseits nicht wenig zur Gesundheit beiträgt.“

In ähnlichem Sinne äußern sich viele bekannte Aerzte und Ernährungsphysiologen. Schon der berühmte Berliner Arzt Husfeld empfiehlt das Bier als vorzügliches Verdauungsmittel: „Das Bier ist zu benutzen von Menschen, die einen schwachen Magen haben, Neigung zur Hartleibigkeit oder einen erschöpften nahrunglosen Körper haben.“ Die Urteile, denen noch viele andere aus der Feder berufener Aerzte hinzugefügt werden, dürften genügen, um das von abstinenzlerischer Seite gehegte Vorurteil über die absolute Schädlichkeit des Alkoholgenußes zu widerlegen.

# GUTER RAT!

**Färbe**

alle Deine Stoffe, besonders feine und empfindliche, **ausschliesslich** mit **Brauns Stoff- u. Blusenfarben.**

**Färbe**

Deine Gardinen, Stores usw. wie neu mit **Brauns Gardinenfarben**

**Färbe**

alte, unansehnlich gewordene **Ledersachen**, wie Schuhe, Taschen, Ledermöbel, wieder neu mit **Brauns „Wilbra“**

**Reinige**

Deine Garderobe selbst mit **Brauns „Quedlin“**

**Brauns Ostereier=**

**Farben**

haben sich seit langen Jahren als die besten und schönsten in unzähligen Familien bewährt!

**Verlange**

von Deinem Lieferanten oder von der untenstehenden Firma direkt noch heute die sehr wichtige Broschüre über Ersparnisse im Haushalt, sie ist für Dich ganz außerordentlich wichtig und Du erhältst sie ganz umsonst!

**Kaufe**

nur die führende und bewährte Marke: „**Brauns!**“ und achte auf die Schutzmarke: „**Schleife mit Krone!**“ Du schützt Dich dadurch vor Schaden und Enttäuschung.

**Brauns Farben sind überall zu haben.**

**Wilhelm Brauns G. m. b. H., Quedlinburg.**

**Älteste und größte Haushaltsfarbenfabrik der Welt.**

## Wechselftempelsteuer.

Bechfel, seien es Prima, Sola, gezezene oder trodene Bechfel, unterliegen der Verfeuerung. Die Verfeuerung ist erfolgt, wenn der Alzeplant bezw. Aussteller Tag, Monat, Jahr mit Tinte auf die Marke schreibt. Bei Bechfeln, die länger als drei Monate aufsen, tritt eine Verdoppelung der Stempelfafte ein und zwar zuerst für die nächsten 9 Monate. Laft der Bechfel über 12 Monate hinaus, so tritt eine nochmalige einfache Verfeuerung hinzu, 3 B. der 3 monatl. Bechfel kostet bei 500 Mark 30 Pf., der 12 monatige 60 Pf., der 18 monatige 90 Pf. ufw. Bei Bechfeln, welche bestimmte Zeit nach Sicht zahlbar find, finden diese Vorschriften mit der Maßgabe Anwendung, daß der Zeitraum, für den die weitere Abgabe zu entrichten ist, bei trodenen Bechfeln 3 Monate nach dem Tage der Ausstellung, bei gezezenen Bechfeln 3 Monate nach dem Tage der Annahme rechnet. Falsch entwerte Markten gelten als nicht entwertet und werden einer Nachverfeuerung gleich erachtet. Die Folgen sind 50-fache Strafe der einfachen Abgabe, d. h. waren zu einem Bechfel 10 Pf. beizubringen, so würde die Strafe 5 Mark ausschließlich der Kosten betragen.

Am das Publikum vor Schaden zu schützen, folgen nachstehend zwei Beispiele, bei Nr. 1 ist die Marke falsch, bei Nr. 2 ist diese richtig entwertet.

<p>Deutscher Wechselstempel Mk. 0,15 von 250 Mk. und weniger den 10. 12. 03.</p>	<p>Deutscher Wechselstempel Mk. 0,15 von 250 Mk. und weniger den 10. Dezember 03.</p>
--	---

Im übrigen darf ein akzeptierter oder ausgestellter Wechsel nicht aus den Händen gegeben werden, bevor die Verlieferung erfolgt. Ebenso darf ein angenommener Wechsel, der die Frist von 3 Monaten bereits überschritten hat, nicht eher weitergegeben werden, bis die Nachversteuerung auf weitere neun Monate erfolgt ist. Jeder spätere Besitzer ist gleichfalls strafbar, wenn er den unverschuldeten Wechsel weiter gibt. §. 3. ist der Wechsel in 5 verschiedenen Fällen gewiesen, also immer weiter gegeben und der 5. veräußert den Wechsel erst, so ist die 5. Person straffrei, wohingegen die 4 vorigen Besitzer strafbar sind, und zwar mit der ganzen Schwere des Gesetzes. Antennritts führt nicht vor Strafe.

Wechselstempelmarten sind bei jeder Postanstalt zu haben. Der Post ist deshalb der Verkauf der Marten übergeben, damit jedermann in der Lage ist, sich solche leicht zu beschaffen.

**Musikinstrumente aller Art** kaufen Sie zu niedrigsten **Fabrikpreisen**  
bei der weltbekannt Firma

## Wolf & Comp., Klingenthal, Sachsen.

**Kräuze** (Hautjucken, besonders in Bettwärme, Pickel, wässrige Bläschen) **heilt schnell**, sicher und unter Garantie meine farb- u. geruchlose, amtlich geprüfte u. ärztlich hervorragend gelobte **Ranacin-Salbe**. 1 Dose für 1 Erw. oder 2 Kinder reichend. **Heilwirkung gerichtlich nachgewiesen lt. Sachverständigen-Urteil!**

Hermann Frosch, Naumburg a. Saale 40 (Kurbad).

Schuldcheine unterliegen der Stempelsteuer.

Die Stempelsteuer muß spätestens 2 Wochen nach dem Tage der Ausfertigung beigebracht sein. Von der Stempelsteuer befreit sind Schuldheische bis einschließl. des Betrages von 300  $\mathcal{A}$ . An Stempelsteuer ist zu entrichten für Schuldheische über 300  $\mathcal{A}$  bis 600  $\mathcal{A}$  = 50  $\mathcal{P}$ , 600 bis 1200  $\mathcal{A}$  = 1  $\mathcal{A}$ , 1200 bis 1800 = 1½  $\mathcal{A}$  usw. Geht aus dem Schuldschein hervor, daß der geliebene Betrag innerhalb eines Jahres zurückgezahlt werden soll, so kosten über 150  $\mathcal{A}$  bis 1000  $\mathcal{A}$  = 20  $\mathcal{P}$  und für jede, auch nur angefangene 1000  $\mathcal{A}$  = 20  $\mathcal{P}$  mehr. Bürgschaften kosten: wenn der Betrag 600  $\mathcal{A}$  nicht übersteigt 50  $\mathcal{P}$ , von 600 bis 1200  $\mathcal{A}$  = 1  $\mathcal{A}$ , von 1200 bis 10 000  $\mathcal{A}$  = 1½  $\mathcal{A}$ , bei einem höheren Betrag 5  $\mathcal{A}$ . Zu den auf Grund des Tarifs zu erhebenden Stempelbeträgen werden, soweit die Höhe des im Einzelfall zu erhebenden Stempelbetrages nach dem Werte des Gegenstandes zu berechnen ist, Zuschläge von 100 v. H. im übrigen 300 v. H. erhoben. Zuschläge werden nicht erhoben zu den nach Tarif. 48 l. 1. zu Pacht- und Mietverträgen über im Inland gelegene unbeweglich. Sachen oder ihnen gleichgeachtete Rechte fälligen Stempelbeträgen. Die Versteuerung ist von den Amtsstellen der indirecten Steuerverwaltung (Hauptzoll- und Zollämter) durch Entwertung von Stempelmatten zu veranlassen. Wer den Vorschriften des Stempelsteuergesetzes zuwiderhandelt, wird mit dem 4fachen Betrage der hinterzogenen Abgabe, mindestens aber mit 3  $\mathcal{A}$  bestraft. Für die Stempelsteuer haften sowohl der Verleiher, als auch der Leihner, mithin würden beide bei Nichterfüllung des Gesetzes bestraft werden.

[illegible]

## Endlich gefunden!

## Ein neues Heilmittel für Asthma.

Ausfallende werden sichtlich sehr erstaunt sein von den Freigebigkeit und feinen Angebot zu hören, das Dr. R. Schifmann ihnen bietet, alle denjenigen anzubieten, die noch nicht sein Akimador gebraucht haben. Er sagt: „Geben Sie zu Ihrem Apotheker und laufen Sie heute ein Pfändchen Akimador, und wenn es nicht augenblicklich Einwirkung gewährt — mehr noch — wenn Sie nicht finden, daß es das beste Mittel ist, daß Sie jemals angewandt haben, so gehen Sie zurück, und Ihr Geld wird Ihnen unverzüglich und ohne Schwierigkeit vom Apotheker zurückgezahlt werden. Wenn alles andere auch fehlschlagen hat, so wird doch Akimador bewirkt. Jede Erkrankung bringen, gewöhnlich innerhalb 10—15 Stunden, immer oder innerhalb 15 Minuten. Es kommt nicht vor, aber was für Mittel bereits gebraucht worden sind und fehlschlagen haben. Dr. Schifmann weiß, was Akimador für andere getan hat, und sicherlich auch für Sie tun wird. Wenn es bei Ihnen nichts nützt, so kostet Sie dieses Mittel nichts. Geben Sie zurück und lassen Sie sich ein Pfändchen machen. Ihnen allein steht das Recht zu, zu bestimmen, ob Sie es genützt hat oder nicht, und laufen Sie das Pfändchen zum Akimador, wenn Sie das Mittel unter dem Namen Akimador laufen. Falls Ihr Apotheker Akimador nicht hat, so wird es überall hin per Nachnahme, unter der Bedingung, daß Sie überall hin, und wenn Sie damit zufrieden sind, das Geld von der Historica von Dr. R. Schifmann, 10 Pfundstraße 19, im Auftrage von Dr. R. Schifmann, zurückgezahlt werden, der seinen guten Willen und seine Freigebigkeit genau das halten muß, was er versprochen hat.“

○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○○

# Sind Lungenleiden heilbar?

Diese äußerst wichtige Frage beschäftigt wohl alle, die an Asthma, Lungen- Kehlkopftuberkulose, Schwindsucht, Lungenspitzenkatarrh, veraltetem Husten, Verschleimung, lange bestehender Heiserkeit leiden und bisher keine Heilung fanden. Alle derartigen Kranken erhalten von uns ~~von~~ vollständig umsonst ein Buch mit Abbildungen ~~aus~~ aus der Feder des Herrn Dr. med. Gutmann, Chefarzt der Finsenkuranstalt, über das Thema: „Sind Lungenleiden heilbar? Um jedem Kranken Gelegenheit zu geben, sich Aufklärung über die Art seines Leidens zu verschaffen, haben wir uns entschlossen, jedem dieses Buch portofrei zum Besten der Allgemeinheit zu übersenden. Man schreibe eine Postkarte mit genauer Adresse an **Puhlmann & Co., Berlin 609, Müggelstraße 25a.**

## Meinel & Herold

Musikinstrumente-Harmonikafabrik

Klingenthal (Sachsen) Nr. 535

Versand direkt an Private zu Fabrikpreisen



### Ziehharmonikas

in allen Ausführungen (Wiener, Bozner und böhmische Modelle) 1-6 reihig, 1-6 chörig, chromatisch gestimmt. Bandonions, Mundharmonikas, Violinen, Mandolinen, Gitarren, Lauten, Zithern, Schreppapparate usw.

### Gitar-Zithern

mit unterlegbaren Noten, von Jedermann sofort zu spielen. Billigste Preise, da direkt ab Fabrik.

### 14 000 Dankschreiben

(antl. bezt. zu Jedermanns Eins.) beweisen überzeugend die Zufriedenheit unserer Kunden.

Katalog frei! Umtausch gestattet!



## Brillen, Pincenez Augengläser

auch nach ärztlicher Vorschrift in allen Schleifarten. Bifokal-Gläser für stark-, kurz- und weitsichtige Augen. Finger-Pincenez, Reise- und Jagdgläser. Prismen-Feldstecher mit hervorragend feinst. Optik.

### Thermometer, Aneroide für Wetter- und Höhenmessungen.

### Nähmaschinen

beste deutsche Fabrikate unter langjähriger Garantie, mäßige Preise.

Einschlägige Reparaturen an Nähmaschinen und optischen Artikeln finden stets solortige Erledigung, auswärtige Sendungen noch am Tage des Eingangs.

Elektrische Apparate, Glocken, Schalter  
Elemente, Taschenlampen, Batterien usw.

## H. Hoffmann, Clausthal

Optisches mechanisches Institut  
Geegründet von F. H. Kulle 1861.

Meine geodätischen, berg- und hüttenmännischen Instrumente wurden auf der internationalen Ausstellung Buenos Aires 1910 mit der Goldenen Medaille ausgezeichnet.

## Pfarrdorf Elbersroth in Bayern.

Unsere Leser wird es interessieren, hier im Bilde den Ort kennen zu lernen, woselbst der Pfarrer Ludwig Heumann viele Jahre lang wirkte. Seine Heilmethode ist inzwischen weit über Deutschlands Grenzen hinaus bekannt geworden. Ein Büchlein, in welchem die Pfarrer Heumannsche Heilmethode näher beschrieben ist, wird jedem Leser gern umsonst überliefert, wenn er der Firma Ludwig Heumann & Co., Nürnberg K 302 seine Adresse bekanntgibt. Im Anferntenteil befindet sich übrigens ein diesbezüglicher Bestellchein, welcher zwecks Vorbeisparnis als Drucksache versendet werden kann. (Große Ausgabe (400 Seiten) M. 5.—)



# Oswald K. Vogt

## Holzgroßhandlung

**Hauptgeschäft  
Dresden**

**Zweiggeschäft Zellerfeld (Harz)  
Hotel „Deutsches Haus“**

Lagerplätze in Altenau und Wildemann (Harz).      Vertreter in allen Harzorten.

Bankkonto: Braunschweigische Bank, Filiale Clausthal und Goslar, Telefon: Clausthal Nr. 8.

Postscheckkonto Nr. 17 848 Dresden.      Telegramm-Adresse: Holzvogt Zellerfeld.

### I. Weichhölzer:

Kaufe laufend zu höchsten Tagespreisen gegen sofortige Zahlung:

**Waldbestände in Fichte, Kiefern usw.  
und einzelne Stämme,**

auch zum Selbstfällen;

**Knüppel- und Scheitholz**

in allen Längen,

**Brennholz,**

**Bauhölzer, Tischlerholz,  
Christbäume, fertige Kisten**

in größeren und kleineren Posten.

— Auf Wunsch Vertreter sofort anwesend. —



# Oswald K. Vogt

## Holzgroßhandlung

**Hauptgeschäft  
Dresden**

**Zweiggeschäft Zellerfeld (Harz)  
Hotel „Deutsches Haus“**

Lagerplätze in Altenau und Wildemann (Harz).      Vertreter in allen Harzorten.  
Bankkonto: Braunschweigische Bank, Filiale Clausthal und Goslar.      Telefon: Clausthal Nr. 8.  
Postscheckkonto Nr. 17 848 Dresden.      Telegramm-Adresse: Holzvogt Zellerfeld.

## II. Harthölzer:

Kaufe laufend zu höchsten Tagespreisen gegen sofortige Zahlung:

**Waldbestände in Ahorn, Eiche, Esche, Pappeln,  
Buche, Erlen usw. und einzelne Stämme,**

auch zum Selbstfällen;

**Buchen-Knüppel- und Scheitholz**

in allen Längen,

**Brennholz, Tischlerholz,  
Schneeschuhe, Rodel-  
schlitten, Leiterwagen usw.**

in größeren und kleineren Posten.

— Auf Wunsch Vertreter sofort anwesend. —

## Einwohnerzahl

nach d. Volkszählung v. 1917      nach d. Volksz. v. 1919  
männl.    weibl.    zus.

Mittenau	1437	823	1020	1843
St. Andreasberg	2921	1472	1893	3365
Wolfszelle-Hahnenklee	423	233	502	785
Buntentode	476	251	284	535
Clausthal	6592	3493	4248	7741
Bad Grund	1830	1008	1121	2129
Lauteenthal	2009	1069	1187	2256
Verbad	1212	690	717	1407
Vonau	355	200	199	399
Vonauhammerhütte	91	64	56	120
Niesensberg-Camischlachen	184	115	127	242
Schulenberg	196	123	140	263
Siebert	523	290	339	629
Wildemann	1258	660	758	1488
Zellerfeld	3337	1653	2038	3691

## Man zählt in diesem Jahre 1923:

Vom Anfang d. Welt n. d. Byzantinischen Ara	7432 Jahre
nach der Julianischen Periode	6636
nach Calvitus	6872
Von der Sintflut Noah	5015
Von Erbauung Roms (753 vor Christus)	2676
Selt Christi Tode	1890
der Zerstörung Jerusalems	1853
Entdeckung der Erde im Nammelsberge (unter Otto I. 946)	960
Erfindung des Geschloßes und Pulvers	543
Erfindung der Buchdruckerkunst	483
Entdeckung Amerikas	431
der Reformation durch Luther	406
Erfindung der Fernrohre	314
Erfindung der Benelöhren	266
Erfindung der Dampfmaschinen	225
Erhebung Preußens zum Königreich	222
Einführung der Schugblätter	128
Durchschlag des tiefen Georgstollens	123
Einführung des elektromagnetischen Drucktelegraphen	86
Durchschlag des Ernst-August-Stollens	59
Eröffnung der transatlantischen Kabel- telegraphie	57
Neuerichtung des Deutschen Reiches	52
Einführung des Fernpredigers	46
Erfindung der drahtlosen Telegraphie	27
Entdeckung des Radiums	26
der Revolution	5

## Invaliden- und Hinterbliebenen-Versicherung.

**Versicherungspflichtig** sind vom vollendeten 16. Lebensjahre ab, wenn die Beschäftigung gegen Entgelt stattfindet, a) ohne Rücksicht auf die Höhe des Lohnes: Arbeiter, Gehilfen, Gesellen, Lehrlinge, Dienstboten (auch Aufwärtinnen und Reinnachsefrauen, sowie Wäschfrauen, Näherinnen, Schneiderinnen, Klädfrauen, wenn sie in den Häusern der Kunden tätig sind), Hausgewerbetreibende, Soldaten und Angehörige der Schutzpolizei (letzte beiden Gruppen nur auf Antrag), die Schiffsbefehlshaber deutscher See- und Binnenfahrzeuge, b) bei einem Jahresarbeitsverdienst bis einschl. 2000 M.: Betriebsbeamte, Werkmeister und andere Angestellte in ähnlich gehobener Stellung, nämlich, wenn diese Beschäftigung ihren Hauptberuf bildet (z. B.: Hausdamen, Gesellschaftsfräulein, Gouvernanten v. p.) Handlungsgehilfen und -Lehrlinge, Gehilfen und Lehr-

linge in den Apotheken, Bühnen- und Orchestermitglieber, Lehrer und Erzieher, sowie Schiffer.

**Lohnklassen.** Nach der Höhe des Jahresarbeitsverdienstes werden für die Versicherten folgende Lohnklassen gebildet

Klasse A bis zu	1000 Mark	Marl
" B von mehr als 1000 bis zu	3000 Mark	" 5000 "
" C " " " "	5000 " "	" 7000 "
" D " " " "	7000 " "	" 9000 "
" E " " " "	9000 " "	" 12000 "
" F " " " "	12000 " "	" 15000 "
" G " " " "	15000 " "	" 18000 "
" H " " " "	18000 " "	" 27000 "
" I " " " "	27000 " "	" 39000 "
" L " " " "	39000 " "	" 54000 "
" M " " " "	54000 " "	" 72000 "
" N " " " "	72000 Mark	

Für die Zugehörigkeit zu diesen Lohnklassen gilt als Jahresarbeitsverdienst

bei täglicher Lohnzahlung das 300 fache

" wöchentlich	" 52 "
" 10 täglich	" 30 "
" 14 "	" 26 "
" monatlich	" 12 "
" vierteljährlich	" 4 "

des gezahlten auf volle Mark abgerundeten Entgelts. Anzurechnen sind ferner Gewinnanteile und andere Bezüge, die der Versicherte gewohnheitsmäßig erhält, nach dem im vorangegangenen Kalenderjahre bezogenen Betrage.

Für Sachbezüge (Kost und Wohnung) gilt der vom Versicherungsamt festgesetzte Wert.

Für uneheliche Beschäftigte (Schneiderinnen, Näherinnen, Wäscherinnen, Plätterinnen, Tagelöhner v. p.) gilt als Jahresarbeitsverdienst das 300 fache des vom Ueberversicherungsamt festgesetzten Ortslohnes.

## Höhe der Beiträge.

Klasse A Wochenbeitrag 350 Pfennig.

" B	450 "
" C	550 "
" D	650 "
" E	750 "
" F	900 "
" G	1050 "
" H	1200 "
" I	1800 "
" K	2400 "
" L	3200 "
" M	4200 "
" N	5200 "

**Zahlung der Beiträge.** Die Zahlung erfolgt bei der Lohnzahlung durch Einleben von Marken in die Quittungsstärke des Versicherten und zwar für jede Woche, in der eine Beschäftigung - wenn auch nur an einem Tage - stattfindet. Der letzte Arbeitgeber bleibt ein, bei dem der Arbeitnehmer zuerst in der Woche beschäftigt ist. Die Marken werden durch Aufschreiben des Datums des letzten Tages der Beitragswoche (das ist der Sonntag, da die Beitragswoche Montags beginnt) entwertet werden. Die Marken sind bei den Postanstalten käuflich. Die Beiträge sind vom Arbeitgeber und Arbeitnehmer je zur Hälfte zu tragen. Verantwortlich für die Beitragsleistung ist der Arbeitgeber. Wer aus der Versicherungspflicht aussteigt, kann sich freiwillig weiterversichern und Marken beliebiger Lohnklassen verwenden (mindestens für 20 Wochen in 2 Jahren, besser für jede W. ge).

**Gegenstand der Versicherung** sind Invaliden- oder Altersrenten sowie Renten für Hinterbliebene. In besonderen Fällen kann ein Heilverfahren eingeleitet werden

# Verdauungsstörungen

sind fast stets das Grundübel aller Krankheiten, wie chronische Verstopfungen, Magendrücken und Magenschmerzen, Sodbrennen, Gicht, Fettleibigkeit, Haemorrhoiden, Gallensteine.

## Bad-Homburger-Salz

hergestellt aus den seit 1660 bekannten und altberühmten **Homburger Elisabethen-Brunnen** ist hierfür das natürlichste Mittel, ärztlich viel empfohlen, sparsam im Gebrauch. Vorzüglich geeignet zu Frühjahrs- und Herbstkuren.  
In allen Apotheken und Drogerien zu haben.

### Husten

### Heiserkeit

### Verschleimung

lindern rasch und sicher

## Homburger-Mineral-Pastillen

Man verlange in Apotheken und Drogerien ausdrücklich nur

### Homburger-Mineral-Pastillen

ausgezeichnet durch hohen Chlorcalciumgehalt und daher auch angezeigt zur Vorbeugung gegen

### Heuschnupfen.

Man lasse sich nicht täuschen durch sogenannte „ebenso gute Mittel“ und  
**bestehe auf Beschaffung.**

**Bad Homburger Heilquellen G.m.b.H.**  
**Bad Homburg.**



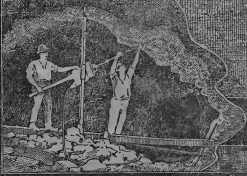
## Durch Nacht – zum Licht

fördert der Bergmann den wichtigen Pflanzennährstoff Kali und reicht so dem Landwirt die Hand zur tatkräftigen Mitarbeit an dem großen Hilfswerk der deutschen Landwirtschaft, die Ernährung des deutschen Volkes zu sichern. Höchsternten sind nur erzielbar, wenn der wichtige Pflanzennährstoff Kali reichlich geboten wird; die Lösung muß daher lauten:

## MIT KALI

### höchste Steigerung der Ernten.

Ratschläge und Auskünfte über die richtige Anwendung künstlicher Düngemittel erteilt kostenlos die Agrikultur-Abteilung des Deutschen Kalisyndikats, Berlin SW 11, Dessauer Straße 28-29.



Richters

# Anker-Fenchel-Honig

Der Kinder Lieblingshonig — sie bitten die Mutter darum. Seit Jahrzehnten beliebt bei Rauheit und Kitzel im Hals, Heiserkeit durch Erkältung. Gut gegen Blähungen bei Kindern.

Nur echt mit Anker.

Hergestellt aus Blütenhonig, Fenchel-  
auszug, Zucker und Capillairsirup.



Richters

# Anker-Pain-Expeller

Beliebte deutsche Einreibung bei Erkältung, Brustschmerzen, Schnupfen, bis der Arzt kommt. Schmerzstillend bei gichtischen und rheumatischen Beschwerden. Erfrischendes Rheummittel bei Zahnschmerz, Kopfschmerz, Migräne. Stärkend nach turnerischen und sportlichen Anstrengungen.

Zusammensetzung: Span. Pfeffer 3 - Weingeist 44 - Kampfer 1.5 - Äth. Öle (Rosmarin, Thymian, Lavendel usw.) 2.5 - Pfefferminzw. 15 - Melissenw. 15 - Kamillenw. 10 - Med. Seite 1 - Salmiakgelöst (0.910) 8 - Gefäßfr.

F. Ad. Richter & Cie. A.-G., Chemische Werke, Rudolstadt i. Thür.

Verlangen Sie Ankerfreund Ausgabe 25.

## 5683. Kalender der Juden. 1923.

Schebat	1	Januar	18
Adar	1	Februar	17
13	Faßten-Eßher	März	1
14	Purim	2	
15	Schachan-Purim	3	
Nisan	1	18	
15	Passahabgang *	April	1
16	Zweites Fest *	2	
21	Siebentes Fest *	7	
22	Achtes Fest *	8	
Ijar	1	17	
18	Tag-Boomer	Mai	4
Sivan	1	16	
6	Wochenfest * (Schabuoth)	21	
7	Zweites Fest *	22	
Thamuz	17	Juni	15
1	Faßten, Tempelzerberung	Juli	1
Ab	1	14	
9	Faßten, Tempelverdernung	22	
Ethul	1	August	13
5684 Tichri	1	Sept.	11
2	Neujahrstfest *	12	
3	Zweites Fest *	13	
8	Faßten-Gedaliah	18	
10	Veröhnungstfest *	20	
15	Laubbüttenfest *	25	
16	Zweites Fest *	26	
21	Palmenfest	Oktober	1
22	Laubbüttenende *	2	
23	Gefeststunde *	3	
Marischewwan	1	11	
Kislev	25	Novbr.	9
1	Tempelweihe	Dezbr.	9
Lebeth	1	1	
10	Faßten, Belagerung Jerusalems	18	

Die mit \* bezeichneten Feste werden streng gefeiert.

## Wechseltempel-Tarif.

Der Wechseltempel beträgt bei ein er Wechselsumme	
von 250 M. und weniger 15 Pf.	
über 250—500 „ . . . . . 30 „	
„ 500—750 „ . . . . . 45 „	
„ 750—1000 „ . . . . . 60 „	

und von jedem ferneren Tausend der Summe 60 Pf. mehr, dergestalt, daß jedes angefangene Tausend für voll gerechnet wird.

Die Einrichtung der Stempelabgabe muß erfolgen, ehe ein inländischer Wechsel von dem Ausstell. ler, ein Plantoakt pi von dem Akzeptanten, ein ausländischer Wechsel von dem ersten inländischen Inhaber aus den Händen gegeben wird.



**Zu niedrigst. Fabrikpreisen kaufen Sie**

Zieh- und Mundharmonikas, Bandonions, Concertinas, Violinen, Mandolinen, Gitarren, Lauten, Guitarr- und Konzert-Zithern, Holz- und Blechblas-Instrumente, Sprechapparate, Drehorgeln, Trommeln usw. usw.

**bei der weltbekannt. Firma**  
**Wolf & Comp., Klingenthal, Sa. Nr. 56**

Unübertroffene Qualitäten, beste Materiale.

Preisliste umsonst.

Reparaturen aller Instrumente.



Ziehharmonikas 1-6 reihig in allen Ausführungen, Stimmungen und Modellen bis 120 Bässe.



Lieferung aller größeren Instrumente nach speziellen Angaben unserer werten Kundschaft.

Viele Tausende freiwillig eingegangener Dankschreiben.

Lieferant vieler Berufspleler, Vereine und Wandervogel-Vereinigungen.

Versand per Nachnahme. Umtausch gestattet.



## Dr. Stande's Sanatorium

Bremen, Notensburgerstraße 10.

Spezialbehandlung von Hautkrankheiten:

### Lupus, äußerer Krebs

Breihflechten, Hauttuberkulose, Fisteln, Hautgeschwülsten ohne Operation nach eigener lang-jährig erprobter Methode. Keine Bestrahlung. Wesentlich kürzere Kur. Prospekt und Proschüre (mit Berichten von Ärzten usw.) gegen Rückporto.

**Wer zahlt**



**die**

**höchsten Holzpreise**



58.00  
7950

# Kolzhandlung Reinshagen

---

Clausthal i. H.

Bauhofstraße 106.



# Wie ist das zu erreichen?

Lies das Buch mit 7 Siegeln!



Über „Pell-o-dör“ und die volkstümlich, wissenschaftl. Aufklärungschriften n. Prof. D. über Blutarmut- Weissfluß, Harn- u. Geschlechtsleiden, Mannesschwäche, Haarausfall, Hämorrh., Magenleiden,

Gef.-Kälte, Poll., Op., Rheum., Kr. Regelstör., Magerkeit, Nierenleiden, Leber- u. Nervenleiden, Grippe, Wechseljahre, Frauenleiden und

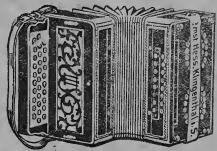
**➤ schnelle, wirksame Hilfe in jedem Fr. k. Falle. ➤**

Nur durch Verlag u. Auskunft  
Dr Körperpflege G. m. b. H.

**➤ Frau Elise Vogel ➤ Hamburg 39 K 11.**

— Rat und Auskunft mit Aufklärungsschrift und Gratisprobe „Pell-o-dör“ an jeden Mann und jede Frau frei! —  
Art des Leidens, der Sorgen und der Beschwerden genau und vertrauensvoll angeben!  
**Schreibt beizeiten! Rückporto beilegen!**

Seit 50 Jahren bestens bewährt  
und auf 7 Weltausstellungen  
m. ersten Preisen ausgezeichnet  
sind nur meine Fabrikate



Gegr. 1872 **Ernst Hess Nachf.** Gegr. 1872

**Klingenthal, Sa., Nr. 551.**

Erstes und ältestes Musikinstrumenten-  
Versandgeschäft am Platze.

Katalog über sämtliche Instrumente gratis!  
Über 12500 unverlangte Dankschreiben.  
Garantie: Umtausch gestattet. Äusserst reell.

## Immerwährender Trächtigkeitstaler.

Anfang der Trächtigkeit	Ende der Trächtigkeit.			
	Pferd	Kind	Schaf	Schwein
Januar 1.	Dezemb. 2.	Oktober 8.	Juni 4.	April 23.
Februar 2.	Januar 3.	Novemb. 9.	Juli 6.	Mai 25.
März 3.	31. Dezemb. 7.	August 3.	Juni 22.	
April 3.	März 4.	Januar 8.	Septemb. 4.	Juli 24.
Mai 1.	April 1.	Februar 5.	Oktober 2.	August 21.
Juni 2.	Mai 3.	März 9.	Novemb. 3.	Septemb. 22.
Juli 4.	Juni 4.	April 10.	Dezemb. 5.	Oktober 24.
August 1.	Juli 2.	Mai 8.	Januar 2.	Novemb. 21.
September 2.	August 3.	Juni 9.	Februar 3.	Dezemb. 23.
Oktober 2.	Septemb. 4.	Juli 11.	März 7.	Januar 24.
November 1.	Oktober 2.	August 8.	April 4.	Febr. 25.
Dezember 3.	Novemb. 3.	Septemb. 9.	Mai 6.	März 21.

## Weissfluss



das chronische unangenehme Frauenleiden, das hartnäckig jahrzehntelang bestehen und unheilbar werden kann, erschöpft die Lebenskräfte, zerstört die Fräulichkeit, ruiniert die Nerven, den Glanz der Augen und des Haars und verursacht große Blutarmut, vorzeitiges Altern, bleiches, fahles, faltiges Gesicht und unheilvolles Frauenleiden, besonders als gefährlicher Tripperfluß. Wie Weissfluß unterdrückt und scheinbar beseitigt, aber auch wirklich geheilt werden kann, darüber verhandelt unser Verein die Vorträge unserer erfahrensten Redner gegen Einföndung oder Nachnahme von M. 10.—

## Berein für Lebens- und Seilkunst

Leipzig 73, Sophienstr. 19

**Heirat!** Damen und Herren, auch ohne Vermögen, die sich in Deutschland oder Ausland gut verheiraten wollen, gibt kostenlos Auskunft

Frau PUHLMANN, BERLIN,

Weissenburgerstr. 43.



## Pracht-Katalog

über Ziehharmonikas, Mundharmonikas, Bandoneons, Zithern,



Viollonen, Mandolinen usw., Uhren u. Stahlw etc. gratis und franko. Versand per Nachn. Man bestelle nur bei der Musikinstrumenten.

## Husberg & Comp.

in Neuenrade i. Westfalen Nr. 220.

Es ist eine uralte Weisheit, daß Kräuter eine belebende und kräftigende Wirkung ausüben. Radjojan, der neue Kräutersekt, beschäftigt diese Tatsache von neuem. Man verlange Prospekt von der Rad-So-Verband-Gesellschaft m. b. H., Abt. Radjojan-Verband, Hamburg 40, Radioposthof.



# Billigste Preise, bei bester Qualität!



Vor anderweitigen Käufern verlange man im eigenen Interesse stets gratis und franko unseren Katalog.

## Herfeld & Compagnie in Neuenrade No. 162 Westfalen.

Größte und leistungsfähigste Musikinstrumentenfabrik in Neuenrade.

### Preis-Rätsel.

```

+ . . . + . . . pen
+ . . . . n
+ . . . . r
+ . . . . i
+ . . . . h
+ . . . . g
+ + . . . d
+ . . . . l
+ . . . . ch
+ + . . . . r
+ . . . . n
+ . . . . + + . n
+ . . . . l
+ . . . . g
    
```

An Stelle der Punkte  
setze man Buchstaben;  
an Stelle der Kreuze  
unterstehende Silben;  
richtig zusammengelegt  
entkräftelt man gern  
besuchte Ausflugs-  
punkte des Harzes,  
dessen Anfangsbuch-  
staben wiederum zu-  
sammengelegt einen  
weitbekannten Aus-  
sichtsturm des Harzes  
nennen.

A. Sch.

a, ben, ber, ber, brof, e, er, ham, hei,  
in, fer, tö, li, lo, na, ner, neß, steins,  
tio, tur, the, un, ühr.

Als Preise sind einige Bücher vorgesehen, die  
durchs Los zur Verteilung kommen. Die Lösungen  
müssen bis 31. Dezember 1922 an die Geschäfts-  
stelle der „Öffentlichen Anzeigen für den Harz“  
Glausthal portofrei eingehen.



### Zu Friedenspreisen

zwar noch nicht, aber zu staunend  
billig. Preisen; versende die Musik-  
instrumente aller Art. Mein  
über 25jährige Praxis bürgt für  
Qualitätsware. Hauptkatalog frei.

Heinr. Suhr, Neuenrade, Westf. 0122.

Seit 50 Jahren besteht die Firma Ernst Des Nachf.,  
Alingenhol i. Sa. Ein reich illustrierter Katalog wird an  
Jedermann gratis versandt. Bitte bedenken Sie Alles,  
ehe Sie anderweitig Ihren Bedarf beden. Alles Nähere  
im Inserat dieses Kalenders.

### Welche Singvögel brüten im eigentlichen Oberharz?

I. Standvögel: Der Kabe, der Eichelhäher,  
die Wasseramsel, der Zaunkönig, das safranköpfige  
Goldhähnchen, die Haubenmeise, die Kohlmeise, Haus-  
sperling (nicht überall), die Tannenmeise.

II. Strichvögel: Kreuzschnabel, Gimpel oder  
Dompfaff.

III. Zugvögel: Star, Feldlerche, Heibelerche,  
graue Bachstelze, gelbe Bachstelze, Fink, das feuer-  
köpfige Goldhähnchen, das Hausrotschwänzchen, das  
Gartenrotschwänzchen (selten), der Fliegenschneider,  
der Zeisig, die Rauchschwalbe (Gabelschwabe), die  
Hauschwalbe oder Weilschwalbe, der Maurer oder  
Turmfalke, Rotkehlchen, Goldammer oder Ammer-  
ling, Mittelrossel oder Schnarre, Schwarzschnabel  
oder Amsel (selten), die graue Singdrossel oder  
Zippe, Gartengrasmücke, Gartenfänger oder Garten-  
laubvogel, der Mönch oder das Schwarzplättchen,  
die Braunelle oder Sferling, der Fitis-Laubfänger,  
der Wiesen-, Wasser- und Baumpieper, Aukud. A. E.

### Aus dem Kalender für 1924.

1. Januar, Dienstag, Neujahr.
15. " Dienstag.
31. " Donnerstag.
1. Februar, Freitag.
15. " Freitag.
1. März, Sonnabend.
4. " Dienstag, Fastnacht (Vergesse!).
15. " Sonnabend.
31. " Montag, Hoffmannsche Stiftung.\*)
20. April Ostern.
29. Mai Himmelfahrt.
8. Juni Pfingsten.
19. " Fronleichnam.
19. November, Bußtag in Preußen.
30. " 1. Advent.

\*) Nicht wie im Kalenderbuch für 1923 angegeben am 27. März,  
sondern am 18. März.

# Steuersachen :: Buchführung



Bücherrevisor

Hans A. Wernthal  
Clausthal.

## Feinkost Geisler

Lebensmittel für feine und bürgerliche Küche

Ia. Weine und Liköre

Spezialgeschäft für frische und geräucherte  
:: Fische, täglich frisch eintreffend ::

Clausthal im Oberharz, Marktsirasse 13

Fernsprecher 33

# **Braunschweigische Bank und Kreditanstalt A.-G.**

## **Depositenkasse Clausthal.**

Zellbach 64.

Wir empfehlen unsere Dienste für sämtliche bankgeschäftliche Angelegenheiten:

**Eröffnung laufender Rechnungen,**  
**Annahme von Depositengeldern mit und ohne Kündigung**  
**An- und Verkauf von Wertpapieren,**  
**An- und Verkauf von fremden Geldsorten,**  
(Noten, Gold- und Silbermünzen)  
**Einlösung von Coupons (speziell ausländischen)**  
usw.      usw.

Wir sind in der Lage, für fremde Geldsorten und Schecks jeweils die höchsten Tageskurse sofort in bar auszuzahlen, da dieselben uns funktentelegraphisch mitgeteilt werden.

**Kassестunden von 9—1 Uhr vormittags.**

# **Ed. Pieper'sche Druckerei Clausthal**

(Inh. Wilh. Georgi.)

Fernsprecher Nr. 21.

Telegramme: Kreisblatt.

**Anfertigung**  
**aller Drucksachen**  
für den privaten, kaufmännischen  
und behördlichen Bedarf.

**Großes Lager**  
von bergbehördlichen Formularen.

**Papier-Großhandlung**  
Lager von Briefpapier, Normalpapier,  
Briefumschlägen, Packpapier.

**Verlag:**  
„**Öffentl. Anzeigen für den Harz.**“  
(Allg. Kreisblatt.)  
Belesenste Zeitung auf dem ganzen Oberharz.

„**Der Oekonom.**“  
Landwirtschaftliche Zeitschrift,  
verbunden mit Versicherung auf Anfall.

„**Oberharzer Heimatklänge.**“  
Evangelisches Gemeindeblatt,  
verbreitet in vielen Inspektionen  
Niedersachsens und auf dem Oberharz

# Kolonialwaren und Delikatessen

Weine  
Spirituosen  
Liköre

Zigarren  
Zigaretten  
Tabak

**Erich Döhler**  
Clausthal i. H.

Teichdamm  
Fernruf 219.

Kaffee  
Tee - - Cacao  
Schokoladen

Südfrüchte  
div. Conserven  
Fische



## Kohlen-Handlung



# Büro für Rechtssachen

Grundstücks- und Hypotheken-Vermittlungen  
Einzahlung von Forderungen

Gesuche, Testamente, Verträge, Gnadengesuche.  
Rat in Ehe-, Straf-, Erbschafts-, Alimenter, Miet-  
und Steuersachen. Auskunft.

---

## Wilhelm Arnecke, Zellerfeld

früherer Anwalts-Bürovorsteher

Untere Marktstraße 448<sup>1</sup>.

**Große Ausgabe** (400 Seiten, 200 Abbildungen), gegen 20 M. (lediglich ein Teil der Ausgaben f. Porto, Versand und Binden des Buches).

Alle in diesem Inzerat angegebenen Zahlen für Porto usw. wurden auf Grund des im Nov. 1923 vorgeseheneu Portotarif's festgesetzt. Sollte sich der Portotarif abermals erhöhen, so müßte der Mehrbetrag bezahlt werden.

- Bezirk:

8\*

# Beamten-Verzeichnis.

## Provinzialbehörde.

Ober-Präsident (Röse) und  
Provinzialrat in Hannover.

## Regierungsbezirk.

1. Regierungs-Präsident zu  
Hildesheim (von Holfen) und  
Regierung zu Hildesheim.
2. Bezirks-Ausschuß zu Hildesheim.

## Kreis Zellerfeld.

1. Landratsamt.

Schropp, Landrat.

v. Frischken, Kreissekretär.

Schäfer, Kreisamtssekretär.

Past. W. Verwaltungsausschütten.

Nable, Kreisamtsgehilfe.

Gerhardt, Landjägermeister. Land-  
jäger: Dreher, Kepen, Stephan in  
Clausthal, Stroden in Zellerfeld,  
Schürder I u. Gult in St. Andreas-  
berg, Schäfer in Lautenthal, Grün in  
Wildemann, Pippil in Altenau, Gert  
in Bad Grund (Harz), Fischer in  
Lönau, Meyer in Buntentode, Bräde  
in Hahnenklee.

2. Kreisdeputierte.

Stolze Johannes, Schöpe Paul.

3. Kreisausschuß.

Schropp, Landrat, Vorsitzender.

Vertreter Albert Dietz, Geschäfts-  
führer Karl Gärtner, Kaufmann  
Richard Meyer, Bergat Burgardt,  
Schneidermeister Rob. Beck, Schuh-  
machermeister Hertel.

Virobeamte: Schöll, Dhm, Kreis-  
ausschußobersekretäre.

4. Kreis-Wohlfahrtsamt.

Leiter: Kreisausschuß-Obersekret. Dhm.  
Kreisfürsorgerin: Schweiß, Buchholz.

5. Kreis-Kommunalkasse.

Willke, kommissar. Rendant.

## Finanzamt Goslar.

Leiter: Brindman, Geh. Reg.-Rat,  
bearbeitet die Steuerangelegenheiten  
des nördl. Teiles des Kreises Zeller-  
feld mit. Der südl. Teil ist dem  
Finanzamt Herzberg zugewiesen. Nur die  
Gewerbesteuer des gesamten Kreises  
Zellerfeld wird in Goslar bearbeitet.  
Bezirk Zellerfeld des Finanzamts  
Goslar a. N.

Nieß, Steuerinspektor, Diederich, Steuer-  
assistent, Böhm, Küder (Buchprüfer),  
Steinwedel, Hilfsarbeiter, sämtlich in  
Goslar.

## Stadt Clausthal.

Merten, Bürgermeister.

Dhm, Kühn, Voigt, Graul, Meyer,  
Senatoren. Bramann, Oberstadt-  
sekretär. Apel, Magistratsobersekretär.  
Bauerbach I, Magistratsobersekretär.  
Busch, Stadtkämmerer. Meißner,  
Lebenssekretär. Lamprecht, Kassierer.  
Strablies, Sparkassenrentant. Bauer-  
bach II, Gegenbuchführer der Spar-  
kasse. Jores, Magistratshilfsarbeiter.  
Hesse, Obersteuersekretär. Redewell,  
Stadtbauführer. Dehlschlagel, Seiden-  
stricker, Vollziehungsbeamte. Gärtner,  
Brauchrechnungsführ. Kuhn, Braumeister.

## Stadt Zellerfeld.

Buchholz, Bürgermeister.

Robbe, Kleinede, Senatoren. Schulz,  
Kämmerer. Giebler, Magistrats-  
sekretär. Buchs, Magistratsdiener und  
Vollziehungsbeamter. Kaul, Bran-  
rechnungsführer. Kuster, Braumeister.

## Stadt Altenau.

Böttcher, Bürgermeister.

Kinscher, Kahl, Senatoren. Brehel,  
Kämmerer. Thiele, Magistratsdiener.

## Stadt St. Andreasberg.

Wid, Bürgermeister.

König, Heise, Senatoren. Truthe,  
Kämmerer, Elli Ginther, Gegenbuch-  
führerin der Sparkasse. Wiegand,  
Vollziehungsbeamter.

## Stadt Bad Grund (Harz).

Robbe, Bürgermeister.

Walter, Bierhance, Senatoren. Schäfer,  
Kämmerer. Brandt, Magistratsdiener.

## Stadt Lautenthal.

König, Bürgermeister.

Frisch, Thiele, Senatoren. Scholz,  
Kämmerer. Kurzweg, Magistratsdiener.

## Stadt Wildemann.

Haarnagel, Bürgermeister.

Robbe, Maibohm, Senatoren. Knorr,  
Kämmerer. Rose, Magistratsdiener.

## Verbach.

Vasel, Vorsteher.

Trull, Beigeordneter.

## Buntentode.

Vormann, Vorsteher.

Thiele, Beigeordneter.

## Wodswiese-Hahnenklee.

Lieben, Vorsteher.

Keller, Beigeordneter.

## Schulenberg.

Sturm, Vorsteher.

Apel, Beigeordneter.

## Nieffensbeel-Gammshladen.

Wolff, Vorsteher.

Bruns, Beigeordneter.

## Sieber.

Füllgrabe, Vorsteher.

Neuper, Beigeordneter.

## Lönau.

Töppervien, Vorsteher.

Schinkel, Beigeordneter.

## Lönauerhammerhütte.

Aberhold, Vorsteher.

Zieg, Beigeordneter.

## Allgemeine Ortsrentenliste für den Kreis Zellerfeld.

(Verwaltungsstelle: Clausthal,  
Zellbach 64, Fernsprecher 288.)

Überingenieur Rudol. Clausthal, Vor-  
steher. Moritz, Clausthal, Rech-  
nungsführer und Kassenführer. Müller,  
Wildemann, Kassenassistent.

## Kreis Ilfeld.

Frhr. Duab, Landrat.

Schwarzenberger, Rechnungsrat, Kreis-  
sekretär. Wagerhaus, Kreisausschuß-  
sekretär. Niemann, Leiter der Kreis-  
wirtschaftsstelle.

## Stadt Elbingerode.

Selke, Bürgermeister.

Direktor Gogel u. Spormann, Rats-  
herren. Förster, Kämmerer. Hart-  
mann, Stein, Witkowitz, Bad-  
stübener, Gemeindevorsteher.

## Amtsgericht Zellerfeld.

Caesar, Buchhardt,

Amtsgerichtsekretäre.

Sauerbreh, Justizbibliotheksinspektor. Künig,  
Altenthal, Justizobersekretäre. Farries,  
Altmann, Beichtel, Gerichtsvollzieher.  
Basse, Registraturassistent. Wämann,  
Kanzleiassistent.

Amtsamtskribe: Stadtschreiber Giebler,  
in Fortwiesbach, Vorsteher. Steppuhn,  
Böhm, Straßensatz-Verordnungsmeister,  
Giehardt, Justizwachmeister.

Rechtsanwalt und Notar

Dr. Günther, Zellerfeld.

## Oberbergamt Clausthal.

Direktor:

Dr. Ing. e. h. Bornhardt,  
Berghauptmann.

Mitglieder:

Kast, Geh. Bergrat, Scherer, Geh.  
Bergrat, Schünemann, Biebarth,  
Schnell, Oberbergräte.  
Böhm, Bergrat auftragsw.  
Hilfsarbeiter: Kleinschneider, Bergrat.

### Oberbergamts-Marktscheider.

For, Späder, Grubenmarktscheider,  
auftragsw.

### Bürobeamte:

Rendant: Demel, Rechnungsrat.  
Erster Bürovorsteher: Kasten, Rech-  
nungsrat. Rechnungsschreiber: Mühl-  
han, Gieseler, Rechnungsräte: Müller  
(Emil), Gnitte. Bürovorsteher: Bothe,  
Fünning, Rechnungsräte, Cronjäger,  
Rahn. Vergobersekretäre: Müller  
(Wilhelm), Busche, Krawald. Bergrat-  
sekretär: Sander.

### Zeigener.

Wegener, Vanger I, Vanger II, Albrecht.

### Kanzleibeamte.

Boppinga, Kanzlei-Inspizitor. Nobra,  
Krentz, Stolze, Kanzleisekretäre.  
Schmidt, Brünning, Kanzleisekretanten.

### Bivil-Anwärter:

Volte, Tiemann, Brandt, Ahrens.

### Militär-Anwärter:

Reinecke, Gebhard, Giesemann, Franzke,  
Bothe, Schrader, Hentschel, Busse.

### Amtsgehilfen:

Wenzel, Votemeister. Herrklotzsch,  
Hebentisch.

Unter dem Oberbergamte stehen:

### A. Bergreviere.

#### 1. Goslar.

Revierbeamter: Richter, Bergrat.

Bergrat: Schroeder.

Einfahrer: von Hindle.

Verglektär: Sand.

Kanzleisekretär: Lange.

#### 2. Nord-Hannover.

Revierbeamter: Maurer, Bergrat.

Bergrat: Weiß.

Einfahrer: Dammberg.

Verglektär: Kölling.

Kanzleisekretär: Rehme.

#### 3. Süd-Hannover.

Revierbeamter: Mof, Bergrat.

Bergrat: Willert.

Einfahrer: Battmann.

Verglektär: Niesche.

Kanzleisekretär: Mattbeus.

## 4. Celle.

Revierbeamter: Berner, Bergrat.

Bergräte: Dr. Grimm, Sauerbrey.

Einfahrer: Weigener.

Verglektär: Wieland.

Kanzleisekretär: Kipp.

## 5. Zellerfeld.

(Sitz des Revierbeamten: Clausthal.)

Revierbeamter: Jesse, Bergrat.

Verglektär: Wicht.

## 6. Schmalkalden.

Revierbeamter: Both, Bergrat.

Bergrat: Mühlbach.

Verglektär: Busse.

## 7. Cassel.

Revierbeamter: Wiegand, Bergrat.

Bergrat: Finge.

Verglektär: Obermann.

Kanzleisekretär: Stolze.

### Konzeßionierte Marktscheider.

Küppers und Schulze zu Hannover,  
Knobloch u. Wiegand zu Goslar, Meyer  
zu Cassel, Fourmann und Weber zu  
Hannover, Strube u. Kipp zu Hildesheim,  
Hoffmann zu Braunschweig, Wessling  
zu Groß-Flöde, Clute-Simon, Weiden-  
heim u. Bacha (Höhn), Spanuth und  
Junt zu Clausthal.

## B. Staatswerks-Verwaltungen.

### 1. Berginspektion am Deister.

Bergwerksdirektor: Bracht, Ober-  
bergrat.

Bergräte: Rosenberger, Dahms.

Grubenmarktscheider: Paull.

Bürobeamte: Ey I, Kassenrentant  
Wiederhold, Rechnungsräte, Roddeberg,  
Füllendor, Ademann, Möller, Behne,  
Baum, Hinerberg, Vergobersekretäre.  
Notermund, Verglektär.

Oberer Wertbeamte: Kramer, Ehlers,  
Obersteiger. Hinerberg, Garbe, Allen,  
Hirsch, Fahrsteiger.

Mittlere Wertbeamte: Bothe,  
Kohlenberg, Sohns, Grubensteiger.  
Bergen, Maschinensteiger. Schröder,  
Hinerberg, Thomas, Bothe, Dieck-  
hoff, Böger I, Grubensteiger. Pfautsch,  
Maschinensteiger. Wildhagen, Marx,  
Grubensteiger. Koppel, Maschinensteiger.  
Böger II, Gebiete, Grubensteiger.  
Gebeholz, Maschinensteiger. Ademann,  
Wolperting, Buddenfel, Robert, Ab-  
berg, Kluge, Grubensteiger. Verez,  
Maschinensteiger. Best, Marx, Damm-  
berg, Grubensteiger. Goldner, Bau-  
steiger.

Oberlohnmeister: Notermund.

Mit der Berginspektion am Deister  
in Verbindung:

Faustverwaltung in Bückeburg:

Direktor: Fiebig, Regierungs- und  
Baurat. Technischer Sekretär: Paga-  
böd, Bauvermeister.

## Maschinenamt der Staat- lichen Verwaltung in Hildesheim:

Direktor: Frank, Oberingenieur.  
Betriebsbeamter: Hammer, Maschinenst.

## 2. Berginspektion zu Bienenburg.

Bergwerksdirektor: Hefel, Ober-  
bergrat.

Bergrat: v. Marcks.

Technischer Hilfsarbeiter: Kiel, Verg-  
arbeiter.

Bureaubeamte: Ebersam, Kassen-  
rentant, Albrecht, Hartung, Schum-  
burg, Twest, Oeffson, Zimmer, Veier,  
Brubns, Vergobersekretäre. Stücken,  
Verglektär.

Oberer Wertbeamte: Meise, Ober-  
steiger. Schimpf, Maschinenvermeister.  
Ehner, Derscheiger. Vollmann, Ma-  
schinensteiger. Warnede, Werkmeister.  
Kottler, Dornmeister.

Mittlere Wertbeamte: Schacht,  
Everding, Grubensteiger. Altpeter,  
Baussteiger. Bedow, Maschinensteiger,  
Kegener, Wiegemeister. Auermann,  
Automobilführer. Höfer, Rangiermst.  
Vonnede, Tagelöhner. Dornmann.  
Automobilführer. Amtsgehilfen: Unger.

## Bergschule und Bergvorschule zu Clausthal.

Direktor: Jesse, Bergrat.  
(i. Bergrevierbeamte.)

Lehrer (hauptamtlich): Mühlfeld,  
Bergassessor. Dr. Baumgärtel, Profest.  
Bartling, Dipl. Ingenieur. Born-  
hardt, Bergschullehrer. (Nebenamtlich)  
Hiepler, Regierungs- u. Baurat. Sauer-  
brey, Bergrat. Dr. Niehn, Geh. Med.-  
rat. Kasten, Rechnungsrat. Spanuth,  
tong. Marktscheider. Klapproth, Be-  
triebschemiker.

## Verwaltung der staatlichen Erzbergwerke und Hütten im Oberharz.

Die Oberharzer Berg- und Hütten-  
werke in Clausthal.

Direktor: Ehrling, Geh. Bergrat.

Stellung, Dr. Gehl, Bergräte.

Erster Bürovorsteher: Roth.

Rechnungsschreiber: Zahn, Reuß.

Unter der Verwaltung der Ober-  
harzer Berg- u. Hüttenwerke stehen:

### 1. Berginspektion Clausthal.

Oberbergrat: Burchardt.

Bergräte: Barry, Cornelius.

Bergassessor: Paß.

Grubenmarktscheider: Weiß.

Kassen- und Rechnungsbeamte:  
 Rentant: Engel, Vorsteher der Materialien- und Produktverwaltung.  
 Möller, Vergobersekretäre: Stabrenberg, Greiffenhagen, Solze, Simon, Moßl, Vergietretär: Duffe, Schubert, Niechers, Leucht.  
 Obere Werksbeamte: Rothbüsch, Oberpostfeiger, Götthner, Bonis, Oberfeiger, Müller, Pöge, Maschinenwerkmeister, Landrecht, Fohrfeiger, Pöfeler, Bauwertmeister.

#### Mittlere Werksbeamte.

##### a) Beim Grubenbetrieb.

Grubenfeiger: Eisfelder, Fischer, Künstel, Dabich, Müller, Giebel, Voort, Schäfer, Anders, Venz, Daurich, Süßmann, Bulcke, Schmidt.

Andere Werksbeamte: Geyer, Maschinenfeiger, Beyersdorf, Markschneider, Franke, Maschinenfeiger.

##### b) Bei der Wasserwirtschaft.

Grabenfeiger: Meyer, Wehling.

##### c) Beim Aufbereitungsbetrieb.

Pochfeiger: Meyer, Brandt I, Brandt II, Bormann, Brandt III.

#### Hiermit steht in Verbindung:

#### Bauverwaltung zu Clausthal.

Direktor: Ziegler, Regierungs- und Bauamt.

Bauwerkmeister: Dhm.

Baufeiger: Kadendorf.

#### 2. Berginspektion zu Lautenthal.

Oberberggrat: Klossowski.

Berggrat: Edelmann.

Kassen- u. Rechnungsbeamte: Rentant: Widert, Vergobersekretäre: Sander, Stecher, Seimann, Vergietretäre: Lott, Hagedorn.

Obere Werksbeamte: Ahrend, Oberfeiger, Kuttcher, Oberpostfeiger, Beig, Bauwertmeister.

#### Mittlere Werksbeamte.

##### a) Beim Grubenbetrieb.

Grubenfeiger: Klöppel, Dienelt, Hein, Otto, Voort, Strohmeyer, Humm, Knorr.

Andere Werksbeamte: Steinwedel, Dönnies, Tagefeiger, Fein, Blum, Maschinenfeiger.

##### b) Bei der Wasserwirtschaft.

Grabenfeiger: Müller.

##### c) Beim Aufbereitungsbetrieb.

Pochfeiger: Neumann, Kula, Knorr, Müller, Andemann, Hartmann.

#### 3. Berginspektion zu Grund.

Oberberggrat: Bieberholz.

Vergräte: Rubach, Dr. Ing. v. Scotti, Grubenmarktscheider: Hammer.

Kassen- u. Rechnungsbeamte: Rentant: Meinede, Vorsteher der Materialien- und Produktverwaltung: Weder, Vergobersekretäre: Bießer, Schmidt, Wiegand, Tolle, Vergietretär: Ernst.  
 Obere Werksbeamte: Schäfer, Oberfeiger, Brandt, Oberpostfeiger, Mantle, Oberfeiger, Feldt, Maschinenbetriebsführer.

#### Mittlere Werksbeamte.

##### a) Beim Grubenbetrieb.

Grubenfeiger: Preiß, Fuß, Demel, Edert, Horneffer, Dreywich, Arend, Wertgen, Knorr, Schubert.

Andere Werksbeamte: Baum, Tagefeiger, Günther, Bleichschmidt, Maschinenfeiger, Hänel, Tagefeiger.

##### b) Beim Aufbereitungsbetrieb.

Pochfeiger: Hill, Schönfelder, Bothe, Gärtner, Eberwein, Koeber, Gieseke.

#### 4. Hüttenamt zu Clausthal.

Oberberggrat: Fischer.

Berggrat: Sauerbrey.

Kassen- u. Rechnungsbeamte: Rentant: Bergen, Vergobersekretäre: Kretschmann, Breitkopf, Vergietretär: Fried.

Obere Werksbeamte: Gerig, Langer, Obermeister.

Mittlere Werksbeamte: Kollé, Käsewitzer, Hüttenaufseher, Köhler, Werkmeister, Just, Kerl, Hüttenaufseher, Rabe, Klapproth, Betriebschemiker, v. Böhren, Hüttenaufseher, Schwabe, Maschinenfeiger, Vertram, Hüttenaufseher, Holland, Betriebschemiker.

#### 5. Silberhütte zu Lautenthal.

(Der Betrieb ist dem Hüttenamt Clausthal unterstellt.)

Berggrat: George.

Vergobersekretär: Gieschner, Vergietretär: Baufe.

Dormeister: Nau, Kerl.

Hüttenaufseher: Kerl.

#### 6. Hüttenamt zu Rothhütte.

Oberberggrat: Köckert.

Kassen- u. Rechnungsbeamte: Rentant: Denecke, Vergobersekretär: Siemann, Vergietretär: Müller.

Obere Werksbeamte: Jacob, Maschinenwerkmeister, Hörner, Obermeister.

#### 7. Hüttenamt zu Verbad.

Oberberggrat: Bratkuß.

Kassen- u. Rechnungsbeamte: Rentant: Kaumann, Vergobersekretär: Lomasser.

Dormeister: Frank.

Werkmeister: Brunnert.

Hüttenaufseher: Müller.

Maschinenfeiger: Reimert.

#### Verwaltung der Steinlohlenbergwerke Schamberg.

Die Steinlohlenbergwerke Schamberg befinden sich im gemeinschaftlichen Besitze Preußens, Schaumburg-Lippe und des Fürsten von Schaumburg-Lippe. Die obere Verwaltung erfolgt preussischerseits durch das Oberbergamt zu Clausthal, schaumburg-lippischerseits durch die Schaumburg-Lippische Landesregierung und teils des Fürsten durch die Fürstl. Hofkammer zu Hildesburg.

Unter diesen beiden Behörden steht:

#### Das Gesamt-Bergamt zu Oberufirgen.

Bergwerksdirektor: Schulze, Oberberggrat.

Vergräte: von Finster, Nedepemning, Grubenmarktscheider: Kernst.

Bureaubeamte: Beith, Rechnungsrat.

Grüner, Kassenrentant, Rabe, Nord, Riger, Niehoff, Vergobersekretäre.

Gorges, Bießerfeld, Vergietretäre.

Weiß, Müller, Bod, Kanzler, Mühlent.

Obere Werksbeamte: Maewert, Oberfeiger.

Schütte, Maschinenwerkmeister, Meyer, Oberfeiger, Schulte.

Oberfeiger, Dederberg, Bauwertmeister, Ademann, Oberfeiger, Tegmeyer, Fohrfeiger.

Mittlere Werksbeamte: Eier, Berlich, Bölling, Köller I, Nerge, Korf.

Köller II, Franke, Grubenfeiger.

Bölling, Maschinenfeiger, Meyer, Schütteldreher, Grubenfeiger.

Edermeier, Tagefeiger, Wünnemann, Grubenfeiger.

Müller, Maschinenfeiger, Waternann, Grubenfeiger.

Köller, Stradmann, Maschinenfeiger.

Berlich II, Gehling, Grubenfeiger.

Grunde, Volte, Grubenfeiger, Witte.

Schwarze, Maschinenfeiger, Wehling.

Grubenfeiger, Kaufmann, Baufeiger.

Rinne, Bonorden, Albert, Grubenfeiger.

Verwaltung der Preussischen und Braunschweigisch-Unterharzer Berg- und Hüttenwerke in Ober.

Direktor: Müller, Geh. Berggrat.

Unter der Verwaltung der Unterharzer Berg- und Hüttenwerke stehen:

#### 1. Gemeinschafts-Berginspektion des Rammelsbergs.

Bergwerksdirektor: Vellingner, Oberberggrat.

Berggrat: Schlöfberger.

Grubenmarktscheider: König.

Bureaubeamte: Herr, Kassenrentant.

Tröbs, Hüncke, Berg-Direktretäre.

Wischelast, Vergietretär.

Oberfeiger: Voigt, Schleimann, Maschinenwerkmeister, Schreyer, Oberfeiger.



Mittlere Werksbeamte: Bartman, Maschinenfeiger, Großfurcht, Herrmann, Schacht, Schwarz, Ruffe, Grubenfeig.

## 2. Gemeinschafts-Hüttenamt zu Ober.

(Die Leitung liegt in den Händen des Direktors der Unterhärzger Berg- und Hüttenwerke in Ober.)

Berggräte: Hoffinger, Dte. Technischer Hilfsarbeiter: Rosenheimer, Bergarbeiter.

Bureaubeamte: Berze, Rechnungsrat, Kassenendant, Schrader, 1. Bürovorfeher. Bäumann, Brandt, Diener, Müller, Schulze, Bergoberfektretär. Schütte, Bergfektretär.

Oberer Werksbeamte: Markus, Laboratoriumsvorfeher. Klotz, Anachfied, Diermeister. Schütte 1. Bauwertmeister. Schneider, Fabrikfeiter.

Mittlere Werksbeamte: Hartmann, Laboratoriumsgehilfe. Rüning, Rosenfranz, Hüttenaufseher. Schütte II, Bauaufseher. Hillebrecht, Laboratoriumsgehilfe. Brinckmann, Hüttenaufseher. Buschhausen, Bauaufseher. Rosenfranz, Betriebsaufseher. Klotz, Hüttenaufseher. Klotz, Maschinenfeiger.

## 3. Gemeinschafts-Hüttenamt zu Juliusblüte.

Hüttendirekt.: Strug, Oberberggrat.

Berggrat: Suchner.

Bureaubeamte: Berze, Kassenendant.

Breustedt, Bergoberfektretär.

Diermeister: Beder.

Mittlere Werksbeamte: Koch, Materialienfeiger. Boffe, Betriebsaufseher. Sax, Maschinenfeiger. Boffe, Vattenmann, Betriebsaufseher.

## Bergakademie zu Clausthal.

Ehrenbürger:

Berghauptmann a. D. Steinbrink,

Wirkl. Geh. Oberberggrat

(Kurator der Bergakademie

1911—1922).

Kurator: Bornhardt, Berghauptm.

(f. Oberbergamt).

Rektor: a. Zt. Prof. Dr. Valentiner.

Profektor: a. Zt. Prof. Dr. Brühns.

(Bem.: Die Amtszeit des Rektors beginn. Profektors währt 2 Jahre; danach findet eine Neuwahl durch das Kollegium der ordentl. Professoren statt.)

Dann, Geh. Bergrat, ordentl. Prof. für Eisenhüttenkunde, Dr. Ing. e. h. Dipl.-Ing. Hoffmann, ordentl. Prof. für Metallhüttenwesen und Elektro-

metallurgie.

Dr. Bode, ordentl. Prof. f. Geologie.

Dr. Brühns, ordentl. Professor für Mineralogie.

Dr. Valentiner, ordentl. Professor für Physik.

Schüling, ordentl. Professor für Mathematik und Elektrotechnik.

Dr. König, ordentl. Professor für Mathematik und Mechanik.

Dr. Ing. Spadeler, ordentl. Prof. für Bergbau- und Aufbereitungskunde.

Schulz, ordentl. Professor für Bergbaukunde (Steinoblenbergbau).

Dr. Birkenbach, ordentlicher Professor für Chemie.

Dr. Sömmel, Dozent im Hauptamt für Metallurgie und Probierkunde.

Kast, Geh. Bergrat, Dozent für Bergrecht (f. Oberbergamt).

Schnell, Oberberggrat, Dozent für bürgerliches Recht und Handelsrecht (f. Oberbergamt).

Biegler, Reg.- und Bauamt, Dozent für Bautechnik- und Bauamt (f. Bauverwaltung).

Dr. med. Niehn, Geh. Medizinalrat, Dozent für erste Hilfeleistung bei Unglücksfällen.

Mühsel, Bergassessor, Dozent für Grubenrettungsweisen (f. Bergschule).

Biebarth, Oberberggrat, Dozent für Volkswirtschaftslehre (f. Oberbergamt).

Dr. Gehl, Bergrat, Doz. f. öffentl. Recht.

Förz, Oberbergamtsmarschleider, Dozent für Marschleidekunde.

Dr. Baumgärtel, Professor, Privatdozent für Mineralogie u. Petrographie.

Dr. Wallot, Privatdozent f. Physik.

a. Zt. beurlaubt.

Dr. Dertel, Privatdozent für Geologie, a. Zt. beurlaubt.

Dr. Hahr, Privatdozent f. Chemie.

Dr. Kambohr, Privatdozent für Mineralogie.

Kreger, Turn- und Sportlehrer.

Dr. Boerner, Englisch.

Dr. Niehle, Französisch, Polnisch, Russisch.

Dr. Hahr, Spanisch.

Prof. Dr. Groebe, Vergleichende Weltgeschichte.

Affistenten: Dr. Kambohr für Mineralogie; Dr. Berner, Reitmänn für Physik; Dipl.-Ing. Philipp für Metallhüttenkunde; Dr. Brünning für Geologie; Dipl.-Ing. Eisfelder für Bergbaukunde I.; Dipl.-Ing. Janne für Bergbaukunde II.; Hütteningenieur Desgraz; Dr. Ing. Ullrich für Eisenhüttenkunde; Dipl.-Ing. Branner für Maschinenkunde und Elektrotechnik; Dr. Hahr, Dipl.-Ing. Rother, Dipl.-Ing. v. d. Heide für Chemie; Stud.-Ass. Rubloff für Mathematik; Chemiker Wers für Metallurgie und Probierkunde; Konr.-Marsch. Spanmuth für Marschleidekunde.

Seckentat: A. Denede, Akademie-

oberfektretär.

Bibliotheker: Mühlhan, Rechnungsrat (f. Oberbergamt).

Modellwerkstatt: Wagner, Modellmeister; Bornmann, Modelleur; Botenmeister Paul.

## Beamte des Haupt-Knappschäfts-Bereichs in Clausthal.

Direktor: a. Zt. unbesetzt.

Inspektor: Schulz.

Oberfektretär: Schläpfer (Kassendirektor), Wengler, Seiffert (Kassendirektor), Mügge, Weidner, Weidmann, Steinmeyer, Köhler, Schönsfelder, Gach. Sekretäre: Schulze, Sille, Böhm, Eisfelder. Bürodiätäre: Thümann, Heimmüller, Käsewetter. Militärassistenten: Schulz, Winter. Zivilassistenten: Söghns.

## Sektion 3 der Knappschäfts-Bereichs-Genossenschaft.

Sitz der Sektion ist Clausthal.

Vorstand:

Vorsitzender: Berggrat Ehring zu Clausthal. Erster Stellvertreter: Bergwerksdirektor v. d. Heide zu Völsch bei Wunstorf.

2. Stellvertreter: Oberberggrat Schulze zu Oberkirchen.

Berggrat Krich zu Hohenkirk.

Berggrat Strug zu Juliusblüte b. Goslar.

Generaldirektor Berggrat Wehl zu Salzderfurth.

Geschäftsführender Beamter: a. Zt. unbesetzt. Stellvertreter: Geschäftsführer: Dr. George.

Sekretäre: Thiele, Seiffert, Schönsfelder.

Sekretäre: Beder, Rintke, Bode, Klotz.

Büro-Affistenten: A. Demuth, Stahl, Grunhewig.

## Knappschäfts-Oberverwaltungsamt zu Clausthal.

Vorsitzender: Bergbauhauptmann Bornhardt. Mitglieder: Geh. und Oberberggrat Kast (Direktor), Oberberggrat Schünemann, Oberberggrat Schnell, Berggrat Dr. Gehl.

Arbeitgeberbeisitzer:

Berggrat Rosenberg-Barkingshausen.

Grubeninspektor Dieß-Empelbe, Bergwerksdirektor Fricke-Steinförde, Bergwerksdirektor Klaus-Weesen, Bergwerksdirektor Gräfe-Dieholzen, Dr. Ing. Bergassessor Schnaß-Konnenberg, Bergwerksdirektor Steegmann-Idaun, Generaldirektor Starke-Weimrode, Profurst Spormann-Beine, Generaldirektor Pfister-Delmstedt, Berggrat Seiffert-Linn, Thiede, Buchhalter Melwert-Rorge i. S., Oberberggrat Bratthaus-Verbach, Oberberggrat Wiederhold-Bad, Berggrat Haffinger-Ster, Bergwerksdirektor Hoffmeister-Bogelbeck, Berggrat Kulte-Gr. Althiden, Betriebsführer Martin-Cassel, Bergwerksdirektor Fricke-Cassel, Bergwerksdirektor Bornstedt-Neuboh bei Rulda.

Beisitzerbeisitzer:

Fabrikbittner Tanegemmer-Gode-nau, Bergmann Bornmeier-Schiedt, Bergmann Bode-Stadtlaagen, Bergmann Elertamp-Gesdorf, Bergmann

Stadelmann-Besbeck, Bergmann Dem-  
bowski • Groß Nibden, Walzenbrecher  
Sartor • Peine, Bergmann Burgdorf •  
Hoheneggelsen, Bergmann Schilling-  
Fallersleben, Schlosser Claus • Schö-  
ningen, Bergmann Böhm • Clausthal,  
Bergmann Müller • Zellerfeld, Fabrik-  
arbeiter Friede • Zinnenrode, Bergmann  
Bartels • Gronau, Maschinist Köhler •  
Eudheim, Bergmann Eberling • Batten-  
bach, Bergmann Adam • Neuhof • Fulda,  
Bergmann Wiegand • Thüngenhausen,  
Bergmann Essenberg • Wehlen, Ma-  
schinist Gremmler • Großdenkte.

## Kirche.

### Kirchenkommission

für die Inspektion Clausthal ohne  
Elbingerode und die Hüttenorte  
und für die Inspektion Zellerfeld:

Superintendent Woltmann, Claus-  
thal und in Vertretung Landrat  
Tappan, Goslar.

Kirchenkommission für Elbingerode  
und die Hüttenorte:

Superintendent Woltmann, Clausthal,  
Landrat Freiber u. Duadt, Zfeld.

### Bezirksynodalratschluß:

Superintendent Woltmann Clausthal,  
Pastor Schreiber, Altenau,  
Pastor prim. Meier, Zellerfeld,  
Bürgermeister Buchholz, Zellerfeld,  
Chemiker Nabe, Clausthal.

### I. Inspektion Clausthal.

Superintendent Woltmann.

#### 1. Clausthal.

Woltmann, Pastor prim. Petri, Pastor  
Archibaldus. Subdialonus fehlt.  
Brandmüller, Organist. Werner,  
Abtiss u. Kirchenbinder. Ebert, Kantor.  
Bauerodts, Kirchen-Rechnungsführer.  
Ey, Totengräber.

#### 2. St. Andreassberg.

Guden, Pastor prim. Pastor sec.  
fehlt. Bölling, Organist. Nietzsch, Kantor.  
Fischer, Kirchenbinder.

#### 3. Altenau.

Schreiber, Pastor. Went, Rektor.  
Kantor. Bahlbraut, Lehrer, Abtissus.

#### 4. Zerbach.

Gilsen, Pastor. Hoffmann, Haupt-  
lehrer, Kantor und Abtissus.

#### 5. Buntendob.

Petri, Pastor arch. in Clausthal,  
Gärtner, Lehrer, Kantor u. Organist.

### II. Inspektion Zellerfeld.

Superintendent: J. B. Sup.  
Woltmann zu Clausthal.

### 1. Zellerfeld.

Meier, Pastor prim. Greiffenhagen,  
Pastor sekund.

Wichmann, Lehrer u. Organist. Dam-  
meyer, Lehrer, Kantor und Abtissus.

### 2. Schulenberg.

Die Zellerfelder Geistlichen.  
Bahlbruch, Organist und Abtissus.

### 3. Grund.

Schmidt, Pastor. Blume, Lehrer u.  
Kantor. Harenberg, Lehrer u. Organist.  
Besse, Lehrer, Kirchenrechnungsführer.

### 4. Wildemann.

Kirchberg, Pastor. v. Dinten, Lehrer,  
Abtissus und Organist.

### 5. Lautenthal.

Gehrde, Pastor. Koch, Lehrer,  
Abtissus u. Organist. Krüger, Kantor.

### 6. Hahnenklee.

Der Lautenthaler Geistliche. Rams-  
thal, Lehrer, Organist u. Abtissus.

## III. Inspektion Elbingerode. Elbingerode und Hüttenorte.

Abert, Pastor prim. für Elbingerode.  
Groschupf, Pastor sec. für die Hüttenorte,  
gegenseitige Vertretung.

### In Elbingerode.

Freitag, Lehrer, Kantor. Wiffel,  
Lehrer, Organist. Hartmann, Abtissus.

### In Rothschütte.

Sauerbrei, Lehrer und Organist.

### In Königshof.

Brandes, Hauptl., Organist u. Abtissus.

### In Glend.

Viebrock, Lehr., Organ., Kan. u. Abtissus.

### Katholische Pfarrei Clausthal.

Umfaßt die Bergstädte des Oberharzes  
mit Anschluß Andreasbergs. Die  
Pfarrei ist dem bischöflichen General-  
vikariate in Hildesheim unterstellt.

### Johannes Niedereich, Pfarrer.

Lehrerin Fräulein Winfrieda Herzberg.

### Katholische Pfarrei Herzberg.

Umfaßt Herzberg, Andreasberg,  
Lautenberg und Scharzfeld.

Georg Muth, Pfarrer.

### Schulen.

Dem Provinzialschulkollegium zu  
Hannover unterstellt:

#### a) Gymnasium.

Direktor: Professor Dr. Groebe.  
Ritter, Dr. Nieble, Lic. Brandes,  
Dr. Boerner, Augustin, Dr. Zblemann,  
Dr. Babior, Dr. Wagner, Dr. Wente,  
Studienräte. Brunotte, Mittelschul-

lehrer. Dr. Brofate, Becker, Mühlmann,  
Niedede, Studienassessoren. W. Ebert,  
Hausmeister.

#### b) Lyzeum.

Direktor: Prof. Dr. Groebe.

Kend, Bockmann, Dr. Borchers,  
Studienräte (innen). Lebbe, Dieter,  
Jäger, Witz, odenst. Lehrer (innen).  
Voelter, Zeigelscherrin. Mühlmann,  
Studienassessor.

Der Regierung zu Hildesheim  
unterstellt:

### 1. Kreisinspektoren Oderode-Zellerfeld.

Kreisinspektoren: Dr. Zeiler,  
Oderode a. S.

### Bürgerknabenschule Clausthal.

Simon, Rektor.

Nedeker I. Konrektor. Sellingslob,  
Altes, Brandmüller, Kotte, Wobrow,  
Spangenberg, Fiedler, Kolben, Lönnecke,  
Lamprecht, Unland, Heimeier, Lehrer.  
Nedeker II. Gemischte Büßerschulklasse.

### Bürgermadchenschule Clausthal.

Kraatz, Rektor.

Brauns, Schmelz, Juhnke, C. Friedrich,  
Mast, Heib, Kiene, Friede, Lehrer.  
Frau Wiedemann, Frä. Brandmüller  
u. Frä. F. Witz, Lehrerinnen. Frä.  
Grunmt, Frä. Lünig, Techn. Lehrer.

### Pflichtberufsschule Clausthal.

(Schulverband Clausthal-Zellerfeld-  
Buntendob.)

### Schulleiter M. Friedrich.

Lehrer im Hauptamt: Geberlehrer  
Etobit; im Nebenamt: Thies, Wobrow,  
Nieders, Trübel, D. Vanger, Ohm,  
Wagner, C. Vanger, Reinecke, Albrecht,  
Schmidt. Lehrerinnen im Nebenamt:  
Frä. Grunmt, Frä. Sauerbrei, Frä.  
Breimeier, Frä. Pabbe.

### Volksschule zu Buntendob.

Gärtner, I. Lehrer. Gaafe, 2. Lehrer.

### Volksschule zu Zellerfeld.

Wesemeyer, Rektor.

Dammeyer, Kantor und Abtissus.  
Wichmann, Organist. Bolte, Thies,  
Dittmann, Niebers, Herbst, Bruns,  
Lehrer. Frä. Niebe, Frä. Kleinmecke,  
Frä. Uebe, Lehrerinnen. Frä. Sauer-  
brei, Pöndarbeits- und Turnlehrerin.

### Volksschule zu Schulenberg.

Bahlbruch, Lehrer und Organist.  
Frä. Christ, Pöndarbeitslehrerin.

## **Volkshule zu Altenau.**

Went, Rektor.

Zahlbraud, Ehlers, Klages, Lehrer.  
Hrl. Hoffmann, Hrl. Bremer, Lehrerinnen. Techn. Lehrerin Hrl. Pabst.

## **Volkshule zu Grund.**

Ahrens, Rektor.

Desse, Schacht, Sarenberg (Organist), Blume (Kantor) Lehrer. Hrl. Peters, Lehrerin. Hrl. Weinberger, Handarbeitslehrerin.

## **Volkshule**

**zu Wildemann.**

Bleichschmidt, Rektor.

v. Hinten, Lehrer u. Organist. Brandt, Heinemann, Lehrer. Hrl. Bohlke, Lehrerin. Hrl. Berold, techn. Lehrerin.

## **Volkshule**

**zu Lautenthal.**

Sägebiel, Rektor.

Koch, Organist. Krügener, Kantor. Emmernann, Lehrer. Hrl. v. Gosa, Hrl. Griep, Lehrerinnen. Hrl. Just, Handarbeitslehrerin.

## **Volkshule**

**zu Hagenklee.**

Winter, 1. Lehrer, Rammthaler, 2. Lehrer u. Organist. Frau Keller, Handarbeitslehrerin.

## **2. Kreisinspektion Osterode.**

### **Volkshule zu Verbach.**

Hoffmann, Hauptlehrer. Meyer, Schneider, Bode, Lehrer.

### **Volkshule mit gehob.**

**Abteilung**

**in St. Andreasberg.**

Nektor: Kummer.

Konrektor: Hölling.

#### **a) Volkshulabteilung:**

Wille, Kirchhoff, Niesch, Gauer, Schell, Lehrer. Hrl. Wolf, Hrl. Keimede, Lehrerinnen. Hrl. Knöfel, Technische Lehrerin.

#### **b) Gehobene Abteilung:**

Studienlehrer: Stedel, Fischer, Lehrer. Hrl. Gause, Lehrerin.

## **3. Kreisinspektion Ifeld 2**

(Nmt Elbingerode).

### **Volkshule**

**zu Elbingerode.**

Nektor: Kreisinspektor Wolff, Duderstadt.

Nektor: Ehrlich.

Freitag, Wrammer, Wiffel, Hartmann, Gropengieser, Schmidtman, Leh-

Lehrer. Hrl. Ohlmer, Hrl. Thiele, Lehrerinnen. Fräul. Lippelt, Handarbeitslehrerin.

## **Höhere Privatschule**

**zu Elbingerode.**

Schulleiter: Pastor prim. Albert.

Hrl. Steininger und Hrl. Schröder, Lehrerinnen.

## **Volkshule zu**

**Nothhütte-Königshof.**

Brandes, Hauptlehrer zu Königshof. Sauerbrech, Schaper zu Nothhütte, Lehrer.

## **Volkshule zu Glend.**

Biebrock, Lehrer.

(Außer Privatschule zu Elbingerode: Lehrer-Nat für Kreisinspektion Ifeld II: Hauptl. Brandes-Königshof.

## **Bad Lautenberg i. p.**

Kuhlgatz, Pastor.

Kautenberg, Pastor coll.

### **1. Knaben-Volkshule.**

Gramm, Rektor. Bendler, Kantor und Organist. Homind, Schütte, Klingeling, Sandow, Weber, Scheidbauer, Wehrmann, Kensch, Lehrer. Frau Dahms, Lehrerin.

### **2. Gehobene Knabenschule.**

Nektor Gramm, Leiter. Gentschel, Heist, Hölling, Lehrer. Biedmann, Zeichenlehrer.

### **3. Mädchen-Volkshule.**

Meyer, Rektor. Imoör, Grobecker, Altmeyer, Lehrer. Hrl. v. Wehren, Hrl. Niemeyer, Hrl. Nieske, Lehrerinnen. Hrl. Eitel, Handarbeits- u. Turnl.

### **4. Gehob. Töchterhule.**

Fräulein Fischer, Hrl. Schmidt, Hrl. Vangrebt, Hrl. Hörnecke, Lehrerinnen.

## **Herzberg.**

Schlie, Superintendent,

Tietze, Pastor.

Rath. Gemeinde: Muth, Pastor.

a) Gehobene Abteilung der Volkshule: cand. theol. Helms, Ehbrecht, Lehrer. Fräul. Marquard und Hrl. Striebling, Lehrerinnen.

b) Volkshule: Hoffmann, Lehrer. Möntemeyer, Lehrer und Organist. Kolbmüller, Gahler, Radtke, Knebel, Großkopf, Nörmeyer, Lehrer. Fräul. Wilsdorf, Hrl. Stieger, Hrl. Bolte, Hrl. Scholle, Lehrerinnen. Hrl. Nib, Hrl. Just, technische Lehrerinnen. Frau Sander, Haushälterin in Handarb.

c) Kathol. Schule: Himmstedt, A.

Su. Vonnau: Lehrer Hamann.

Su. Sieber: Tietze, Pastor in Herzberg. Herrmann, Lehrer, Organist, Kantor u. Akkordist. Demuth, Lehrer.

Su. Niesensbeck: Weber, Lehrer.

## **Hochbanau Clausthal.**

Clausthal, Bremerhöhe 955.

Vorstand: Tappe, Reg.-u. Bauart. Bürobeamte: Naue, techn. Hilfsarbeiter. Eblen, Techniker. Märten, Schreiber.

## **Fork-Beumle.**

### **Fork-3. Hildesheim-Clausthal.**

Klode, Regierungs- und Forstrat, Geh. Regierungsrat in Hildesheim.

#### **Oberförstereien:**

Altenau: Sprengel, Oberförster, Paul, Ludewig, John, Förster. Zu Gemtenthal: Wendeborn, Förster. Eberhardt, Förster. Ober (Sekretär). Groefel, Hohn, Hilfsförster. Tornow, Knort, Forstgehilfen.

Clausthal: Bertram, Forstmeister. Brauns, Bohn, Hegemeister. Niederstadt, Spellerberg (Sekretär) Förster. Bernhardt, Förster. Wieling, Hilfsförster zu Buntendob. Knop, Kuth, Hilfsförster. Witte, Forstgehilfe.

Schulenberg: Koehler, Oberförster. Gehler, Hegemeister. Nebel, Förster. Kruse, Hegemeister zum Ahrensberge. Schwarzer, Förster zu Hertenberg. Förster Kitemeyer, Mündesgang (Sekretär). Deiters, Hilfsförster. Ludewig, Forstgehilfe.

Torfhaus: Kricheldorf, Forstmeister. Eilers, Hegemeister. Bieris, Förster. Hilfsförster Drenede (Sekr.), Wöldecke.

Kellerfeld: Steppung, Forstmeister. Kleinde, Herzberg, Hoffmann, Förster. Jürges u. Manheim, Förster zu Hertenberg. Scholz, Sekretär. Lehne, Silberbrand, Hilfsf. Staßfurt, Forstgehilfe.

Für genannte fünf Oberförstereien: Wülfelselb, Hauptmann a. D., Forstrentmeister in Clausthal.

Osterode: Lange, Forstmeister. Boeris, Hegemeister. Fischer, Förster und Forstsekretär. Grubel, Teile, Förster; zu Freiheit: Dies, Hegemeister; an Lassefeld: Tornow, Hegemeister, Sand, Förster; Verbach: Drenede, Sann, Förster.

Niesensbeck: Schöde, Oberförster. Försterhülle Niesensbeck: Polens, Förster. Försterhülle Eigelberg: Lute, Förster; Försterhülle Steinberg: Forst, Förster, Sohn, Förster u. Forstsekretär. Böhling, Hüllensbeck, Hilfsförster; zu Gamischladen: Schulgen, Förster.

Für genannte 2 Oberförstereien und Oberförsterei Wülfelselb: Schiefelbein, Forstrentmeister in Osterode.

Grund: Graf v. Hogen, Forstmeister. Woggenmuth, Knepel, Hegemeister. Montag, Förster, Rojahn, Forstsekretär.

zu Wildemann: Bloch, Hegemeister, Hieber, Förster; zu Badenhausen: Claus, Förster.

Lautenthal: Dr. Stoerb, Forstmeister, Rohrschneider, Lindenhof, Hegemeister; Wenz, Forstmeister; Rübner, Seelbach, Förster; zu Dahmenle: Strobel, Rie, vier Förster; Adelberg: Schilfum, Förster; Merle, Hilfsf.; zu Lindthal: Finnermann, Förster; Müller, Hofe, Hilfsf.; zu Lautenthal: Postkassen-Beamtmeister: Wagenschisch zu Clausthal.

### Först.-J. Hildesheim-Kauferberg.

Bendt, Geh. Reg.- und Forsttrat in Hildesheim.

#### Oberförstereien:

Conau: Daack, Forstmeister. Blande, Förster, Forstmeister. Knop, Hegemstr. zu Herzberg. Schnell, Hegemeister zu Conauer-Hammerhütte. Rabemacher, Hegemstr. zu Bornstedt. Dahn, Förster zu Conau. Bindau, Rev.-Förster zu Uldersdorf. Daur, Förster zu Niebagen. Sieber: Kautz, Oberförster. Zie, Förster u. Forstmeister. Schulz, Marcke u. Weber, Förster in Sieber. Grimmer, Förster zu Königshof. Kayler, Förster zu Schluth.

Herzberg a. H. Nachtigall, Oberförster. Hinkel, Förster u. Forstmeister; Franke, Hegemstr. zu Herzberg a. H.; Peitz, Hegemeister zu Hörden; Hinte, Förster zu Hildershausen; Schneider, Hegemstr. zu Böbde; Wachsmann, Förster i. Hilderode.

Für die 3 Oberförstereien die Forstasse in Herzberg a. H. Verwalter: Forstrentmeister Naujoks.

St. Andreasberg: Lufas, Oberförster. Ballerstedt, Noelcke, Bartholomäus, Förster; Plagge, Hegemstr. zu St. Andreasberg. Knieb, Förster zum Sonnenberge, Grubh, Hilfsförster; Kühnhold, Forstunterrecher zu St. Andreasberg.

Kupferhütte: Hohenfoss, Forstmeister. Friedrich, Hegemstr., Zahnde, Hegemstr. zu Kupferhütte; Grubh, Hegemstr. zu Scharzfeld; Anders, Hegemeister zu Scharzfeld; Wagner, Hegemstr. zu Sieber. Dugold, Förster und Forstschreiber in Lauterberg; Preuss, Förster o. R. in Scharzfeld; Hartnack, Förster o. R. in Lauterberg; Kirchhof und Bonath, Hilfsförster in Lauterberg.

Lauterberg: von Rohrscheidt, Oberf. Müller, Revierförster zu Steina. Philipp, Hegemstr. zu Rüpei; Mertel, Gerding, Mieler, Hegemstr. in Lauterberg, Holz, Hegemstr. zu Röhrewe; Pampe, Förster und Forstschreiber in Lauterberg; Jirbes, Förster o. R. in Steina; Redor, Förster o. R. in Lauterberg; Harder, Hilfsförster in Lauterberg.

Oberhaus: Borggreve, Oberförster. Voge, Hegemstr. zu Oberhaus; Schulz, Hegemstr. zu Brummenbach; Hartmann, Hegemeister zu Königskrug; Koppin,

Förster; Schelper, Förster u. Forstschb. in Oberhaus; Bergmann, Hilfsförster in Braunlage u. Schmeißer in Oberhaus.

Für genannte vier Oberförstereien: Meißner, Forstrentmeister in Venterberg. Glend-Barnet, Forstmeister. Kluge, Forstmeister; Krug, Künzel, Vogels, Förster. Wietfeld: Wertens, Förster; Hoffmann, Hilfsförster.

Königsberg: Figner, Förster; Schmidt, Hilfsförster. Forstrentbant: Hagemann i. Königshof f. Oberförsterei Glend u. Bennedenstein.

Elbingerode: Hegemstr. Borda, Königshof; Förster Lachmann zur Oberförsterei Bennedenstein gehörig.

Elbingerode: Braunschweig, Förster Kraul. Nitzel. Solberg-Wernigeröder Förster Nüssel u. Förster Salzmann-Büchenberg.

### Merzte und Tierärzte.

Kreisarzt der Kreise Goslar und Jellerfeld, Kreis-Medizinalrat Dr. Ross in Goslar, Telef. 213, Goslar, Kreis-Communalarzt und Impfarzt für den Kreis Jellerfeld. Sprechtag jeden Donnerstag auf dem Landratsamte in Jellerfeld 9—12 vorm. Schularzt für Dahmenle, Sieber, Conau, Niesensbeck. Clausthal. Geh. Med.-Rat Dr. Niehn.

Dr. Wigand, Arzt am Genselungshaus Schwarzbach, Schularzt für Buntendob.

Dr. Kraus, Zahnarzt f. Chirurgie u. Frauenkrankheiten, leitender Arzt des Städt. Krankenhauses.

Stroomann, prakt. Arzt.

Dr. Paul, abdr. Zahnarzt.

Kreisierarzt Dr. Freese.

Brendler, Tierarzt.

Jellerfeld. Dr. Behrmann, Schularzt für Jellerfeld.

St. Andreasberg. San.-Rat Dr. Billig,

leitender Arzt a. d. Heilst. Dierberg.

Dr. Bahl, Anstaltsarzt.

Dr. Bingel, leit. Arzt an der Heilstätte „Glück auf“.

Dr. v. Knobloch, Anstaltsarzt auf „Glück auf“.

Dr. Rath, leit. Arzt d. Andreasheims und prakt. Arzt.

Dr. Otten, Schularzt für St. Andreasberg.

Wildemann. Dr. v. Schod.

Lautenthal. Dr. Wesel, Sanitätsrat.

Dr. Schulz, Schularzt f. Lautenthal.

Altenau. Dr. Dencke, Schularzt für Altenau.

Grund. Dr. Kestner.

Braunfle. Dr. Breuncke, prakt. Arzt.

Dr. Essers, Zahnarzt.

Verbach. Dr. Siegel, Schularzt für Verbach.

Elbingerode. Dr. Reckner. Dr. Fischer,

gehört zum Kreise Hildes.

### Postbehörden.

Clausthal (Postamt 1. Kl.)

von Hamm, Postdirektor.

Schauk, Greife, Postinspektoren. Beyersdorf, Ziel, Gieseler, Schmidt, Grödel, Ober-Postmeister. Degen, Hammer, Beder, Kierdorf, Hellmann, Schmidt, Postmeister. Fruchs, Postassistent. Hrl. Reider, Telegraphen-Betriebsassistent. Hrl. Bodmann, Telegraphen-Beihilfe. Döhlisch, Geyer, Postbetriebsassistent. Jordan, Ge, Diemel, Müller, Penige, Niesel, Kerl, Ober-Postassistent. Wader, Gärtner, v. Hinten, Amerhaun, Krügener, Ernst, Schreier, Hoffmann, Rebenitz, Günchen, Postassistent. Krügener, Schreier, Telegraphen-Leitungsaufsicher. Breß, Schmidt, Fruchs, Lübbig, Hilfs-Postassistent. Kohlmeier, Arens, Hilfsposttrafungenführer. Werner, Posthelfer.

Posthalterei:

Stimmell, Posthalter.

Jellerfeld (Postamt 3. Kl.)

Vorsteher: Garre, Postmeister.

Margarete Marx, Käthe Heinsmann, Emma Belschmidt, Elfe Kote, Postgehilfen. Piderit, Zahn, Hülter, Derschlößchauer, Fischer, Störmer, Postassistent. Möbdele, Engelke, Posthilfsassistent. Müller, Ausbelfer.

Altenau. Schoeps, Postverwalter.

Gedwig Role, Postgehilfe. Gretchen Weinhold, Posthelferin. Wellner, Gehilfe. Voge, Telegraphen-Leitungsaufsicher. v. d. Heide, O. Seifert, Seifert, Vosse, Postassistent. O. Seifert, Hilfs-Postassistent.

Postagentur Wildemann.

Frau Berta Reckeb, Postagentin. Denz, Weiler, Ober-Postassistent. Thomas, Postassistent.

Lautenthal. Kleinmann, Postmeister.

Hrl. Thiele, Betr.-M., Hrl. F. Kleinmann, Hrl. Kujath, Postgehilfe. Dente, Oberposthilf. Daaf, Posthilf. Friede, Leitungsaufs. Schröder, Zahn, Posthilf. Ehrenberg, Hilfspostassistent.

Grund. Winter, Postmeister.

Hrl. Herr I, Hrl. Herr II, Hrl. Wasser- mann, Postgehilfe. Hrl. Ebert, Hrl. Ebert, Hrl. Kujath, Postgehilfe. Dente, Oberposthilf. Daaf, Posthilf. Friede, Leitungsaufs. Schröder, Zahn, Posthilf. Ehrenberg, Hilfspostassistent.

Posthelfer.

Otto Haun, Postmeister. Dr. Klappelt,

Postmeister. Hrl. A. Grote, Hrl. Gert, Hrl. Gert, Postgehilfe. E. Seifert, Ober-Postassistent. H. Seife, H. Seife, Postassistent. Th. Vietbaum, Posthelfer.

## St. Andreasberg (Postamt 2. Kl.)

Sänge, Ober-Postmeister.

Fagner, Rau, Holsborn, Oberpostfakt.  
Ulrich, Küttig, Postfakt. Weidemann,  
Reubauer, Flohr, Ober-Postfachführer.  
Schannmann, Büntje, Heyland, E. Körner  
Karl, W. Körner, Krahner, Luer, Post-  
schaffn. Schlammecher, Hilfspostschaffn.

Elbingerode.

Stedchan, Postmeister.

Partung, Hinge, Ober-Postfachführer.  
Meincke, Postfachführer. Frl. Vorder-  
Edert, Kiehe, Stedchan, Heyder, Post-  
gehilf. Grimm, Marquard, Hilfspost-  
fachführer. Salvey, Leitungsaufsicher.

Rothehütte. Frl. Holland.

Nagel, Postbote. Sauerbrei, Aushelf.  
Glend, Füllgrabe, Postagent.  
Doppe, Landbriefträger.

Verbach, Klages, Postagent.

Hedderich, Postschaffn. Müller, Aush.  
Sieber. Knopp, Postagent.

Rappe, Postschaffn.

## Telegraphenbaubezirk VIII Clausthal-Seesen.

Sebastian, Telegr.-Oberbauführer.

Bürogehilfe: Stöckhardt, Postfakt.  
Truppführer: Wassermann in Claus-  
thal, Wolter in Seesen, Telegraphen-  
Assistenten. Vorgesetzte: Schreier in  
Clausthal und Seesen in Seesen.

(Die Beamten der Baubezirke sind  
dem Telegraphenbauamt in Braun-  
schweig unterstellt.)

## Telegraphenbaubezirk VII St. Andreasberg.

Telegraphenoberbauführer: Wethe.  
Truppführer: Wachenhäuser in Bad  
Andreasberg, Kuntzin in Dierode a. H.  
Kuntzin in Duderstadt (Eichsf.), Telegr.-  
Assistenten. Vorgesetzte: Kinkelmann  
in Bad Andreasberg, Herbst in Dierode  
a. H., Ehrhardt in Duderstadt (Eichsf.)

## Eisenbahn-Beamte.

Bahnhof 2. Kl. Clausthal-Zellerf.

Bahnhofsvorsteher:

Gottschleben, Eisenbahn-Inspektor.  
Stellv.: Knigge, Eisenb.-Oberfakt.  
Schneider, Lorenz, Eisenb.-Sekretäre.  
Bernert, Henne, ev. Betriebsassistenten.  
Partung, Lademeister, Heidenreich, Tost,  
Blümer, Weichenwärter, Jahn, Rangier-  
aufseher, Niebeck, Bahnwirtschaffn.  
Weerßmann, Hilfsrangierführer.

Bahnmeisterei Clausthal-Zellerfeld.

Barlow, Eisenb.-Zugenerf.

Lips, Sauer, Notenaufsicher. Magn,  
Dietrich, Weichenwärter. Bügling,  
Schrankenwärter.

Bahnhof 4. Kl. Clausthal-Ost.

Vorsteht, Eisenbahnsekretär. Denecke,  
Eisenbahnassistent. Ohlenborn, ev.  
Betriebsassistent. Karl, Oberweichen-  
wärter. Schütz, Weichenwärter. Wolf,  
Aushilfsweichenwärter.

Bahnhof 4. Kl. in Altenau.

Stichnoth, Stationsmeister. Basel,  
Moriz, Eisenbahnassistenten. Bad-  
stübener, Just, Hilfsweichensteller.

Bahnhof 4. Kl. Frankenscharrnhütte  
Wolters, Stationsmstr. Blümer, Eisen-  
bahnassistent. Frische, Betriebsassistent.  
Heindorf u. Fuhrmann, Weichenwärter.

Bahnhof 3. Kl. Wildemann.

Block, Oberbahnvorsteher. Schmidt III,  
Lache, Eisenbahnassistent. Krahler,  
Schäfer, Eisenbahn-Betriebsassistent.  
Niemann, Eisenbahnassistent. Bodu,  
Aushilfsweichenwärter.

Bahnhof 3. Kl. Lautenthal.

Mohr, Ober-Bahnhofsvorsteher. Möhle,  
Schürle, Eisenbahnsekretär. Karst,  
Fante, Eisenbahnassistent. Jago, Schäfer,  
Dietrich, Siebert, Oberweichenwärter.

Bahnmeisterei Lautenthal.

Schenke, Oberbahnmeister.

Pages, Langemeier, Notenaufsicher.  
Dorbeck, Weichenwärter.

Bahnhof Lindthal.

Niemandt, Krahler, Fennig, Hilfs-  
weichenwärter.

Personenhaltepunkt

Silbernaal—Grund.

Schröder, Oberweichenwärter. Bauer-  
ochs, Aushelfer.

## Bahnbeamte.

Elbingerode Hauptbahnhof.

Hanbold, Vorsteher. Gropp, Assistent.  
Hartenbach, Bahnmeister. Böder, Stein,  
Ehrst, Weichenf. Brune, Hilfsweichenf.  
Wittich, Böhme, Streckenwärter.  
Winkel, Streckenschlosser.

Elbingerode—West.

Paulmann, Unterassistent. Schächel  
jun., Weichensteller.

Drei Annen-Höhne.

vakant.

Rothehütte-Königshof.

Ehrst, Unterassistent, Stations-Ver-  
walter. Wührenberg, Hilfswärter.

## Kreistassen.

In Clausthal: Rentmeister Wager-  
schlich. In Herzberg: Rentmeister Hoff-  
mann. Böhme, Vollziehungsbeamter in  
Dierode. In Goslar: Rentmeister  
Thier, Rechnungsrat.

## Katasteramt Clausthal

zu Zellerfeld (Bergapotheke).  
Koppes, Steuerinspektor. Alroth, Ka-  
tasterfeldrevisor. Hille, Katasteramtwärter.

## Landesbauamt Goslar.

Vorstand des Landesbauamts:

Strebe, Landesbauamt.

Müller, Landesoberfeldrevisor.

Begleite: Geegelsen in Zellerfeld;  
Rabich in Clausthal; Ahrens in St.  
Andreasberg; Schöder in Lautenberg;  
Frärs in Herzberg; Niemann in  
Dierode a. H.; Blume in Elbingerode;  
Schinke in Liebenburg a. H.; Abel in  
Goslar; Hoge in Lautenthal; Schreel  
in Salzgitter; Klappertück in Ringel-  
beim; Becker in Vienenburg.

## Schornsteinfeger-Krebezirke.

Bezirkschornsteinfegermeister Ernst  
Neubert in Clausthal für Altenau,  
Clausthal, Vienenburg, Verbach, Nie-  
senfeld, Cammichaden und die Orts-  
bezirke Altenau, Clausthal, Nießenfeld.

Bezirkschornsteinfegermeister Otto  
Wittenberg in Zellerfeld für Grund,  
Lautenthal, Wildemann, Zellerfeld,  
Bockswiese, Dahnkecker, Schulenberg u.  
die Ortsbezirke Grund, Lautenthal,  
Schulenberg, Dorfbach, Zellerfeld.

Bezirkschornsteinfegermeister Ernst  
Trenthner in St. Andreasberg für St.  
Andreasberg, Ronau, Sieber und die  
Ortsbezirke St. Andreasberg, Lauten-  
berg, Kupferhütte, Ronau, Dorchau,  
Sieber. (Die Gemeinde Ronauerham-  
merhütte, Hartzforsthaus vor Herzberg  
und die hiesigen Sägemühle vor  
Herzberg, die zum Kreise Zellerfeld  
gehören, sind dem Schornsteinfeger-  
bezirk Herzberg im Kreise Dierode  
zugelugt worden.)

## Versicherungskontrollstelle Goslar der Landesversicherungsanstalt Hannover (für die Kreise Goslar u. Zellerfeld).

Kontrollbeamter: Inspektor Müller  
in Goslar, Am heiligen Grabe 4.  
Sprechzeit: Sonnabend 9—1 Uhr.

## Sollbeamte.

In Goslar: Zollinspektion Goslar:  
Hillebrecht, Oberzolinspektor. Burlet,  
Jungermann, Zollassistenten. Zollamt  
Goslar: Seyffert, Zollinspizt. Koppes,  
Jahnke, Oberzolinspektoren. Köbber,  
Grunert, Grando, Zollassistenten.  
In Clausthal: Schmidt, Oberzol-  
inspektör. Diebel, Herdel, Zollassistent.  
In Dierode: Zollinspektion Dierode:  
Grando, Oberzolinspektor. Bode,  
Oberzolinspektör. Bollant Dierode:  
Hofstet, Oberzolinspektör. Stöckhardt,  
Jürgens, Zollassistenten. In Lauten-  
berg: Eßlein, Zollsekretär. Stimmlich,  
Zollassistent.

# Otto Strauch, Zellerfeld

Markt Nr. 1

**Bau-Klempnerei**

Fernruf 299

**Installation und Reparatur-Werkstatt**

## **Haus- und Küchengeräte Herde, Öfen und Gußwaren**

□□□□

**Spezialität:** Wasser-, Bade-, Klosett- und Kanalisations-Anlagen  
sowie bessere sanitäre Einrichtungen, Pumpenanlagen  
sowie selbsttätige Wasserversorgung.

□□□□

**Neuzeitliche Blitzschutz-Anlagen**

## **Farben- u. Tapeten-Grosshandlung**

von

**Friedrich Haase, Clausthal**

**Goslarschestraße 50**

**Fernsprecher 221**

empfiehlt zum billigsten Tagespreis

Tapeten, Lacke, Terpentine, Sangajol, Firmis, Leinölkitt, Bleiweiß  
in Oel, Deckweiß, Zinkweiß, Fußbodenöl, Fußbodenlackfarbe,  
Bohnerwachs und alle bunten Erdfarben, Sichelheim, Sichelkleister,  
Quellstärke, Tafelleim, Kreide, Malkästen, Tubenfarben, Decken-  
:-: bürsten, Pinsel, Strichzieher, Malpinsel, Schablonen. :-:



Wollen Sie ein gutes Hausmittel haben, so kaufen Sie

# Amol

Amol-Versand Hamburg Amol-Posthof



## Rad-Jo

Ein Segen für werdende Mütter!

Zur Erzielung einer leichten, schnellen, oft gänzlich schmerzlosen Entbindung bei günstigster Nebenwirkung für die vorgeburtliche Entwicklung der Kinder und Erhaltung der mütterlichen Schönheit. Rad-Jo erhöht die Milchbildung.

Ja, die Geburt geht oft bei Frohsein und Glücksgefühlen in Minuten vor sich. Nach Aussprechen von Müttern, welche Rad-Jo anwandten, ist Rad-Jo ein Wundermittel. Fragen Sie Ihre Freundin oder Angehörige, welche Rad-Jo bereits gebrauchten.

Geprüft und begutachtet von vortrefflichen Ärzten und, Professorenn.

Ausführliche anerkennende Schriften gratis durch

**Rad-Jo-Versand-Gesellschaft, Hamburg, Radjoposthof**  
durch alle Apotheken, Drogerien, Reform- und Sanitätgeschäfte.

o aber tausende dankbarer Anerkennungen von Müttern, welche Rad-Jo anwandten.



# GRANOL

## Das bewährte Haarwasser

Man verlange Granol-Haarwasser in den einschlägigen Geschäften

Granol G.m.b.H. Hamburg 40 Amolposthof



# RADJOSAN

ist ein anregender Kräutersaft von angenehm prickelndem Geschmack und dient zur Wiederherstellung normaler, gesunder Blutbildung, wie zur Kräftigung des Nervensystems. Radjosan beseitigt bei längerem Gebrauch die Folgen der Unternährung, verleiht dem erschöpften Organismus neue Spannkraft, reguliert Appetit, Verdauung und Schlaf, **verjüngt, verbessert und verschönt das Aussehen** und verschafft neuen Lebensmut, Lebenskraft und Lebensfreude, Jugend und Schönheit!

**Radjosan** ist in **allen Apotheken, Drogerien** und sonstigen einschlägigen Geschäften erhältlich. **Ausführliche, aufklärende Schriften gratis durch**

**Rad-Jo-Versand-Gesellschaft m. b. H.**  
**Hamburg 40** Abteilung Radjosan-Versand Radjoposthof

# AUGUST MEYER

Gegründet 1806

Goslarschestrass 33

Fernsprecher 73

## Grosse Auswahl

in fertiger

Damen- u. Herrenkleidung

Buckskin, Kleiderstoffen

Seiden, Besätzen

Schirmen : Handschuhen

Korsetts

Wäsche jeder Art



Auswahlsendungen oder  
Muster auf Wunsch sofort

## Lieferung

solider

Bettstellen, Matratzen,

Inletts, Federn

in bewährten Qualitäten

Möbellager

Brautausstattungen

Einrichtung ganzer Hotels

: : und Pensionshäuser : :

Sportbekleidung

## CLAUSTHAL IM HARZ

# CARL MEYER

## CLAUSTHAL I. HARZ

Fernsprecher 22

Gegründet 1806

Fernsprecher 22

### Eisenwaren:

Dauerbrandöfen, Regulier- u. Koch-  
Öfen, Kochherde, Patent-  
Gruden, Werkzeuge und Beschläge

### Kolonialwaren:

Konserven, Kaffee, Kakao,  
Tee, Schokolade, Weine,  
:- Mamppe-Liköre, :-

## Haus- und Küchengeräte

## Porzellan, Glas und Steingut

## Zigarren, Zigaretten, Tabak